



# ANALES

DE LA

# FACULTAD DE VETERINARIA



CAMINO CENTRAL DE LA FACULTAD

4o. Tomo (3a. época) No. 1

**Junio 1942** 

Montevideo-República O. del Uruguay



Son inseparables la salud del ganado y las

## Sales Tónicas "GROPPER"

Un compuesto de minerales en un solo producto.

FABRICANTES Sociedad Industrial y Comercial SALES TONICAS "GROPPER"

25 DE AGOSTO 677

TELEFONO 87413

MONTEVIDEO

SUCURSALES: =

ARGENTINA

TEODORO GROPPER
Cangallo 910 - 2.0 Piso
Buenos Aires

BRASIL

GILBERT R. MOOR

Edificio Club de Comercio - Dpto. N.o 113

Porto Alegre. Rio Grande do Sul

PARAGUAY

1. KOLDOBSKY

Colón 129 - Asunción

# Más de 15.000 techos pintados!



# PROTEJE y EMBELLECE POR MUCHOS AÑOS

LAS SUPERFICIES METALICAS Y TODA OBRA EXPUESTA AL EXTERIOR

EN VENTA EN PINTURERIAS, FERRETERIAS Y ALMACENES DE TODA LA REPUBLICA FABRICANTES LA PLATENSE-BRUSSONI y Cía.-18 de JULIO AGRACIADA

MONTEVIDEO



# ANALES de la FACULTAD de VETERINARIA

## SUMARIO

P	ág.
FASCIOLA HEPATICA L. Su ciclo evolutivo en la República Argentina, DISTOMATOSIS HEPATICA, por el Dr. Juan Bacigalupo	9
Acción del frío (Criolisis) en carnes de bovino. Posibilidad de su interpretación por algunos procedimientos físicos, por el Dr. Libertario J. Bregante	135
Contribución al estudio de los parásitos del Cerdo en el Uruguay.  por el Dr. A. Cassamagnaghi (hijo)	153
Reseña de un viaje al Brasil, por el Dr. Mariano Carballo Pou	157
Informaciones generales de la Facultad	181

COMPTE DE REDACCION: M. Carballo Pou, Emilio Messuer, J. Villegas Suárez y R. T. Gerona San Julián

Solicitamos canje.

Prière d'envoyer vos publications en échange.

Please send us your publications in exchange.

Si prega lo scambio.

Com o pedido de troca de publicações.

Wir bitten um Austrausch.

#### FACULTAD DE VETERINARIA

LARRAÑAGA N.º 1550

Montevideo (R. O. del U.)

Administrador: José M. Barthe

#### Facultad de Veterinaria

#### CONSEJO DIRECTIVO

#### PRESIDENTE

Decano de la Facultad, doctor Mariano Carballo Pou

#### VOCALES

Doctores Miguel C. Rubino, Omar C. Viera y Guillermo P. Lockhart. Delegados de los Profesores.—Doctores Pedro Anastasía, Domingo Jaunsolo y Trajano Berninzoni, Delegados de los profesionales no profesores. - Dr. Cecilio Arrarte Corbo, Delegado de los Estudiantes. - Dr. Fernando Tedesco, Delegado de la Dirección de Ganadería.

#### SECRETARIO

José M. Barthe

#### PROFESORES AD-HONOREM

Dr. Henri Vallée Dr. Héctor Larrauri Dr. Ernesto A. Bauzá Dr. Arturo Inchaurregui

#### INSTITUTOS

#### ANATOMIA NORMAL

Director con cátedra: Dr. Alfredo Delgado Correa. Profesor Agregado, Jefe de Trabajos: Dr. José Postiglioni.

Ayudante Técnico: Dr. Luis Granda.

#### FISIOLOGIA

Director con cátedra: Dr. Emil Messner.

Profesor Agregado, Jefe de Trabajos: Dr. Libertario J. Bregante.

Ayudante Técnico: Dra. A. B. de Vaz Ferreira.

#### BACTERIOLOGIA

Director con cátedra: Dr. Antonio Cassamagnaghi.

Profesor Agregado, Jefe de Trabajos: Dr. Carlos Freire Muñoz.

Asistente Técnico: Dr. Julio Riet.

#### ANATOMIA PATOLOGICA

Director con cátedra: Dr. Mariano Carballo Pou.

Profesor Agregado, Jefe de Trabajos; Dr. Omar C. Viera.

Avudante Técnico: Dr. Varela Calzada.

#### INDUSTRIA ANIMAL

Director con cátedra: Dr. Héctor R. Heguito.

Profesor Agregado, Jefe de Trabajos: Dr. Líbero Rossi Lema.

Ayudante Técnico: (Vacante).

#### ZOOTECNIA

Director con cátedra: Dr. Manuel M. Mattos.

Profesor Agregado, Jefe de Trabajos: Juan P. Torres de la Llosa. Profesor de Economía y Administración Ganadera: Dr. Joaquín Ville-

gas Suárez.

Profesor de Perfeccionamiento Pecuario: Dr. Daoiz L. Sanz.

#### TERAPEUTICA Y MEDICINA EXPERIMENTAL

Director con cátedra: Dr. Miguel C. Rubino.

Profesor Agregado, Jefe de Trabajos: Dr. Juan A. Rodríguez García.

Profesor de Patología General: Dr. Ernesto A. Bauzá.

Profesor de Medicina Legal y Jurisprudencia; Dr. Ricardo Gerona San Julian.

an sanan.

#### CLINICAS

Director, Profesor de Clínica Semiológica: Dr. Alfonso H. Gaggero. Profesor de Patología Quirúrgica, Jefe de Clínica Quirúrgica, Dr. Luis Echenique. (interino).

#### REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

Profesor de Técnica Operatoria: Dr. Alfredo Delgado Correa.

Profesor de Podología y Arte de Herrar: vacante.

Profesor de Patología Bovina y Obstetricia: Dr. Antonio Cassamag-

naghi.

Asistente de Clínicas: Dr. Mario Spagnuolo, (interino).

Jefe de Laboratorio, Rayos X. Botiquín, etc.: Dr. Luis Alberto Barrios.

#### PROFESORES AGREGADOS

Histología Normal: Dr. Luis Alberto Granda.

Patología General: Dr. Franz Fielitz. Parasitología: Dr. Varela Calzada.

Patología Médica: Dr. Roberto Mederos. Patología Quirúrgica: Dr. Mario Spagnuolo.

Enfermedades Parasitarias: Dr. Lázaro Lujambio.

Materia Médica y Terapéutica: Dr. Líbero Rossi Lema.

Bacteriología: Dr. Miguel Espantoso.

Técnica operatoria: Dr. Marx Cagnoli Lansot.

Enfermedades Infecto Contagiosas: Dr. Guillermo P. Lockhart. Medicina Legal y Jurisprudencia: Dr. Luis V. Muñox Ximenez.

Exterior: Dr. Ricardo Ribot Junca.

#### **OFICINAS**

Secretario: José M. Barthe. Contador: Pedro Abuchalja. Tesorero: José M. Mattos Casal.

Intendente: José E. Machicote.

Auxiliar - Bedel: Francisco Giarretto. Auxiliar del Intendente: Rafael Olveyra.

#### Nota sobre el trabajo impreso a continuación

Invitado en 1941 por el Consejo Directivo de la Facultad de Veterinaria de Montevideo por moción del Señor Decano Prof. Dr. Mariano Carballo Pou, a dar una conferencia sobre Fasciola Hepática en esa casa de estudios, acepté gustoso, haciéndolo el 22 de Octubre.

Como consecuencia de mi viaje, realizamos con el Sr. Decano y agregados de su Cátedra de Parasitología, algunas excursiones para tratar de dilucidar el ciclo biológico de ese parásito en la República Oriental del Uruguay.

Las investigaciones tuvieron un franco éxito, desde que demostrábamos pocos días más tarde, que también en el Uruguay, el huésped intermediario de la Fasciola hepática L. era la Limnaea viatrix d'Orb, pues la encontrábamos espontáneamente infectada, en las orillas del río Santa Lucia, a unos 80 kilómetros de Montevideo.

Este hallazgo motivó un trabajo que fué publicado en la Semana Médica de Buenos Aires, en colaboración, por las Cátedras de Parasitología de Montevideo (Facultad de Veterinaria) y de Buenos Aires (Facultad de Medicina).

Vistos estos resultados, así como algunos hechos nuevos relacionados por estudios por mí realizados sobre la evolución de este parásito en otros países americanos, resolvió el Señor Decano la publicación de la segunda edición de esta monografía en la que aparecen esos datos consignados.

Agradezco el honor que se me dispensa al cederme las páginas de tan interesante revista y mi único deseo es que esta publicación sea de utilidad para los que se ocupan de estos problemas en el Uruguay y en la Argentina.

EL AUTOR.

#### Fasciola Hepática L. (1)

Su Ciclo Evolutivo en la República Argentina

#### Distomatosis Hepática

Por el Dr. Juan Bacigalupo Profesor titular de Parasitología en la

Facultad de Ciencias Médicas de Buenos Aires.

#### INTRODUCCION

Desde el año 1888 que el profesor argentino ROBERTO WERNICKE denuncia la existencia de la Fasciola hepática en Buenos Aires, diversos autores han tratado de encontrar el huésped intermediario de este parásito, en nuestro país.

El mismo profesor WERNICKE es el primero que se ocupa de tan interesante asunto.

Numerosas comunicaciones hechas en aquella época parecían haber demostrado que el huésped intermediario había que buscarlo entre una Limnaea no especificada, y algunas especies de Pianorbis estudiados por el maestro.

El profesor LAHILLE se ha ocupado igualmente de este asunto, desde su cátedra y desde el Laboratorio del Ministerio de Agricultura, con resultado negativo.

MAC DONAGH, también se ocupa del tópico sin haber encontrado Planorbis infectados y siendo infructuosas sus búsquedas con respecto a ejemplares de Limnaca en la provincia de Buenos Aires.

Nosotros nos hemos ocupado desde el año 1921 en que ingresáramos a la cátedra del profesor GREENWAY habiendo intensificado nuestros trabajos con motivo de varios casos de distomatosis vesical por Schistosoma-haematobium procedentes de un foco europeo, descubierto por nosotros (Portugal).

Recuerdo que en el Segundo Congreso Nacional de Medicina, al relatar estos casos en colaboración con el profesor GREENWAY, el profe-

<sup>1</sup> Monografía a la cual le fué otorgado el premio Eduardo L. Holmeberg por la Academia Nacional de Ciencias Exactas y Naturales de Buenos Aires.

sor WERNICKE me decía: "sería muy importante tratar de encontrar el huésped intermediario de la Fasciola hepática que tantos daños causa a nuestra ganadería".

El estudio de dos casos de distomatosis por Fasciola hepática en el hombre, estudiados en colaboración con los doctores BENGOLEA y VELAZCO SUAREZ hizo que intensificara mi investigación en ese sentido.

El hecho de que las dos enfermas procedieran de la misma ciudad y que ambas tuvieran como antecedente el haber ingerido ensaladas de berros de la misma localidad, motivó por mi parte un viaje a esa provincia (San Luis), consiguiendo sentar sobre bases incommovibles el hecho de que la Limnaca viatrix d'Orbigny es el huésped intermediario de la Fasciola hepática en la República Argentina.

Para la realización de este trabajo hemos debido recurrir con frecuencia al Museo Argentino de Ciencias Naturales, donde su Director el profesor DOELLO JURADO nos ha atendido con su habitual gentileza, clasificándonos las especies con que hemos trabajado. Agradezco en consecuencia todas las atenciones recibidas. Debo agradecer además por la colaboración prestada en la búsqueda y ordenación de ese material a los colaboradores de ese Museo, señores CARCELLES y DAGUERRE.

Las vistas cinematográficas y algunas microfotografías han sido tomadas por el señor FELIPE JELUSIC, a cuya pericia en la materia deben su realización, por lo que le quedo agradecido.

#### CAPITULO I

#### HISTORIA

Los parásitos animales eran conocidos desde la más remota antigüedad, habiendo despertado la curiosidad humana cesde aquella época, en que ya fuera considerado como importante, el papel que desempeñaban como causante de las distintas enfermedades.

Los egipcios, mil quinientos años antes de Jesucristo los conocían y citan las pulgas, los piojos, las tenias, los oxiurus y los escaris. El papirus EBERS de ese país, en la época señalada, menciona la enferfermedad áaá, la que tenía como causa etiológica el verme HELTU. Esta enfermedad ha sido reconocida luego como la clorosis de ese país, causada por el Ancylostoma duodenale.

Pero es indiscutible que los autores de esa época y muy posterior aún, no conocieron los parásitos que se albergan en los canales biliares.

Es necesario llegar a JEHAN DE BRIE en 1379 para ver por primera vez mencionado el parásito que estudiamos.

GABUCINUS en el año 1547 recuerda algunos vermes semejantes a semillas de calabazas, que se localizabar en el hígado de las ovejas

y de las cabras, y que para algunos autores como DAVAINE, es la primera mención de estos parásitos.

LA

Dice DAVAINE, que para algunos autores, GENTILI ARNUL-PHUS, es indicado como el primero en haber observado el Distoma hepático (Fasciola hepática). Este hecho se encontraría consignado en una carta escrita en 1542 y agregada a la obra de GABUCINUS sobre los vermes (GABUCINUS HIERON, De lumbricis album occupantibus comment, quibus accedit epistola GENTILIS ARNULPHI, etc. Venetiis, 1547). La carta de GENTILIS ARNULPHUS, amigo y probablemente maestro de GABUCINUS no hace mención de los yermes del hígado. Los términos de la carta son los siguientes: "In jocinoris ovilli capillique venis saepe mihi visa sunt animantia quaedam cumumeris seminibus haud Omnino dissimilia". (Op. cit. cap. XLII, p. 25).

Como muy bien lo hace notar DAVAINE, GABUCINUS no habría dejado de citar a su amigo y maestro ARNULPHUS GENTILIS si el descubrimiento de la Fasciola hepática le hubiera pertenecido. Por otro lado MARCELLUS DONATUS, que era casi contemporáneo, recuerda las observaciones de GABUCINUS y GEMMA, sin recordar para nada a ARNULPHUS.

El error de los autores que han descripto el descubrimiento de los vermes del higado como pertenecientes a GENTILIS ARNULPHUS, se debe seguramente a una indicación bibliográfica que se encuentra en la obra de GABUCINUS sobre el margen, frente a la frase relativa a los vermes de ese órgano. Pero esa frase se relaciona a la precedente y se refiere a FULGINUS GENTILI, médico del siglo 14. (DAVAINE).

Después de GABUCINUS, GEMMA CORNELIUS en 1552 se refiere nuevamente a este parásito, siendo luego descripto en el siglo XV por numerosos autores. Debemos citar aquí a PECQUET, WILLIUS FROM-MANN, WEPFER, REDI, BOREL, BIDLOO, etc.

Todos estos autores se ocupan de este parásito como enfermedad del ganado.

En el siglo XVI PALLAS encuentra por primera vez el parásito en el hombre, demostrando de esta manera la importancia de la Fasciola hepática en patología humana. Luego el número de casos se multiplica y nuestro país ha contribuído también en ese sentido como veremos más adelante.

Marcando los datos más importantes en los descubrimientos de la evolución de este parásito, diremos que CREPLIN en 1831 descubre el miracidium que se forma en el huevo como consecuencia de su permanencia en el agua. Luego en 1873 WEINLAND da los primeros datos relacionados con la complicada evolución de este parásito en un huésped intermediario. Más tarde THOMAS y LEUCKART. el primero en Inglaterra y el segundo en Alemania retoman los trabajos relacionados con esa evolución y al mismo tiempo demuestran el ciclo evolutivo tal cual nosotros lo entendemos hoy.

Siguen luego numerosos trabajos relacionados unos con la evolución en huéspedes intermediarios y otros sobre la anatomía macro y microscópica, entre los que se deben citar a los de LEUCKART, SOM-MER, MACÉ, CLAUS, BLANCHARD, etc., etc.

Resumiendo pues la historia general diremos: descubrimiento del parásito por JEHAN DE BRIE 1379 y GABUCINUS en 1547, su hallazgo en el hombre en 1760 por PALLAS, descubrimiento del miracidium por CREPLIN, demostración de la evolución por WEINLAND, THOMAS y LEUCKART.

Refiriéndose a la historia de este parásito en nuestro país recordaremos los datos siguientes. El parásito fué señalado por primera vez por el Dr. ROBERTO WERNICKE en 1888. Por supuesto, que él era bien conocido de los hacendados, anteriormente. Dice en ese trabajo el citado maestro: "El Saguaypé, Distoma hepático le llaman los autores. Vive, como todos sabemos su vida de adulto en los canales biliares de los herbívoros y produce en Buenos Aires la muerte de muchas decenas por no decir centenas de miles de ovejas al año. Se me dijo que en el año 1887 no ha de haber sido menos de un millón las ovejas que murieron en los partidos del Sur de la provincia". "En posesión de algunos ejemplares del Saguaype, nos fué fácil decir, que eran los mismos animales que hacían sufrir a la oveja en Europa. Pronto pudimos convencernos también de la predilección de la plaga por los terrenos anegadizos y los que tienen aguas estancadas".

Con respecto a si los paisanos designaban rea'mente a la Fasciola con el nombre de Saguaypé, no cabe la menor duda. He tenido oportunidad de comprobarlo en numerosas ocasiones. Ultimamente en mi búsqueda con el preparador del Museo de Historia Natural, señor DAGUERRE, pude comprobar nuevamente en Quilmes tal aserto. Durante dos años consecutivos busqué con todo cuidado en ese sitio la presencia de Limnaea, pues un señor Pedro Camilo que tiene ovejas, me aseguraba que cuando se sacrificaba algunas de ellas sobre todo viejas, tenían Saguaypé en el hígado. La descripción que me hiciera era el fiel reflejo de la Fasciola hepática. Preguntado como creía que se infectaba el ganado me dijo: que cuando las crecientes del río, esos campos se inundaban y que en esa oportunidad los comían con el pasto, desde donde llegaban al hígado. Pero nuestro interrogado creía que lo que el animal comía, eran unas pequeñas sanguijuelas que se prenden a las patas de los caballos y a las que también llaman Saguaypé.

Coincide esta manera de pensar con la observación de SIVORI en 1893 cuando dice: "enfermedad del Saguaypé se llama en la provincia de Buenos Aires por darle el vulgo como causa el Saguaypé que pasa su vida en las aguas estancadas, creyendo que los animales lo absorben bebiendo el agua en la cual se hallan, pudiendo carcomer sus entrañas con la misma facilidad que chuparles la sangre insertándose sobre su piel".

MAC DONAGH que dedica a este asunto un artículo en 1928 dice: "Saguaypé aplicado a la Fasciola hepática tiene airo de apodo, es decir, de nombre de otro". "Cuando hace algún tiempo había llegado a esta conclusión y visto que nuestros autores siempre dicen que el nombre de Saguaypé lo usan los paisanos, comencé a interrogar a gente de campo sobre el particular y bien es cierto que atribuyen el enflaquecimiento de las ovejas distomatosas al Saguaypé que, según explican se les introduce en la boca cuando pastan y que de la boca sigue adelante hasta refugiarse en el hígado". "Podemos, pues garantizar que en nuestra campaña, sobre todo en el litoral, Saguaypé es sinónimo de Fasciola hepática aun cuando ese nombre se le da igualmente a las sanguijuelas que viven en las aguas estancadas".

En otras provincias se les llama de distinta manera; así en San Juan se les denomina Corrocho y acorrochados a los animales infecfectados.

En posesión de algunos ejemplares de Saguaypé dice WERNICKE en su trabajo de 1888, nos fué fácil decidir su identidad con Fasciola hepática. Trata entonces de estudiar la evolución y el desarrollo del parásito. En ese trabajo dice textualmente: "Sabiendo que las larvas del Saguaypé viven en caracoles, hicimos buscar en terrenos infectados por el mal, caracoles de todas las clases existentes, y pudimos convencernos que en todos los terrenos invadidos, son sobre todo dos clases de caracoles pequeños los que encierran las formas intermediarias; en tan gran número se hallan los caracoles infectados, que es más fácil hallar caracoles con hígados enfermos que con hígados sanos".

"Los esporoquistes, las cercarias y los jóvenes distomas los hemos observado infinitas veces; muchas placas fotográficas que representan esos períodos de desarrollo se hallan en la colección que se envió a la escuela".

BELOU en 1908 dice en la página 286: "ROBERTO WERNICKE en un informe análogo que presentó en 1888, dice que en la República Argentina el huésped intermediario está representado por dos Planorbis y una especie de Limnaea que no es la L. truncatula".

Nosotros hemos buscado esa declaración en los trabajos de WER-NICKE de 1888, como lo hizo en 1909 WOLFHUGEL sin resultado; pero en 1892 WERNICKE publica un trabajo sobre trematodos y al referirse a la evolución, en el texto no cita huésped intermediario alguno para la República Argentina y en la lámina que acompaña al trabajo la leyenda de las figuras 19 a 22, dice. "Caracoles en los cuales parece que, entre nosotros, hay que buscar a las larvas del Saguaypé".

Las figuras 19 y 20 corresponden más o menos a Limnaeas aun cuando el tamaño es algo mayor a las encontradas por nosotros; la 21 representa un Planorbis visto de frente y perfil y la 22 un Lamelibranquio.

No es difícil que BELOU haya relacionado los dos trabajos y consi-

derara a estos moluscos como los que en 1888 considerara WERNICKE como transmisores de la Fascio'a hepática en nuestro país.

Pero que WERNICKE no vió las formas intermediarias de la Fasciola hepática se deduce del texto de su informe de 1888 y de su trabajo de 1892, así como de la figura 15 y 16 de la misma lámina, que acompaña este último trabajo (fig. 55). En efecto en la figura 15 dice el texto: 15) Un esporoquiste con cercarias (esquema). Este es el primer error, pues no habla de redias, forma de evolución que no cita para nada en el texto de los dos trabajos y luego al examinar las cercarias observamos que ellas son furcocercarias, vale decir, de cola bífida y por consiguiente no pueden pertenecer a la cercaria del parásito que estudiamos. En la figura 16 dice la descripción; 16). Cercaria libre vista de perfil; muestra las ventosas, su tubo digestivo y la cola bifurcada.

Como puede apreciarse se trata de la descripción de las cercarias observadas por el maestro WERNICKE y que no pueden pertenecer a la cercaria de la Fasciola hepática.

Pero el mismo WERNICKE no cree al final que ellas pertenezcan a este parásíto, pues como hemos dicho ya, en el texto descriptivo de las figuras dice: Caracoles en los cuales parece que entre nosotros hay que buscar las larvas del Saguaypé.

La primera descripción completa y detallada sobre la evolución de la Fasciola hepática en nuestro país, la hemos leído en la tesis de doctorado del Dr. SIVORI, 1893.

En la página 16 de ella, leemos con respecto a los trabajos de WERNICKE: "En la República Argentina ha hallado el Dr. WERNICKE, dos pequeños caracoles que alojan embriones de distomas, un Gasteropodo y un Lamelibranquio".

Estamos de acuerdo con esta manera de pensar y creemos que las cercarias encontradas por WERNICKE, responden a cercarias de otros trematodes.

En cuanto se refiere a la aparición de la Fasciola hepática en el país, estamos de acuerdo con WERNICKE, WOLFHUGEL y MAC DONAGH que se trata de una especie importada de Europa después de la conquista.

Dejados de lado los trabajos de WERNICKE sobre la evolución del parásito en nuestro país, queda en pie el problema, de saber, quién es el huésped intermediario en la Argentina y en Sud América.

Algunos textos extranjeros como CASTELLANI y CHALMER, FAUST, etc., dan a la Limnaea viatrix, como huésped intermediario en Sud América, así como también algunos textos nacionales, PARODI y MATA.

La mayoría de los textos, tanto extranjeros, BRUMPT, BAYLIS, como nacionales, GREENWAY, anotan, de acuerdo con la opinión de LEUCKART, que la Limnaea viatrix, es probablemente el huésped intermediario en Sud América.

Nosotros, como MAC DONAGH, hemos buscado con todo empeño e infructuosamente los trabajos originales que hayan permitido a los primeros autores hacer la afirmación de que la Limnaea viatrix, fuera el huésped intermediario de la Fasciola hepática.

Todos los trabajos y observaciones verificados hasta esta época en el país, se relacionan al estudio del parásito, como enfermedad del ganado.

En el año 1913, ROFFO, encuentra el primer caso humano, en nuestro país en la autopsia de un sujeto muerto en el Hospital Muñiz; observación que motivó una interesante monografía del autor citado.

En el año 1927, en colaboración con los docteres BENGOLEA y VELAZCO SUAREZ, publicamos la observación de una enferma de distomatosis hepática, por Fasciola hepática, diagnosticada por el hallazgo de huevos del parásito, en el líquido duodenal y en las materias fecales. La enferma procedía de la ciudad de San Luis

En 1930, con los doctores BENGOLEA y VELAZCO SUAREZ, tuvimos oportunidad de observar un segundo caso procedente como el anterior de la ciudad de San Luis y cuyo diagnóstico, fué hecho también por el hallazgo de huevos de la Fascioia en el líquido duodenal y en las materias fecales.

La proveniencia de los dos casos de un mismo sitio, motivó por mi parte un viaje a esa localidad, y pude entonces comprobar la presencia de numerosos ejemplares de Limnaea viatrix, d'Orb., en los sitios de donde ambas enfermas habían comido berros.

Verificada luego la infección experimental de esta Limnaea, pude comprobar que ella, era su huésped intermediario y que la infección podía verificarse en cualquier época de su vida. Posteriormente, 1931, tuvimos oportunidad de encontrar Limnaea espontáneamente infectadas.

Resumida la historia de este parásito en la Argentina, podemos decir: primera mención de la Fasciola hepática, Saguaypé, por WERNICKE en 1888; primer caso humano (hallazgo de autopsia), en 1913, por ROFFO; primer caso humano diagnosticado por la constatación de huevos del parásito en el líquido del sondaje duodenal y en las materias fecales por BENGOLEA, VELAZCO SUAREZ, BACIGALUPO; descubrimiento de su huésped intermediario, en 1939, por BACIGALUPO, experimentalmente y hallazgo de la infección espontánea de la Limnaea viatrix en la naturaleza, por BACIGALUPO, 1931.

#### BIBLIOGRAFIA

BACIGALUPO. — La Limnaea viatrix d'Orbigny, huésped intermediario de la Fasciola hepática L. en la República Argentina. (La Semana Médica, N.º 46. 1930).

BACIGALUPO. — Hallazgo en la ciudad de Buenos Aires de Limnaea viatrix d'Orb, infectada espontáneamente con cercarias de Fasciola

hepática. (Revista Soc. Arg. de Biología, oct. - nov. 1932, pág. 511). BELOU. — Parasitología animai. (1908).

BLANCHARD. - Traité de Zoologie Medical. (1889).

BRAUN. — I parassiti animali dell'uomo. (Biblioteca Laboratorio de Parasitología).

DAVAINE. — Traité des entozoaires. (1877).

GUIART. — Precis de Parasitologie (1922).

MAC DONAGH. — Hirudineos: Haementeria bonaerensis n. sp. y una Helobdella sp. huésped de cercarias, con una aclaración sobre el nombre "saguaypé". (Semana Médica. 1928. Pág. 230).

MAC DONAGH. — Dos notas sobre Fasciola hepática. El mecanismo de la fecundación y la supuesta evolución larval en nuestro p!anorbis. (Boletín del Instituto de Clínica Quirúrgica. 1928. Pág. 620).

NEUMANN. — Traité des maladies parasitaires. (1892).

PERRONCITO. — I parassiti dell'uomo e degli animali utili. (1901).

SIVORI. — El saguaypé y algunos otros parásitos. (1893).

TAUFFLIEB. — Distomatose a Fasciola hepática. (Tesis de Lyon, 1916). WERNICKE. — Informe sobre los trabajos llevados a cabo en el la-

boratorio para el estudio de las enfermedades contagiosas. (1888. Biblioteca de la Facultad. N.º 16599; N.º 17).

WERNICKE. — Trematodos. (Anales del Círculo Médico Argentino. 1892).

WOLFFHüGEL. — Sobre trematodes (Fasciela hepática L. y Prosthogonimus cuneatus. (Rud.), parásitos de los animales domésticos de la República Argentina (Revista del Centro de Estudiantes de Agronomía y Veterinaria; N.º 7. 1909).

#### CAPITULO II

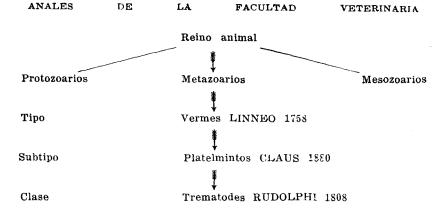
#### CLASIFICACION

La clasificación de los trematodes ha sido hecha hasta estos últimos años, basándose casi exclusivamente en los caracteres anatómicos de los parásitos adultos. Tratándose de un grupo tan extenso que comprende varios miles de especies, esta clasificación ha ido modificándose y reformándose de acuerdo a las nuevas especies que se describían.

Actualmente tiende a incluirse en las clasificaciones algunos detalles que se observan en la vida larval de las especies, teniendo por supuesto como más importante el estudio anatómico del parásito adulto.

Nosotros clasificaremos los trematodes siguiendo a FAUST, clasificación que publica en su libro "Human Helmintology". Los que se interesen por tan importante asunto pueden consultar los trabajos originales, cuya bibliografía se encuentra al final de este capítulo.

Para mayor comodidad dividiremos el cuadro en partes para mejor comprensión y luego añadiremos un cuadro de conjunto.



Interesa para este trabajo, la descripción de los subtipos de los Platelmintos y la clase de los Trematodes.

#### PLATELMINTOS

Animales de cuerpo en general aplanado, en el sentido dorso-ventral. No tienen aparato digestivo o poseen uno desprovisto de ano, aparato excretor desavrollado, la mayoría de ellos hermafroditas. La cavidad general se encuentra llena de un parenquina conjuntivo. No poseen aparato circulatorio ni respiratorio. Existen especies libres revestidas de cilias vibrátiles y especies parásitas conteniendo distintos aparatos de fijación, ventosas, botridies, ganchos, etc Se dividen en tres clases de las cuales sólo nos interesa la de los trematodes.

#### TREMATODES

Organismos parásitos. Adultos no segmentados, revestidos con un tegumento no ciliado, excepto en la larva que sale del huevo (miracidium) que posee un manto epitelial ciliado. Poseen como órgano de fijación ventosas, que son casi constantes. Poseen un aparato digestivo incompleto en el adulto y en todas las formas de evolución, excepto en los esporoquistes de los digeneos.

Estos trematodes se dividen en dos subclases Monogenea v. BENE-DEN, 1858, y Digenea v. BENEDEN, 1858.

#### MONOGENEA

Son especies todas de ecto-parásitos, o viven en los canales excretores o respiratorios de los huéspedes que los albergan. Organos de fijación, una o más ventosas, de las cuales la posterio: es la más poderosa. Poseen ganchos quitinosos y un aparato excretor con dos orifi-

cios anteriores. Su forma de evolución es directa. No interesa a la parasitología humana pues no existen representantes parásitos del hombre.

#### DIGENEA

Los representantes de esta subclase son en su mayoría endoparásitos. Todos los parásitos trematodes del hombre pertenecen a este grupo. Sus órganos de fijación están representados por una o dos ventosas de las cuales la anterior es siempre única y mediana. El aparato excretor termina en la parte posterior en el adulto. En las formas larvadas es doble. Su evolución es complicada y la verifican en uno o varios huéspedes intermediarios.

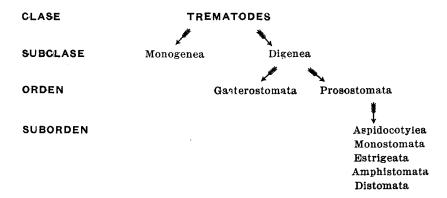
Esta subclase posee dos órdenes: Gasterostomata ODHNER, 1905 y Prosostomata ODHNER, 1905.

#### **GASTEROSTOMATA**

La ventosa anterior imperforada. El intestino es a simple saco. No hay representantes de este orden como parásitos del hombre.

#### PROSOSTO:M:ATA

La boca se encuentra en la ventosa anterior. Todos los parásitos del hombre pertenecen a este orden.



El orden de los Prosostomata se divide en cinco sub-órdenes: Aspidocotylea, MONTICHELLI, 1892; Monostomata, ZEDER, 1800; Estrigeata LA RUE, 1926; Amphistomata (RUD, 1801), BOJANUS, 1817 y Distomata, ZEDER, 1800.

#### ASPIDOCOTYLEA

LA

No existen representantes en parasitología humana. Formas adultas hermafroditas. Aparato digestivo a simple saco. Ventosa anterior poco desarrollada o ausente. La ventosa ventral es poderosa o formada por una serie de pequeñas ventosas.

#### MONOSTOMATA

Ninguna especie de este grupo parasita en el hombre. Carece de ventosa ventral.

#### **ESTRIGEATA**

En este sub-orden existen parásitos humanos. Los adultos pueden ser hermafroditas o unisexuales. Ventosa anterior casi constante. Una o más ventosas ventrales. Parásitos del intestino o de la sangre. Cercarias con cola bífida.

#### **AMPHISTOMATA**

Existen parásitos del hombre en este grupo. Son hermafroditas. La ventosa ventral o acetábulo es muy desarrollada, siendo terminal o subterminal y posterior siempre a los órganos genitales. Los huevos son operculados.

#### DISTOMATA

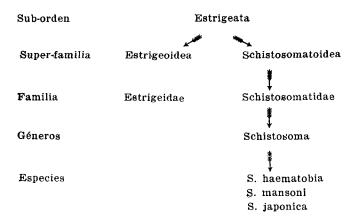
Es uno de los sub-órdenes más importantes para la patología médica y para los fines de este trabajo, pues, encierra la especie que estudiamos. Son seres hermafroditas, teniendo completamente o gran parte de sus órganos genitales posteriores al acetábulo. Poseen dos ventosas, una anterior y otra ventral.

Estos tres sub-órdenes que acabamos de estudiar poseen especies que son parásitas del hombre. Los estudiaremos separadamente.

#### **ESTRIGEATA**

Este sub-orden contiene dos super-familias, Strigeoidea, RAILLIET, 1919 y Schistosomatoidea STILES y HASSALL, 1926. La primera superfamilia tiene una familia la Estrigoidae RAILLIET, 1919 y la segunda otra familia, la Schistosomatidae LOOSS, 1899.

En el cuadro que sigue se encuentran las super-familias, familias, géneros y especies de este sub-orden.



Vamos a describir ahora los caracteres de los grupos del cuadro que antecede.

#### ESTRIGEOIDEA

Parásitos hermafroditas, cuerpo dividido en dos partes, una anterior aplanada y otra posterior cilíndrica. La porción anterior contiene los órganos de fijación y la posterior la mayor parte de los órganos genitales. Poro genital posterior. Huevos operculados, con filamento polar.

#### **ESTRIGEIDAE**

Con las características de la super-familia. No existen parásitos del hombre.

#### SCHISTOSOMATO:DEA

Adultos hermafroditas o unixesuados. No tienen faringe y tienen o no ventosa ventral. Los huevos no son operculados. Las cercarias no se enquistan y penetran al huésped definitivo activamente a través de la piel. Son parásitos de la sangre.

#### SCHISTOSOMATOIDAE

Los representantes de esta familia son unisexuados. La ventosa anterior y la ventral existen. Los ciegos intestinales comunican por un vaso transversal. Parásitos sanguíneos.

#### SCHISTOSOMA

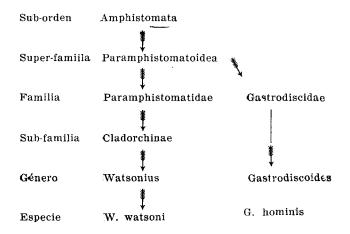
Ventosa ventral más grande que la ventosa anterior. Sexos separa-

dos. Macho aplanado formando una especie de canal (ginecoforo), que encierra a la hembra, que es cilíndrica. Las dos ramas intestinales se unen por detrás de la ventosa ventral en un ciezo único. Huevos sin opérculo, presentando algunas especies, un espolón que puede ser terminal o lateral. No existen redias en su evolución.

Las especies que interesan al médico son: S. haematobium (Bilharz, 1852); S. mansoni (Sambon, 1907); S. japonica (Katsurada, 1904), y S. bovis (Sonsino, 1876).

#### **AMPHISTOMATA**

El sub-orden amphistomata contiene la super-familia Paramphistomatoidea Stiles y Goldberger, 1910, que a su vez contiene dos familias Paramphistomatidae (Fischoeder, 1901) Stiles y Goldberger, 1910 y Gastrodiscidae, Stiles y Goldberger, 1910. La primera familia tiene un representante en patología humana en el género watsonia y la segunda otro en el género gastrodiscoides.



Veamos los caracteres de las super-familias y géneros.

#### PARAMPHISTOMATOIDEA

Acetábulo caudo-terminal, sub-terminal o ventral. Ventosa bucal y esófago presente. El poro genital es preecuatorial. Uno o dos testículos, que en general son pre-ováricos.

#### PARAMPHISTOMATIDAE

Adultos sin saco ventral. Comprende tres sub-familias interesando a los fines médicos sólo la familia:

#### CLADORCHINAE

Cuerpo no dividido en dos partes. Ventosa bucal provista de un par de divertículos. Dos testículos.

#### Watsonius

Dos ventosas, una anterior con dos divertículos y una posterior subterminal, con márgenes salientes que es más grande que la anterior. Los dos testículos se encuentran delante del overio. El ciego intestinal se extiende detrás de los testículos.

Baylis siguiendo a Poche en esta familia, no acepta la división en super-familias y clasifica todo  $\epsilon$ n una familia.

Como especie humana tenemos en este género, al Watsonius watsoni (Conyngham, 1904).

#### GASTRODISCIDAE

Cuerpo de las formas adultas plano y dividido en región cefálica y caudal. La porción caudal tiene en totalidad la forma de una ventosa ancha o disco, con muchas papilas.

#### GASTRODISCOIDES

Cuerpo dividido en dos porciones. Las glándulas genitales se encuentran en la porción posterior.

Como especie parásita del hombre debemos citar el Gastrodiscoides hominis (Lewis y Mc Connell, 1876) Leiper, 1913.

#### DISTOMATA

Este sub-orden contiene siete super-familias que interesan al médico pues todas ellas encierran parásitos del hombre. Estas super-familias son Fascioloidea, Stiles y Goldberger, 1910; Echinostomatoidea, Faust. 1929; Dicrocoelioidea, Faust, 1929; Heterophyoidea, Faust, 1929; Opisthorchoidea, Faust. 1929; Troglotrematoidea, Faust, 1929; Hemiuroidea, Faust. 1929.

En la página siguiente se encuentra el cuadro del sub-orden Distomata. Describiremos a continuación los caracteres de las super familias, y con ellos de las familias, sub-familias y géneros correspondientes.

Super familias  Fascioloidea  Echinostomatoidea  Dicrocoelicoidea  Heterophyoidea	Fasciolidae  Echinostomatidae  Dicrocoellidae  Heterophyidae	Sub familias  Fasciolinae  Fasciolopsinae  Echinochasminae  Echinochasminae  Metagoniminae  Centrocestinae  Monorchotreminae  Opisthorchinae	Géneros  Fasciola  Fasciolopsis  Echinochasmus  Dicrocoelium  Heterophyes  Metagonimus  Stamnosoma  Monorchotrema  Opisthorchis
Troglotromatoidea Hemiuroidea	Troglotrematidae Isoparorchidae		Paragonimu <b>s</b> Isoparorchis
_			

I.A

FACULTAD

VETERINARIA

DE

ANALES

Sub-orden

ATAMOTSIG

#### FASCIOLOIDEA

Se trata de distomas medianos o grandes con una cutícula típicamente espinosa. Depositan huevos grandes, operculados, en segmentación. El miracidium se desarrolla en agua, poseyendo una típica X que no es sino la mancha ocular. Metamorfosis en esporoquiste. Dos o más generaciones de redias. Cercarias con cola simple conteniendo abundante material cistógeno, para el enquistamiento. Los adultos viven en los canales biliares o en el intestino delgado. Poseen dos familias de las que sólo nos interesa la familia Fasciolidae, Railliet, 1895.

#### **FASCIOLIDAE**

Adultos, distomas anchos y aplanados. Huevos elipsoidales y grandes, con cáscara gruesa. Cercarias enquistadas sobre hierba o raíces de plantas acuáticas. Comprende dos sub-familias, Fasciolínae Stiles y Hassall, 1898 y Fasciolocinae Odhner, 1910.

#### FASCIOLINAE

Ciego profundamente ramificado. Ovarios y testículo ramificado. Cuerpo ancho y aplanado. Acetábulo pre-ovarial. Viven en el hígado y pulmones de mamíferos.

#### FASCIOLA

El género Fasciola Linneo, 1758, se caracteriza por presentar sus representantes un cuerpo ancho largo, aplanado semejantes a hojas. Extremidad cefálica a menudo diferenciada en un cilindro cónico. Cubiertas con gruesas espinas. Acetábulo próximo a la base de la prolongación cónica anterior y de tamaño semejante a la ventosa bucal. Faringe bien desarrollada, esófago corto y largo, ciegos intestinales que recorren hasta la extremidad posterior dando gran cantidad de ramas externas y escasas internas. Aparato excretor muy desarrollado. Organos genitales más o menos en la parte central. Testículos detrás de los ovarios

En este género se encuentra la especie Fasciola hepática tema de este trabajo. Se encuentra además la Fasciola gigantica, Cobbold, 1855; Fasciola Jacksoni (Cobbold, 1869).

#### **FASCIOLOPSINAE**

En el adulto el cono cefálico está ausente. Ciego intestinal no ramificado. Acetábulo por delante del ovario. Este y los testículos ramificados. Viven en el intestino. En el hombre la única especie conocida es el Fascíolopsis Buski (Lankester, 1857).

#### **ECHINOSTOMATOIDEA**

Esta super-familia se caracteriza por la variedad de tamaño, produciendo grandes huevos con opérculo pequeño. Miracidium con manchas oculares medianas y que se desarrollan en agua, con metamorfosis probablemente directas a redias. Cercarias con cola simple.

#### **ECHINOSTOMATIDAE**

Esta familia Looss, 1902, es la única presentando los caracteres de la super-familia. La mayoría de las clasificaciones no la aceptan. Comprende esta familia varias sub-familias, de las que interesan desde el punto de vista médico la Echinostomatinae Loos, 1899 y Echinochasminae Odhner, 1910.

#### **ECHINOSTOMATINAE**

Collar unido ventralmente por un anillo. Bolsa del cirro no alcanzando la parte posterior del acetábulo. Esta sub-familia tiene en el género Echinostoma varias especies parásitas del hombre. E. ilocanum (Garrison, 1908); E. malayanum (Leiper, 1911); E. jassyemse (León y Ciurea, 1922); E. sufrartyfex (Lane, 1915).

#### **ECHINOCHASMINAE**

Collar no continuo a través del vientre, collar de espinas interrumpido en la parte media dorsal. Cirro pequeño. Esta sub-familia presenta una sola especie parásita del hombre del género Echinochasmus que es el E. perfoliatus (V. Ratz. 1908).

#### DICROCOELIOIDEA

Pequeños o moderados distomas, planos o cilíndricos con producción de huevos pequeños o medianos con embrión enteramente formado en el momento de la postura. El miracidium desarrolla un esporoquiste en el huésped intermediario. Xiphidiocercarias enquistadas en insectos o vegetales. El huésped definitivo se infecta por ingestión de las cercarias enquistadas. Comprende esta super-familia tres familias, de las cuales sólo nos interesa la:

#### DICROCOELIIDAE

Adultos en forma de hoja o cilíndricos, con testículos frente al ovario. Cuerpo no muy musculado. Faringe y esófago presente. Poro genital en la línea media entre las dos ventosas. Cirro pequeño. El género Dicrocoelium presenta una especie parásita humana, el Dicrocoelium dentriticum (Rudophi, 1819).

#### HETEROPHYOIDEA

La mayoría son pequeños. La parte anterior del cuerpo es angosta y la posterior ancha. Huevos con embrión completamente formado. Los miracidium entran pasivamente en el huésped intermediario formando esporoquiste, redias y cercarias. Viven al estado adulto como parásitos en el intestino de los vertebrados.

Los parásitos humanos de esta super-familia pertenecen a la familia.

#### HETEROPHYIDAE

La evolución se verifica en especies de melania y bithynia. Las cercarias se enquistan en peces. Los adultos poseen una ventosa genital. Viven sobre la mucosa intestinal de mamíferos y pájaros. Cuatro subfamilias poseen parásitos del hombre, Heterophyinae, Ciurea, 1924; Metagoniminae, Ciurea, 1924); Centrocestinae, Looss, 1899, y Monorchotreminae, Nishigori, 1924.

#### HETEROPHYINAE

Acetábulo y ventosa genital del adulto sobre la cara ventral, los que están bien desarrollados, presentan dos testículos. Como especies humanas tenemos el Heterophyes heterophyes (V. Siebold, 1852).

#### METAGONIMINAE

Acetábulo bien desarrollado situado en el seno genital. Ventosa genital atrofiada. Dos testículos. El Metagonimus Yokogawai, Katsurada, 1912, representa la especie humana del género Metagonimus.

#### CENTROCESTINAE

Acetábulo preecuatorial. Ventosa genital en el seno genital. Dos testículos. En el género Stamnosoma existen dos especies parásitas del hombre: S. armatum, Tanabe, 1922 y S. formosanum Nishigori, 1924.

#### MONORCHOTREMINAE

Ventosa genital fusionada en parte con la ventosa ventral. En el género Monorchotrema existen dos especies encontradas en el hombre: M. tainokui, Nishigori, 1924; M. taichui, Nishigori, 1924.

#### OPISTHORCHOIDEA

Animales aplanados, transparentes, de tamaño moderado y conteniendo los huevos en el momento de la postura, desarrollo completo Miracidium sin manchas oculares. Se desarrollan esporoquistes, redias y cercarias en especies de Bithyniidae y posiblemente en Melaniidae.

Se enquistan las cercarias en peces. Infección por la ingestión de éstos con las metacercarias. Poro genital delante del acetábulo.

#### OPISTHORCHIDAE

Esta familia, Luhe, 1901 tiene los caracteres de la super-familia y contiene dos sub-familias, Opisthorchinae Looss, 1899, y Metorchinae Luhe, 1909.

#### **OPISTHORCHINAE**

Esta sub-familia tiene los siguientes parásitos del hombre: Opisthorchis felineus (Rivolta, 1884); O. viverini (Poirier, 1886); O. noverca (Braun, 1902); Clonorchis sinensis (Cobbold, 1875).

#### METORCHINAE

En el género Pseudamphistomum tenemos la especie P. truncatum (Rud., 1819), parásito del hombre.

#### TROGLOTREMATOIDEA

Se trata de parásitos ovalados relativamente pequeños. Huevos moderadamente anchos y con amplio opérculo. Miracidium sin manchas oculares. Desarrollo en Melaniidae y posiblemente en otros moluscos. Esporoquistes, redias y cercarias. Estas poseen un estilete y se enquistan en artropodos, los que al ser ingerido por el huésped definitivo reproducen el parásito adulto. La familia Troglotrematidae Odhner, 1914, presenta los mismos caracteres que la super-familia y en el género Paragonimus la especie Paragonimus westermanni (Kerbert, 1878).

#### **HEMIUROIDEA**

Grandes o medianos en tamaño, generalmente ovales y aplanados. Huevos medianos o pequeños, con embrión formado. Cercarias producidas en redias. Huéspedes intermediarios, insectos. En la familia Isoparorchidae Poche, 1926, tenemos la especie I. trisimilitubis Southwell, 1914, descripta en el hombre.

#### BIBLIOGRAFIA

BAYLIS. - A manual of Helminthology. (1929. Particular).

BRAUN. - M. System der Trematoden. (1925. Particular).

BRUMPT. - Precis de Parasitologie. (1927. Particular).

FAUST. — Human Helminthology. (1929. Particular).

STILES y HASSAL. — Key-catalogue of the worms reported for man. (1926. Laboratorio del Instituto de Fisiología).

WARD y WHIPPLE. — Fresh Water Biology. (1919. Pág. 369. Biblioteca del Museo de Historia Natural).

#### CAPITULO III

#### **EL PARASITO**

La Fasciola hepática es un parásito chato que vive en las vías biliares y vesícula biliar de varios animales domésticos y salvajes que viven



Fasciola hepática mostrando su aparato digestivo inyectado

en proximidad del hombre y en este último.

DE

Como puede verse en las figs. 1, 2, 3, 4 y 5, tiene la forma de una hoja. Las dimensiones oscilan bastante y de la medición de cientos de ejemplares tenemos las siguientes medidas límites:

Largo máximo, 1,4 cm. a 3.1 cm.

Largo medio, 2,6 a 3,2 cm.

Ancho en la parte más amplia máximo, 0,7 a 1,5 cm.

Ancho habitual, 8 a 10 mm.

Los autores dan diversas medidas así:



Figura 2
Fasciola hepática vista por su cara dorsal mostrando su aparato excretor inyectado

Blanchard, 15 a 33 mm. de largo por 4 a 13 mm. de ancho. Leuckart, 25 a 28 mm. de largo por 12 mm. de ancho. Faust, hasta 30 mm. de largo por 13 mm. de ancho. Lahille, 15 a 35 mm. de largo por 5 a 15 mm. de ancho. Brumpt, 2 a 3 ctm. de largo. Baylis, 20 a 30 mm. de largo por 8 a 13 mm. de ancho.

La forma no es completamente regular y así vemos en la extremidad anterior un prolongamiento triangular denominado cono cefálico, figs. 2, 3, 4 y 5.

Esta prolongación tiene según nuestras medidas tomadas igualmente

sobre un centenar de ejemplares de 3 a 3  $\frac{1}{2}$  mm. de largo excepcionalmente 4 por 4 a 4,1 mm. en la base. Su espesor en este sitio cacila entre 2 y 2  $\frac{1}{2}$  milímetros.



Figura 3
Fasciola hepática mostrando las glándulas vitelinas. Se ven los conductos vitelinos y la ventosa ventral en su forma característica

Blanchard, da 3 a 4 mm. de largo por 3 de ancho y 2 ½ de espesor. Leuckart, 3 a 4 mm. de largo.

### \_\_ STABLECIMIENTOS

# GALIEN

Dirección Telegráfica:

GALIEN

MONTEVIDEO

LABORATORIOS Y FABRICA

## PRODUCTOS QUIMICOS Y FARMACEUTICOS

PROFESORES:

Bocage, Bujalance y Capra FARMACEUTICOS

Fábrica:

ARROYO GRANDE 2832 Montevide o

Escritorios:

PAYSANDU 1783 Teléfonos: 45621-45622

Granja de Serotécnica y Fitocultura:

SUAREZ - Canelones

Agencias en: Salto, Soriano, Paysandú, Durazno y Florida Casa de venta en Argentina Desnatadoras e Higienizadoras de leche

Equipos de ordeñe mecánico

Utiles para la fabricación de queso y manteca

Tarros, Enfriadoras, Filtros, Equipos Frigoríficos

Calderas, Motores a Nafta

Artículos de Apicultura



URUGUAY 968

MONTEVIDEO

## CARBUNCLO

# Vacunas SIVORI

URUGUAY 1041
TELEFONOS:
8 83 00 - 8 22 38
MONTEVIDEO

 $\mathbf{L}\mathbf{A}$ 

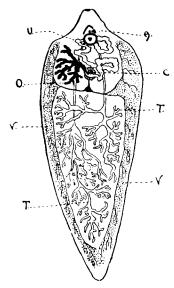


Figura 4

- Acetábulo. Glándula coquillera. Ovario. Testículo.

- Utero. Glándulas vitelinas.

Faust, 4 a 5 mm. de largo. Lahille, 4 a 5 mm. de largo.



Figura 5 Fotografía mostrando tres ejemplares de Fasciola adultos

El espesor de estos parásitos oscila entre 1 y 2 ½ mm., siendo la extremidad posterior la menos espesa. Igualmente los bordes son más delgados.

Esta es la forma del parásito una vez extraído de los canales biliares y colocado en agua, en una cápsula o sobre un cuerpo plano o cuando se encuentran en la vesícula bliar. Pero cuando emigran en el hígado dentro de los conductos biliares se encuentran replegados sobre la cara dorsal en forma de cartucho (figs. 6 y 7).

En los canales en que emigran en el hígado se dirigen con la extremidad anterior hacia adelante.

Si examinamos microscópicamente un ejemplar recién extraído de un canal biliar, en seco o en una cápsula con agua, se notan sobre las dos

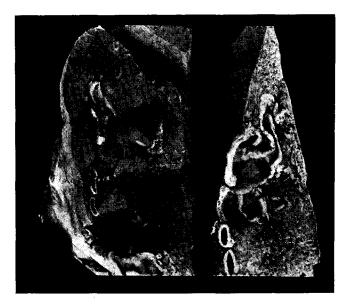


Figura 6

Dos trozos de hígado mostrando conductos biliares dilatados, con paredes espesadas y Fasciolas en forma de corneta en su interior

caras del parásito una gran cantidad de pequeñas prominencias que el examen demuestra se trata de formaciones quitinosas. Sobre la cara ventral las formaciones descriptas se distribuyen uniformemente y su tamaño varía a medida que nos aproximamos a la extremidad posterior donde se encuentran los más grandes. Hacia la parte posterior terminan

LA

más o menos en la unión del quinto posterior con los cuatro quintos anteriores del parásito.

En el cono cefálico las escamas son las más pequeñas pero francamente observables sobre todo en estado fresco. En la cara dorsal las escamas son menos abundantes y terminan más o menos en la parte media del animal.

En ambas caras las escamas o espinas tienen una misma disposición es decir, se dirigen hacia atrás y hacia afuera permitiendo por consiguiente avanzar al parásito y oponiéndose a que retroceda.

Estas escamas habían sido negadas por muchos autores y este error no es sino la consecuencia de la facilidad con que ellas caen en los ejemplares conservados. Para verlas netamente, es necesario emplear ejem-

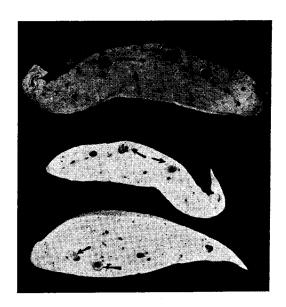


Figura 7 Cortes de hígado de oveja parasitados con Fasciola mostrando la disposición que éstas toman en los canales biliares

plares recientemente extraídos o estudiarlas sobre ejemplares fijados dentro de los canales biliares del hígado (fig. 8), donde aparecen con toda nitidez.

Si se examina macroscópicamente un ejemplar recientemente extraído, se nota en la Fasciola algunas zonas que conviene conocer. Hacia el centro se encuentra una zona clara que tiene poco más o menos la forma del parásito y que presenta hacia adelante una mancha marrón obscura. La parte blanca corresponde a los testículos y la parte anterior marrón al útero.

A los costados de esta zona se encuentran dos fajas que ocupan la casi totalidad del parásito, en su longitud, de color marrón obscuro, casi negro. Estas fajas representan las glándulas vitelinas. Por fuera de estos se encuentran dos fajas igualmente largas, blancas y en ellos se encuentran los fondos de sacos intestinales.

Examinada la cara dorsal no presenta macroscópicamente ningún elemento digno de mención. Microscópicamente se observa en la línea media y junto al borde posterior, un orificio que es el foramen caudal, punto de desembocadura del aparato excretor.



Figura 8
Corte de hígado mostrando una Fasciola en un conducto biliar
Se vé en el centro el corte de la Fasciola con la faringe, el esófago y la división de éste en los dos ciegos intestinales

Mediano o paramediano, a nivel de la glándula coquillera se abre otro pequeño orificio que no es otra cosa, que la desembocadura de un pequeño canal, el canal de Laurer.

VETERINARIA

Si en cambio examinamos la cara ventral encontramos dos ventosas características. La más anterior se encuentra en la extremidad libre del cono cefálico pero sobre la cara ventral. Esta es redonda con bordes perfectamente netos y visible macroscópicamente. Mide esta ventosa entre 0,9 y 1,1 mm.

Blanchard da, 0,72 a 0,84 mm.

Leuckart, 1,2 mm.

Faust, 1 mm.

Lahille, 1 mm.

Más hacia atrás, en el límite entre la parte ancha de la Fasciola y la iniciación del cono cefálico, se encuentra la ventosa posterior o acetábulo. La forma de esta ventosa es igualmente redondeada pero la parte de cavidad actuante es triangular a base anterior, como puede verse en las fotografías de las fizs. 3 y 9.



Figura 9 Corte horizontal de cono cefálico de Fasciola hepática mostrando la faringe, el esófago, la bolsa del cirro y la ventosa ventral

Esta ventosa mide en término medio en los ejemplares examinados, entre 1,1 y 1,6 mm.

Blanchard da, de 1 a 1,2 mm.

Leuckart, 1,6 mm.

Faust, 1,6 mm.

Lahille, 1,6 mm.

Estas dos ventosas se hallan en la línea media.

Entre estas dos ventosas se encuentra un pequeño orificio oval, el seno genital, el que se encuentra más próximo a la ventosa posterior o acetábulo que a la ventosa anterior. En situación frecuentemente mediana, suele ser también paramediano, y en este caso generalmente a izquierda de la línea media.

A través de este seno sale con frecuencia, 30 a 40 % de los parásitos examinados, un órgano en forma de cuerno, que no es otra cosa que el cirro.

Las ventosas que acabamos de describir sirven para la locomoción del parásito. Su forma de movimiento puede fácilmente ser seguido en una cápsula conteniendo solución fisiológica tibia o en agua común.

Se puede observar en ejemplares recién extraídos las contracciones del cuerpo y en ciertas oportunidades la fijación de las ventosas al fondo y la progresión del parásito semejante al que concebimos en su progresión a través del hígado.

La ventosa posterior o acetábulo fijada, la contracción muscular alarga la porción anterior del parásito, éste se fija por su ventosa anterior. El parásito vuelve a su primera forma y avanza; fíjase luego nuevamente con el acetábulo. La ventosa anterior se desprende, el parásito se contrae nuevamente y se fija otra vez con su ventosa anterior. Despréndese luego el acetábulo, y así sucesivamente.

Así estudiados los caracteres generales de la Fasciola hepática veamos el estudio de sus aparatos.

El aparato digestivo es un aparato incompleto. Empieza en la extremidad anterior del distomideo por un orificio bucal que se abre en el fondo de la ventosa anterior, llamada igualmente ventosa bucal. Existe en ese sitio un infundíbulo, el infundíbulo bucal que se halla formado por dos fondos de saco de tamaño distinto. Uno ventral más grande y otro dorsal más pequeño (fig. 10).

Continúa a este infundíbulo la faringe, órgano musculoso con una constitución histológica semejante a la de las ventosas (figs. 1, 8, 9 y 10). Su luz es de forma variable y termina en el esófago. Esta porción del tubo digestivo carece del epitelio característico del intestino, de ahí que no debe ser considerado como tai, contrariamente a lo que hacen algunos autores que designan a esta porción como intestinal. Este conducto esofágico se divide luego en dos conductos que se separan formando una especie de circunferencia que encierra el acetábulo y el cirro (fig. 1),

 $\dot{ ext{DE}}$ 

para luego aproximarse a la línea media y recorrer toda la longitud del parásito paralelamente. Como vemos, pues, la división del esófago en las ramas intestinales se hace anteriormente al acetábulo.

Estas dos ramas centrales terminan en ciego.

A lo largo de su trayecto dan regular cantidad de ramas intestinales las que a su vez dan nuevas ramas que terminan en ciego (fig. 1). Pero

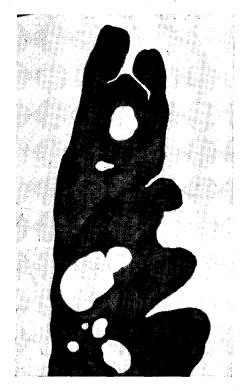


Figura 10

Corte vertical de cono cefálico de Fasciola mostrando el orificio bucal en la ventosa anterior, infundibulum bucal, faringe, pene y ventosa posterior

estas ramas como puede observarse en la figura citada, son en su mayoría externas. Sin embargo da además pequeñas ramitas casi podría decirse ciegos en su lado interno, que en ningún caso pasan la línea media del parásito.

En muchas Fasciolas este aparato digestivo se encuentra Ileno de substancias nutritivas del parásito que permite observarlo directamente;

pero no siempre es así. El parásito cuya microfotografía se observa en la figura 1, fué preparado expresamente para estudiar en él, ese aparato.

Para ello hemos procedido de la manera siguiente: Hemos colocado el parásito 24 horas en agua corriente para aclararlo, luego fué fijado durante 24 horas en formol al 2 %.

En esa condición procedimos a inyectar el aparato digestivo empleando para tal efecto un tubo de vidrio común estirado capilarmente a la llama. En la extremidad opuesta se colocó una perita de goma o un tubo de goma en combinación con una jeringa.

Se colocan los parásitos en agua caliente y se introduce la extremidad de la pipeta adelgazada en la ventosa bucal. Con anterioridad se ha aspirado en la pipeta una cierta cantidad de la fórmula siguiente:

Gelatina	7	grames
Agua destilada	42	1,
Glicerina	50	"
Acido fénico	1	17

Licuada al calor agregar la cantidad necesaria de carmír, en polvo. Esta fórmula se hace líquida teniéndola en baño-maría callente,

Una vez introducida la punta de la pipeta, se inyecta lentamente esta gelatina, hasta observar todo el aparato digestivo, inyectado.

Una vez terminada la operación se coloca rápidamente el parásito en agua fría que coagula la gelatina dejando el aparato digestivo lleno por la substancia inyectada. Se coloca entre dos porta-objetos y se atan con un hilo. Se deshidrata luego y se monta al bálsamo.

En lugar de esta gelatina puede inyectarse tinta china, azul de Prusia, etc. Y en este caso no es necesario operar en caliente pues las soluciones y las suspensiones son líquidas a la temperatura ordinaria.

En los parásitos adultos se puede observar ya directamente sobre todo si están inyectados, que el aparato digestivo es dorsal, vale decir, se encuentra más próximo de la cara dorsal que de la ventral. Este detalle es más neto cuando se estudian los cortes histológicos del parásito.

No teniendo el aparato digestivo ano, en caso de haber detritus deben ser eliminados por la boca.

Este parásito posee un aparato excretor bien desarrollado y completo. El no puede ser observado al estado fresco sino previa inyección. Para inyectarlo lo mejor es proceder en la siguiente forma:

Si se quiere inyectar con la suspensión de carmín en gelatina se procede en caliente como hemos descripto al tratar del aparato digestivo. Con cualquiera de las substancias mencionadas se carga una pipeta capilar. Colocado el parásito sobre la cara ventral y mostrando por consiguiente la cara dorsal se punzan los tegumentos sobre la línea media, llevando una dirección hacia abajo y adelante. Se llega con facilidad a

colocar la punta en el canal, cosa que puede observarse si se opera bajo un binocular. Pero la operación no requiere en general este instrumento. Una vez llegado al canal excretor se inyecta el líquido contenido en la pipeta y esta inyección nos muestra el aparato excretor con toda nitidez.

Observamos así que él está formado por un canal central (fig. 2), que recorre el parásito desde el foramen caudal hasta más o menos la unión del cuarto anterior con los tres cuartos posteriores del animal, siguiendo la línea media y casi adherido a la cara dorsal. Este conducto aumenta su luz a medida que progresa hacia adelante como puede verse en la fig. 2.

Al llegar a ese sitio anterior, recibe 2 canales colectores bastante grandes que vienen de la parte ventral v anterior del parásito.

Traen las substancias a excretar de la porción anterior y como van siguiendo el recorrido del líquido, podemos afirmar que van de adelante a atrás y de la cara ventral hacia la dorsal.

Este conducto colector central y los dos anteriores reciben una gran cantidad de vasos por todo su contorno que se originan en pequeños infundíbulos ciliados distribuídos en todo el cuerpo. De estos infundíbulos salen pequeñísimos vasos que se reunen formando vasos más grandes y que forman una red de conductos cada vez mayores hasta terminar en los vasos centrales descriptos.

De manera pues que las substancias a excretar corren por un sistema de vasos cerrados que terminan por un vaso único en el foramen caudal, orificio que como hemos dicho se halla situado inmediatamente por delante del borde posterior de la Fasciola, sobre la cara dorsal, en la línea media.

El sistema nervioso es necesario estudiarlo en ejemplares jóvenes. Está formado por una/corona ganglionar central y nervios que parten de ella y recorren el parásito.

La corona ganglionar central consta de tres ganglios. Dos de ellos son laterales y no tienen contornos netos. Se encuentran entre la ventosa bucal y faringe y se hallan unidos por encima de esta última por una comisura transversal, acintada.

Estos ganglios y la comisura que los une, son dorsales a la faringe. El otro ganglio es impar y se denomina ganglio faríngeo posterior, encontrándose ubicado más o menos en la terminación de la faringe. Bandas nerviosas unen este ganglio a los dos anteriormente descriptos, formando un anillo nervioso completo, el anillo esofágico o collar nervioso.

De cada uno de los dos primeros ganglios parten algunos filetes nerviosos de los cuales 3 son más o menos constantes. Un primer filete inerva la ventosa bucal, un segundo filete el cono cefálico y un tercero el más importante, recorre casi todo el parásito; se denomina nervio longitudinal. Este da varias ramas de las cuales la más importante es la que inerva la ventosa ventral o acetábulo.

### REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

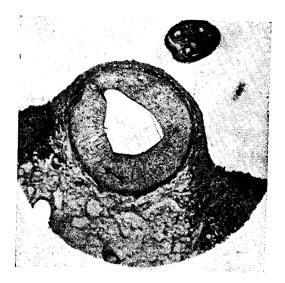


Figura 11

Microfotografía mostrando la ventosa posterior

La flecha marca una célula nerviosa. El 
órgano que aparece cortado hacia arriba es 
el cirro

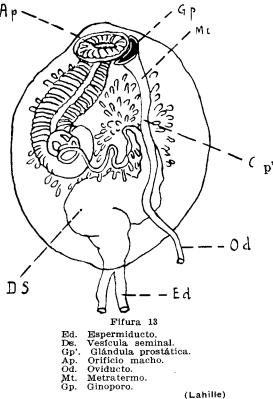
En las ventosas se encuentran abundantes células nerviosas multipolares (figs. 11 y 12).



Figura 12 Microfotografía a más aumento de la ventosa de la figura anterior, donde se observa una célula nerviosa multipolar

Vamos a describir ahora el aparato genital de la Fasciola, el más importante. Para empezar diremos que se trata de un animal hermafrodita y que por consiguiente es necesario estudiar el aparato macho y hembra. Luego expondremos la forma en que se hace la fecundación y la posibilidad de un acoplamiento entre 2 ejemplares.

El aparato noble macho se encuentra representado por dos testículos. Anatómicamente se hallan formados por dos masas tubulares situadas en el centro del parásito, entre las glándulas vitelogenas que los encierran por los lados y por detrás (fig. 4). Considerados en la relación reci-

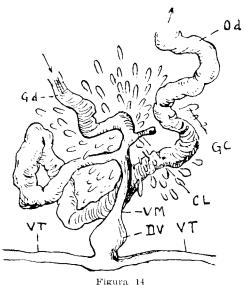


proca uno de ellos es posterior y el otro anterior. Cada uno de ellos da origen más o menos en su centro, a un canal deferente que se dirige de atrás adelante y después de un trayecto más o menos sinuoso corren paralelos hasta unirse para formar la vesícula seminal. Este órgano es una vesícula impar, fusiforme, que efectúa dos curvas que le dan una forma de S y se encuentra en situación ligeramente anterior con relación al acetábulo.

La parte posterior de la vesícula es la más ancha y en la parte anterior se continúa con un canal estrecho de no más de 30 o 40 micrones de luz, denominado canal eyaculador (fig. 13).

Este conducto eyaculador es más o menos sinuoso y se encuentra rodeado de glándulas prostáticas unicelulares.

Este conducto se continúa a través del pene o cirro, que es un ór-



Ampolla vitelina. DG. Germiducto.

Canal de Laurer.

GC. Glándula coclear.

OD. Oviducto (útero).

(Lahille)

gano musculoso cilíndrico, formado por una invaginación del tegumento, varias veces replegado sobre sí mismo. Termina en el poro o seno genital y puede evaginarse (fig. 13). En esa circunstancia representa un verdadero órgano copulador.

A ese inivel existe una cavidad denominada bolsa del cirro y en esta bolsa se encuentra la vesícula seminal, el canal eyaculador y el cirro (fig. 13).

De manera pues que, formados los espermatozoides en los testículos, ellos siguen por los canales deferentes hasta la vesícula seminal. Luego por el canal eyaculador a través del cirro hasta el orificio de salida macho ubicado en el seno genital.

El aparato hembra está formado por varios órganos que analizaremos en seguida. (Figs. 4 y 14).

El órgano noble que forma el óvulo, está representado por un ovario, órgano impar, colocado en la parte derecha del parásito, un poco por delante del testículo anterior (fig. 4). Está formado por dos lóbulos, cada uno de los cuales da un pequeño conducto que forman al reunirse el germiducto que dirigiéndose hacia adentro va al encuentro del viteloducto con el cual se une. De esta unión sale el oviducto o útero.

LA

El viteloducto no es sino la última formación de un sistema, el de las glándulas vitelógenas. Estas, están formadas (fig. 3), por una importante agrupación de glándulas en racimos distribuídas en todo el largo del cuerpo del parásito, en dos zonas laterales que ocupan la porción ventral y dorsal del mismo. Bien separadas en la parte anterior estas glándulas ocupan todo el ancho del parásito en el quinto posterior del mismo (fig. 3).

Los fondos de sacos glandulares de estas glándulas vuelcan su contenido en pequeños conductos que se unen a sus congéneres hasta formar 4 canales colectores o canales vitelinos; dos anteriores y dos posterio-



Figura 15

Microfotografía panorámica, mostrando el corto histológico completo de un canal biliar donde se observa la hiperplasia adenomatosa de su revestimiento

res, siendo unos derechos y otros izquierdos. Anterior y posterior de cada lado se unen más o menos en el quinto anterior del parásito y forman un conducto transversal que se dirige hacia adentro para reunirse con el opuesto y formar un canal único que es el que se une, como ya lo hemos dicho, con el germiducto. Inmediatamente después del sitio de reunión de ambos conductos transversales, el viteloducto tiene un ensanchamiento denominado receptaculo vitelino o ampolla vitelina. Organo de forma piriforme con la parte ensanchada hacia atrás y la adelgazada hacia adelante. Este reservorio se ve macroscópicamente como un punto negro sobre los conductos vitelinos transversales en la línea media (fig. 3).

En el sitio de unión del germiducto y del viteloducto desemboca un

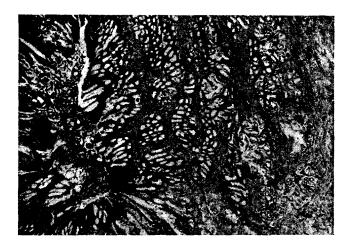


Figura 16

Una zona del preparado anterior a mayor aumento, donde se ve claramente su estructura adenomatosa

nuevo canal, el canal de Laurer que se dirige hacia la cara dorsal y termina como hemos ya dicho en esa cara ya sea en situación mediana, ya sea paramediana.

En el mismo sitio en que se encuentran germiducto y viteloducto desemboca el conducto de una glándula que los rodea en ese lugar, la glándula coquillera. Esta es una formación de glándulas unicelulares que segregan pequeñas gotitas de un líquido brillante e incoloro, gotas que se reunen luego entre ellas tomando un tinte amarillento, substancia que formará la cáscara del huevo.

Del sitio en que se encuentran estos cuatro conductos, germiducto, viteloducto, canal de Laurer y canal de la glándula coquillera, sale el oviducto o útero. Este órgano está representado con un canal de recorrido sinuoso (figs. 1 y 4), que se extiende próximo a la cara ventral de la Fasciola. Su diámetro es grande y variable. En su comienzo bastante estrecho, se ensancha luego en las flexuosidades, cuyo número es de 4 a 5 para estrecharse nuevamente al llegar al nivel de la ventosa posterior y continuarse con la vagina. Esta está representada por un canal de

dirección póstero-anterior de calibre estrecho que va al encuentro del seno genital para desembocar en él por un orificio vulvar después de pasar por debajo de la cavidad del cirro.

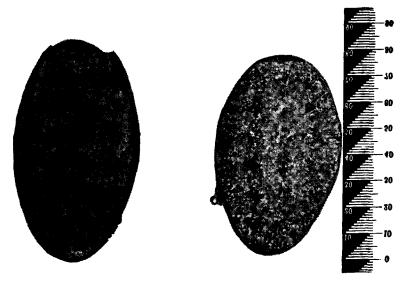


Figura 17

A la izquierda se ve un huevo de Fasciola hepática mostrando su opérculo, en materia fecal humana; primer caso (1927). (Observación N.º 118) A la derecha otro huevo de Fasciola hepática caso humano, obtenido por sondeo duodenal. (Observación N.º 129). (Doctores Bacigalupo y Merzbacher)

#### ¿Cómo se efectúa la fecundación?

Los espermatozoides formados en los testículos van por los canales deferentes hasta llegar a la vesícula seminal donde se depositan. De este reservorio salen en sus contracciones pasando al canal eyaculador y a través de él hasta el orificio macho colocado en el seno genital. No existe cópula, pues el cirro es de mayor diámetro que la vulva y vagina. En ese momento el seno genital se cierra y los espermatozoides penetran a través de la vulva, llegan a la vagina y por ésta al útero. Siguen por éste hasta el punto de desembocadura de los distintos conductos hembra, situados a nivel de la glándula coquillera.

Allí fecundan a los óvulos que llegan del ovario por el germiducto. Estos óvulos fecundados reciben el vitelógeno necesario desde que el viteloducto desemboca allí y al mismo tiempo el producto de la glándula coquillera que le formará la cáscara.

Con esto el huevo está completo y emigra hacia el oviducto o útero. Tres otras formas de fecundación pueden teóricamente concebirse además de la citada, que es seguramente la más frecuente y la aceptada por todos los autores.



Figura 18

Huevo de Fasciola hepático mostrando la muesca y pequeña saliencia en la extremidad opuesta al opérculo

1.º La fecundación por acoplamiento de dos individuos. Esta forma de fecundación ha sido recientemente observada por N. León.

Este autor encontró dos Fasciolas en el momento de su acoplamiento. En su trabajo acompaña una fotografía de los dos ejemplares acoplados.

En la descripción el autor dice: "El cirro de la Fasciola superior está introducido en el canal vaginal de la Fasciola inferior, mientras el cirro de ésta está en la vagina de aquélla. "Cuando nosotros separamos estos vermes, el cirro de la Fasciola superior se rompió y quedó en la vagina de la Fasciola inferior". Esta teoría había sido sostenida por Schaeffer (1879) y Goeze (1887). Es la única observación y es una forma seguramente muy poco común de fecundación.

Mac Donagh dice haber encontrado en Octubre de 1925 un caso semejante en el hígado de un bovino decomisado en los mataderos de Abasto de la ciudad de La Plata. No publicó la observación, pues él pretendió incluir los ejemplares en parafina y la pieza se malogró.

- 2.º La copulación por introducción del pene en la vagina a través de la vulva en el mismo ejemplar. Este mecanismo no ha sido encontrado y debemos recordar que el tamaño del pene es muy superior al de la vagina.
- 3.º La fecundación por el canal de Laurer. Esta forma de fecundación es imposible también por cuestión de dimensiones. Ella había



# GANADERO:

Asegure la vida de sus animales, inmunizándolos contra el CARBUNCLO, contra la Mancha, contra el Aborto Epizootico, contra las Pasteurelosis, el Aborto Enteque de los Vacunos, contra la Contra el Enteque de los Caballos, etc.

Meninguitis de los caballos, etc.

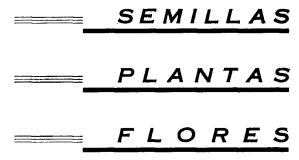
PIDA INFORMES A:

VACUNAS Y SUEROS

## LIGNIERES

Juan C. Gómez 1260 / Teléf. 8 - 06 - 32 / Montevides

## Juan M. Basso



AV. 18 DE JULIO 879

MONTEVIDEO

### **DROGUERIAS**

### DEMARCHI-MUSANTES.A.

775 CALLE URUGUAY 777 - CASILLA DE CORREO N.º 123 DIRECCION TELEGRAFICA ROCHVILLE - MONTEVIDEO

... La seriedad de una responsabilidad ilimitada adquirida por una larga experiencia profesional.

TELEFONOS:

8-09-01

8-09-02

8-27-51

sido aceptada por algunos autores, pues han sido encontrados espermatozoides en ese canal. Si recordamos el sitio de origen veremos que ello es de fácil interpretación. En cambio en el útero se encuentran abundantes espermatozoides, lo que prueba la fecundación tal cual nosotros la hemos explicado anteriormente.

La eliminación de los huevos se hace uno a uno desde que la dimensión de la luz de la vagina no permite sino esa forma de salida, pues mide 60 micrones de diámetro.

Una vez eliminados los huevos caen en los conductos biliares que albergan al parásito.

Los huevos en el momento de ser eliminados presentan las siguientes características:

Se trata de un cuerpo ovoide, con una cáscara lisa, de color marrón claro, amarillento. En una de sus extremidades posee un pequeño opérculo difícil de ver en las preparaciones efectuadas con materias fecales. En este estado se ve como una línea que delimita el opérculo. Para verlo con claridad es necesario hacer una ligera presión sobre el cubreobjeto con lo cual en ciertas oportunidades el opérculo se abre y deja escapar el contenido del huevo.

En los casos en que se desarrolla el miracidium en su interior en el momento que éste sale, deja el opérculo completamente abierto (figs. 17, 18, 20, 21 y 22). En el extremo opuesto se observa una pequeña muesca con una ligera saliente (fig. 18).

El tamaño del huevo en nuestras observaciones humanas ha sido de 135 a 150 micrones de largo por 65 a 90 de ancho.

En las infecciones de animales espontáneamente afectados y conseguidos en mataderos, ovejas, bueyes, etc., ha sido de 108 a 145 micrones de largo por 65 a 90 de ancho.

En las infecciones experimentales en cobayos y conejos el tamaño ha sido el siguiente: 115 a 145 micrones por 70 a 90.

Para obtenerlos en gran cantidad es necesario buscarlos en la vesícula biliar. Se obtienen miles y miles permitiéndose entonces trabajar con gran cantidad de material. En los animales infectados experimentalmente hemos hallado miles de huevos en ese órgano. En el hombre ocurre lo mismo, pues el sondaje duodenal nos ha permitido obtener gran cantidad de huevos en los casos estudiados.

Este detalle es importante para el diagnóstico, como veremos al tratar ese capítulo.

La cantidad de huevos capaz de encontrarse en un parásito ha sido evaluado por algunos autores: así Leuckart los estima en 35.000 y Thomas en 37.000.

#### BIBLIOGRAFIA

BAYLIS. — A Manual of Helminthology (1929). BLANCHARD. — Traité de Zoologie Médicale (1889). BRUMPT. - Precis de Parasitologie (1927).

FAUST. — Human Helminthology (1929).

JAMMES. — Zoologie Basee Sur la Dissection (1904).

GUIART. - Parasitologia (1922).

LEON. — Accouplement et fecondation du Fasciola hepatica Annales de Parasitologie (1927. Pág. 236).

LEUCKART. — Die parasiten des menschen (1886).

KOEGEL. — Ergebnisse der Higiene Bakteriologie Inmunitätsforschung u. exp. Therapie (1926. Pág. 266).

LAHILLE. — Nota sobre los trematodes y la representación esquemática de los cig"os evolutivos (1922).

MAC DONAGH. — Dos notas sobre Fasciola hepática. El mecanismo de la fecundación y la supuesta evolución larval en nuestros Planorbis. (Boletín del Instituto de Clínica Quirúrgica, 1928. Pág. 620).

### CAPITULO IV

### CICLO EVOLUTIVO

La Fasciola hepática como todos los parásitos pertenecientes a la subclase de los Digeneas, presenta un ciclo evolutivo muy complicado, exigiendo para su desarrollo la presencia de un huésped intermediario.

El parásito que nos ocupa tiene en nuestro país como huésped intermediario, un pequeño gasterópodo pulmonado, la Limnaea viatrix d'Orb. Lo hemos demostrado de una manera terminante como veremos en el curso de este capítulo; experimentalmente primero y luego lo hemos comprobado en la naturaleza en ejemplares de Limnaea viator halladas infectadas espontáneamente, en la ciudad de Buenos Aires, en un pequeño arroyo confluente del arroyo Medrano, junto a la escuela de Mecánicos de la Armada.

Los trabajos principales sobre la evolución de este parásito, arrancan de las observaciones de Weinland, cuando en el año 1873 encuentra una Limnaea truncatula, con el hígado lleno de cercarias. Estas estaban desprovistas de espolón cefálico, pero tenían su cuerpo recubierto de espinas.

Estas cercarias tenían tendencia a subir sobre los objetos donde perdían su cola y se enquistaban. Para Weinland, éstas se enquistaban en el pasto en las proximidades del agua, de donde eran ingeridas por los animales, transformándose en el cuerpo de éstos en fasciolas adultas.

Como vemos, el concepto sobre la evolución de la Fasciola estaba formado y en líneas generales son los hechos tal cual nosotros los conocemos hoy en lo que se refiere a la infección por este parásito.

Posteriormente Thomas en Inglaterra y Leuckart en Alemania, poco más o menos en el mismo tiempo estudian la evolución de la Fasciola

hepática en el mismo gasterópodo la Limnaea truncatula, llegando a los mismos resultados; que este animal es el huésped intermediario de la Fasciola hepática en Europa.

Como hemos visto en el capítulo historia al referirnos a nuestro país y a toda Sud América, decíamos que no se conocía el huésped intermediario aunque se sospechara en la Limnaea viatrix d'Orb.

Desde el año 1921 en que pertenezco a la Cátedra de Parasitología de la Escuela de Medicina de Buenos Aires, me ha preocupado el asunto y en el año 1922, con motivo del estudio de varios enfermos de bilharziosis vesical de un foco europeo ignorado hasta entonces, traté de seguir la evolución de ese parásito el Schistosoma haematobium en distintos gasterópodos del país y volvimos a ocuparnos con ese motivo de la Fasciola hepática, sin resultado.

La aparición del primer caso de distomatosis hepática por Fasciola hepática que tuvimos oportunidad de estudiar en el país, en colaboración con los Dres. Bengolea y Velazco Suárez en 1927, nos hace volver sobre el asunto sin poder resolverlo, dado la imposibilidad de encontrar ejemplares de Limnaea.

Recurrimos en diversas oportunidades al Museo de Historia Natural donde su Director el Profesor Dr. Doello Jurado nos proporcionó con su habitual gentileza y profunda preparación, los datos necesarios, pero todas nuestras búsquedas fueron inútiles.

En el año 1930 aparece nuestro segundo caso de la misma distomatosis, que también estudiamos en colaboración con los Dres. Bengolea y Velazco Suárez.

Por rara coincidencia dos enfermas de la misma ciudad, San Luis, llegaban a la misma sala con la misma enfermedad y con intervalo de tres años, presentando ambas en sus antecedentes como dato sugestivo, haber comido herro del mismo sitio. Chorrillo. (Figs. 63 y 64).

Estando en presencia de un foco indiscutible de Fasciola hepática, me trasladé a la ciudad de San Luis a estudiar el asunto "in situ".

Como primera observación, pude constatar un hecho de capital importancia; las cabras de esa provincia estaban infestadas en un alto porcentaje.

Estudiado el sitio probable de infección humana, Chorrillo, observé en ese sitio una gran cantidad de Limnaeas. Por otra parte también fueron encontrados ejemplares de este gasterópodo pulmonado en Trapiche, localidad distante unos 40 kilómetros de San Luis y de donde una de las dos enfermas había también obtenido berros.

De vuelta a Buenos Aires con una gran cantidad de Limnaeas, más o menos 500 ejemplares de distintos tamaños, fueron colocadas más o menos en las mismas condiciones en que fueron halladas. Pusieron huevos y siguieron viviendo por un espacio que osciló entre 3 y 6 meses.

De los huevos nacieron pequeñas Limnaeas, las que crecieron, pero entre 10 y 15 días morían en la generalidad de los casos.

Estábamos, pues, sobre la pista del verdadero huésped intermediario de la Fasciola hepática en nuestro país. Ninguno de los ejemplares recogidos estaba sin embargo infectado espontáneamente, pues no fué dado hallar cercarias en el líquido en que estaban contenidas para ese fin ni la disección de ellas y sobre todo del hepato-pancreas, demostró la presencia de ningún estado larval de Fasciola.

Poco tiempo después, con motivo de un viaje al interior del país, pudimos comprobar la frecuencia de este parásito y encontramos Limnaea viatrix, además de San Luis, en Córdoba, La Rioja, Catamarca y Tucumán.

Sólo en la provincia de Buenos Aires nuestra búsqueda había sido infructuosa.

Mientras tanto, trabajando con los ejemplares traídos de San Luis y los sitios antes citados, pudimos verificar nuestras primeras experiencias y comprobar la atracción miracídica positiva e intensa y al mismo tiempo seguir los estados de esporoquiste y redias, encontrando en una oportunidad una cercaria libre que por su rápido enquistamiento no nos fué posible identificar. Sin embargo, los datos comprobados dieron motivo a una comunicación previa donde llegué a la siguiente conclusión: "En la República Argentina el huésped intermediario de la Fasciola hepática L., es la Limnaea viatrix d'Orb".

Vamos a estudiar ahora rápidamente el caracol que sirve de huésped intermediario, para pasar luego a la descripción de la evolución de la Fasciola, en sus formas larvadas, que ocurren en el interior de la Limnaea.

La presencia de esta Limnaea ha sido confirmada en nuestro país por el profesor Doello Jurado en 1916. El resumen de su trabajo dice: "El autor presentó ejemplares de Limnaea viatrix d'Orb (igual Limnaeus viator d'Orb. 1935, Limnaea viator Auct) recogidos en el Carmelo, República Oriental del Uruguay, donde es muy abundante en algunos pantanos cerca de la costa del río Uruguay, y dijo que la había hallado en menos abundancia en diversos puntos de los alrededores de Buenos Aires. A. D'Orbigny la había señalado dentro de la Argentina sólo en Río Negro".

"Los ejemplares del Plata concuerdan en sus caracteres con los de aquella localidad pero aun queda por averiguar si las formas señaladas posteriormente en otras partes del país y de Sud América representan la especie típica o deben constituir subespecies o variedades geográficas".

La Limnaea viatrix es un pequeño caracol cuya cáscara tiene en general color tierra y que sus ejemplares mayores alcanzan a pasar difficilmente el centímetro. Se trata de un animal pulmonado y necesita por consigniente aire para respirar. Tiene un sifón respiratorio que saca a la superficie del agua cuando nada y que alcanza a verse bastante bien macroscópicamente. Pueden, a pesar de todo, vivir mucho tiempo en el fondo del agua, a veces hasta cuarenta y ocho y setenta y dos horas.

 $\mathbf{DE}$ 

Mueren entonces con toda la parte anterior del cuerpo fuera de la cáscara.

Viven en general en zonas pantanosas, pero de aguas más o menos limpias. Mueren con facilidad y resisten poco a la desecación, contrariamente a lo que sucede con los planorbis y ampullarias. No se encuentran en aguas putrefactas.

En las vertientes de San Luis, La Rioja y Córdoba las hemos hallado en gran cantidad en los remansos, a veces en zonas más o menos altas en plena sierra.

En las orillas del río Trapiche de San Luis, donde la corriente es nula o insignificante, se observan en abundancia, nunca en medio de la corriente.

No se encuentran profundamente. Así, si se colocan en vasos hondos llenos de agua, difícilmente se encuentra a una profundidad mayor de 5, 6 u 8 centímetros.

En los terrenos como en Chorrillo que existe una vertiente de escasa corriente, donde los animales pastan, es necesario buscarlas alejadas de las corrientes centrales, en los huecos dejados por las patas de los animales, contra la pared, fijadas al barro.

En la provincia de Buenos Aires la hemos encontrado en estos últimos tiempos con bastante frecuencia. En Quilmes fué el primer hallazgo. Se trataba de una zona de pocas hectáreas donde pastaban algunas ovejas y donde el dueño afirmaba que alguna de ellas, habiendo nacido en ese campo y no habiendo salido nunca de él, presentaban fasciolas en sus conductos bilíares.

Durante dos años frecuentamos ese campo sin poder obtener ejemplares de Limnaea, hasta que un domingo en una excursión verificada en el mes de Octubre del 1931 con el Sr. Daguerre, ayudante del Museo de Historia Natural, conseguimos alrededor de sesenta ejemplares.

Este hallazgo tenía para nosotros singular importancia, pues en ese terreno las ovejas se infestaban y las repetidas búsquedas de Limnaea habían sido siempre negativas. Nosotros habíamos llegado a la siguiente conclusión: que el huésped intermediario de la Fasciola hepática debía estar representado no por la Limnnaea viatrix, sino por algún otro gasterópodo.

Sin embargo, nosotros habíamos recogido diversas especies de caracoles existentes en ese campo; los que no habíamos encontrado infectados espontáneamente ni fué posible hacerlo experimentalmente.

El hallazgo aclaró nuestro punto de vista.

Más adelante hemos encontrado Limnaea en diversos sitios de la provincia de Buenos Aires; así nos fué dado hallarlas en Capilla del Señor y en Pilar, a lo largo del arroyo de la Cruz, en Vicente López, en la calle Laprida, a dos cuadras del Río de la Plata (fig. 62), y en Villa Lugano. En plena ciudad de Buenos Aires la hemos hallado con el señor Daguerre en un pequeño afluente del arroyo Medrano, justo en la des-

embocadura de éste, en el Río de la Plata. Allí había yo encontrado algunos ejemplares en el año 1922, es decir, 6 años antes.

Su búsqueda es difícil y es necesario tener un poco de práctica para hallarlas. Con respecto a Quilmes en el mismo sitio en que nosotros la halláramos, una excursión verificada posteriormente por el Museo de Historia Natural resultó infructuosa.

En nuestras experiencias nosotros hemos conseguido la infección de las Limnaeas procedentes de todas estas localidades.

En las figuras 56, 57, 58, tenemos algunos ejemplares de Limnaea viatrix d'Orb.

Su identificación es fácil de realizar y una vez que se conocen sus costumbres, es sencilla su conservación en el laboratorio.

En su comienzo, vale decir, cuando recién llegan al laboratorio, es necesario tapar las cápsulas que las contienen con telas metálicas, pues sino todas ellas salen muriendo por desecación; pero una vez acostumbradas, no abandonan ya la tierra húmeda.

Nosotros las colocamos en cápsulas de vidrio con tierra, piedras y agua, de manera que puedan vivir o permanecer en la tierra húmeda, en las piedras o bajo el agua, según su voluntad.

En estas condiciones viven largo tiempo y se reproducen, poniendo huevos (figs. 59, 60).

Estos, en general, los colocan en el vidrio de la cápsula o sobre pequeñas piedras, un poco por encima o al nivel del agua.

Macroscópicamente se ve como clara de huevo, sin detalle alguno. 24 a 48 horas más tarde aparecen pequeños circulos que pueden verse a pequeño aumento con toda nitidez en la masa común (figs. 59, 60), y cada uno de esos círculos contiene un pequeño punto, que es la futura Limnaea. Estos puntos crecen hasta que por último se disgregan de la masa común y caen al exterior. Examinados a pequeño aumento se ve que no son sino diminutos ejemplares de Limnaea. Poco a poco crecen y en tres a cuatro meses son ya ejemplares adultos.

En nuestro laboratorio han puesto huevos en Agosto, Setiembre, Octubre, Noviembre, Diciembre, Enero, Febrero y Marzo. Unos últimos ejemplares traídos en Mayo de Villa Lugano pusieron huevos en esa fecha y las Limnaeas nacidas de ellos se han desarrollado perfectamente a pesar del frío.

Nosotros hemos verificado todo el ciclo evolutivo de la Fasciola hepática en la Limnea viatrix, en ejemplares obtenidos adultos de los sitios descriptos y en ejemplares nacidos en nuestro laboratorio.

Hemos podido verificar la infección en ejemplares no maduros o jóvenes y en ejemplares adultos, siempre con el mismo resultado. Las pequeñas diferencias observadas serán expuestas a lo largo de la descripción de este capítulo.

Empezaremos la evolución en el huevo recientemente eliminado por el animal infectado, para seguirlo hasta el estado de Fasciola adulta en

los canalículos biliares del higado de conejos y conejillos de India, infectados con nuestras metacercarias.

Como dijimos, el huevo eliminado con las materias fecales es oblongo y mide de 130 a 150 micrones de largo por 66 a 99 micrones de ancho. En una extremidad posee un opérculo y en la extremidad contraria una muesca y una saliencia.

Encierra en su interior una célula ovular y una cantidad de reservas vitelinas.

Para obtenerlos en gran cantidad hemos procedido en la siguiente forma: Recogíamos bilis de la vesícula biliar de animales infectados procedentes de Mataderos o del Frigorifico La Negra. En esa bilis existen en general miles de huevos.

Se deja depositar, y los huevos caen al fondo, se decanta en parte y se agrega agua agitando. Se vuelve a decantar y después de 4 a 5 decantaciones sucesivas se obtiene una enorme cantidad de huevos en agua.

Nosotros la cambiábamos casi todos los días y seguíamos la formación del miracidium en su interior.

El tiempo que tarda en formarse este organismo varía con diversos factores. La temperatura es un factor de importancia; lo hemos puesto en evidencia colocando por ejemplo huevos a temperatura ambiente 10° a 12° y en la antecámara a 22° o 24°. En esta última condición en 25 días la mayoría de los miracidium habían abandonado los huevos, en cambio recién a los 40, 50 o 60 días los huevos dejados a temperatura ambiente habían formado el miracidium en su interior.

Tiene también importancia la estación; así colocados en agua en invierno quedan en general tal cual, 3 o 4 meses y recién con la temperatura más apropiada empieza la evolución.

La supervivencia de los huevos puede ser hasta de un año.

En el verano, que es la mejor estación para su desarrollo, observamos que dejados a la temperatura ambiente y renovando el agua diariamente la formación del miracidium oscila entre 8 y 10 días y la salida de éste de la cáscara del huevo entre 12, 15 y 20 días. La temperatura máxima fué de 25° y la mínima de 22°.

Podemos afirmar que en primavera y verano en nuestro medio, con temperaturas oscilantes entre 20° y 25° la formación del miracidium oscila entre 10 y 15 días y su salida del huevo entre 15 y 20.

La luz tiene una acción manifiesta. Dejados en las mismas condiciones de temperatura y estación unos a la obscuridad y otros a la luz, estos últimos se avanzan 2 y 3 días a los primeros.

Si se ponen a la luz directa del sol y a la luz refleja, los primeros salen más rápidamente que los segundos. Igualmente cuando se colocan cápsulas para hacer micro-fotografías, los que reciben la luz directa del arco voltaico salen más rápidamente.

El huevo embrionado (figs. 19,21) presenta en su interior el miracidium y restos de substancia vitelina no utilizada para su desarrollo.

El miracidium se agita en el interior del huevo y se ve en él un espolón anterior, un manto ciliado y una mancha en X de color marrón



Figura 19

Huevo de Fasciola encerrando un miracidium. Se observa en él su espolón v su mancha ocular en X. Se veu, además, restos vitelinos, y el tapón de mucus que dobla el opérculo

obscura, casi negra. En el huevo se dibuja el opérculo con bastante claridad.

En un momento determinado, el opérculo se abre (fig. 21), y del

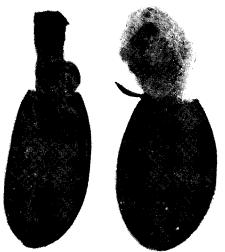


Figura 20
Microfotografía mostrando huevos de Fasciola hepática, en el preciso momento de la salida del miracidium. A izquierda el opérculo está de frente, a la derecha de perfil. En ambos se ve con toda claridad el opérculo del huevo y la marcha ocular del miracidium

interior del huevo sale una pequeña cantidad de substancia amorfa, que no es otra cosa que un capuchón de mucus que dobla el opérculo, e inmediatamente aparece el miracidium (fig. 21) y sale al medio exterior con vivos y agitados movimientos.

La abertura del opérculo y la salida total del miracidium tarda poco más o menos de 15 a 20 segundos.

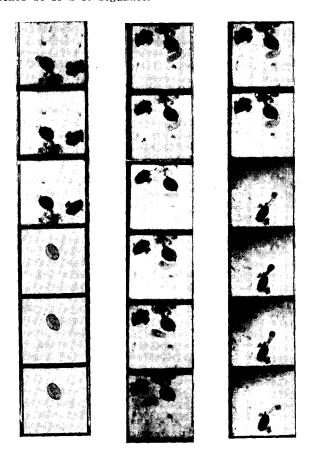


Figura 21

Trozos de vista cinematográfica mostrando un huevo embrionado y desde el comienzo de la salida del miracidiam hasta hacer abandono del huevo

En la fig. 21, se ven varios estados de esta salida y pertenecen a una cinta cinematográfica en preparación.

Como puede verse en esas figuras, mientras el miracidium sale del huevo, el opérculo queda adherido al resto del huevo y una vez salido completamente queda igualmente adherido a la cáscara (figs. 20 y 22).

Una vez en el medio líquido el miracidium corre en todas direcciones, con una gran velocidad, conservando una rigidez característica.

Este miracidium presente los siguientes detalles:

Su forma es alargada (fig. 23), revestido en todo su contorno con cilias más o menos largas (fig. 24), que se colorean con cierta facilidad con las coloraciones vitales (rojo neutro al 1 por mil y 1 por 10 mil).

Presenta en su parte anterior un espolón en forma cónica de 5 a 6

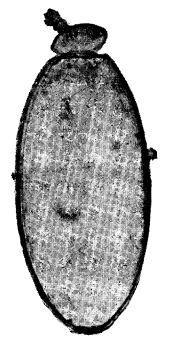


Figura 22

Estado como queda el huevo después de su salida del miracidium. Se vé el huevo con su opérculo adherido

micrones de largo (figs. 19 y 23). Es la única porción del miracidium que carece de manto ciliado.

Su forma es alargada pero no uniforme. En la parte anterior es más ancho y va gradualmente disminuyendo para terminar en punta roma.

Sus dimensiones oscilan en los preparados bien fijados, en líquido

de Bouin caliente entre 113,09 micrones y 129,5 de largo por 29 a 39,6 micrones de ancho en su extremidad anterior.

Las cilias vibrátiles corresponden a un revestimiento de células epiteliales poligonales distribuídas en cuatro o cinco hileras. Estas células faltan al nivel del espolón, de ahí que en este sitio no se encuentren cilias.

Estas cilias miden poco más o menos entre 8 y 12 micrones. En la porción más ancha próxima a la extremidad se encuentra una mancha obscura en forma de X denominada mancha ocular (figs. 19, 20, 23, 26).

Se trata de dos células pigmentadas, en las que la substancia colorante se encuentra dispuesta en forma de media luna con la convexidad hacia adentro.



Figura 23

Microfotografía de miracidium libre a gran aumento. Se le ha dibujado el aparato excretor

Cada media luna, se toca con la media luna de la célula opuesta, en la proximidad de la extremidad anterior.

La concavidad de la substancia colorante se encuentra formada por un protoplasma granuloso algo coloreado en marrón muy claro. Por delante de esta mancha ocular entre ella y el espolón se encuentra una masa constituída por una substancia granulosa considerada por algunos autores como el rudimento de un tubo digestivo (Thomas).

En la unión del tercio anterior con el tercio medio, se observan dos infundíbulos ciliados, uno a cada lado en forma de hoja, casi en el borde y representan con dos pequeños filamentos que salen de él el aparato excretor del miracidium.



Figura 24 Miracidium mostrando su manto ciliado. Preparado en coloración vital (rojo neutro)

Desde ese sitio y hacia atrás hasta la terminación del germen se encuentra una gran cantidad de células que le llenan todo el cuerpo.

Este miracidium nada en el agua con toda rapidez y con una rigidez que le es característica. Dejado en ese medio vive un cierto tiempo que varía según determinadas circunstancias y que puede ser calculada en 24 horas, cuando las condiciones le son favorables.

En caso contrario pierde poco a poco su vitalidad y se disgrega en una cierta cantidad de células.

Por delante de esta mancha ocular entre ella y el espolón se encuentra una masa constituída por una substancia granulosa considerada per algunos autores como el rudimento de un tubo digestivo (Thomas).

En la unión del tercio anterior con el tercio medio, se observan dos infundíbulos ciliados, uno a cada lado en forma de hoja, casi en el borde y representan con dos pequeños filamentos que salen de él el aparato excretor del miracidium.



Figura 24 Miracidium mostrando su manto ciliado. Preparado en coloración vital (rojo neutro)

Desde ese sitio y hacia atrás hasta la terminación del germen se encuentra una gran cantidad de células que le llenan todo el cuerpo.

Este miracidium nada en el agua con toda rapidez y con una rigidez que le es característica. Dejado en ese medio vive un cierto tiempo que varía según determinadas circunstancias y que puede ser calculada en 24 horas, cuando las condiciones le son favorables.

En caso contrario pierde poco a poco su vitalidad y se disgrega en una cierta cantidad de células.

LA

Cuando se halla cerca de su huésped intermediario, se nota rápidamente una atracción miracídica pronunciada. Todos ellos se dirigen hacia el sitio en que se encuentra su verdadero huésped intermediario, la Limnaea.

Es así que si en una cápsula de Petri con agua donde nadan libremente algunos ejemplares de miracidium se coloca ejemplares de Limnaea viatrix, Ampullaria, Planorbis, Chilina, etc., vemos que todos los em-

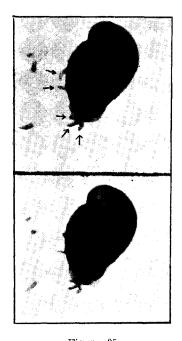


Figura 25 Varios miracidium penetrando en una Limnaea

briones ciliados se dirigen hacia las Limnaeas permaneciendo a su alrededor y antes de un par de minutos todos están fijados sobre ella.

Nosotros hemos verificado en numerosas ocasiones la experiencia con idéntico resultado.

En nuestras investigaciones hemos procedido con un gran número de caracoles diversos y en todos ellos la infección ha sido imposible, habiendo empleado ejemplares jóvenes nacidos en nuestro laboratorio en un gran número de ocasiones y en ejemplares adultos recogidos en diferentes zonas.



Figura 26

Corte histológico de pie de caracol mostrando varios miracidium en su interior, y otros en plena penetración. Las flechas los señalan



Figura 27

Esporoquiste aislado de pulmón de Limnaea. Muestra masas celulares y una de ellas ya tiene la forma de redia. (R)

En cambio, en la Limnaea viatrix hemos podido seguir la evolución en todas las faces y la infección se hace lo mismo en los ejemplares jóvenes que en los adultos, mejor en estos últimos.

Llegado el miracidium al contacto con las partes blandas de la Limnaea, trata de introducirse a través de los tegumentos (fig. 25). Para ello emplea su espolón cefálico, que es más o menos rígido. Una vez fijado por él, los movimientos de lateralidad que eran violentos, cesan. En ese momento la fijación es perfecta y ya no se desprende más.

Todo alrededor del pie, en los cuernos y entre los ojos son sitios donde es fácil observarlos fijados. Una vez fijos la forma se modifica. Se ve al miracidium enangostarse en la porción terminal próxima, e intro-

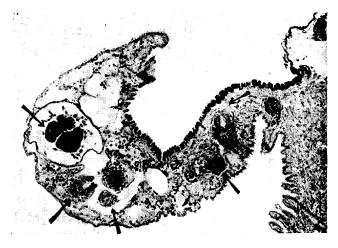


Figura 28

Corte de Limnaea infectada experimentalmente. Se ve el pulmón y en él algunos esporoquistes encerrando redias

ducirse merced a este estrechamiento de una manera lenta.

Presenta entonces una forma de clava.

Lentamente va introduciéndose y entre 30 minutos y 2 horas, según el sitio de implantación, el embrión está ya todo dentro del tegumento.

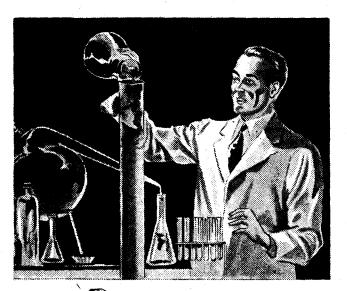
En la figura 26 se ven varios miracidium introducidos unos, y otros en vías de hacerlo.

Si examinamos esa figura, dos cosas llaman la atención: la desaparición del manto ciliado del embrión y la separación de las dos manchas oculares en los miracidium recién penetrados.

El miracidium sigue progresando tratando de llegar a la cavidad pulmonar. Una vez ahí, aumenta de volumen y las células que se encuen-

## En toda EMPRESA INDUSTRIAL

es necesario EL LABORATORIO, LA INVESTIGACION, EL ANALISIS, EL CONTROL.



Para estos fines ofrecemos un surtido completo y moderno de útiles y aparatos, su variedad y extenso surtido está estrictamente en consonancia al progreso de los tiempos.

Estos elementos auxiliares que son hoy de indispensable utilidad en el moderno laboratorio industrial, los disponemos para utilizar en todas las industrias.



Salicite nuestro catálogo de química y artículos de laboratorios en general, el cual contiene interesantes y abundantes informaciones sobre esta rama de la ciencia.

NOAIBRE	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	 ••••••	****	
PROFESION		 ·		
DIREC. PAR	TICULAR	 	Ne	
DIREC. del 1	NEGOCIO	 	NF	

# Pablo Ferrando S.A.

Avda. 18 DE JULIO 1982 Avda: GENERAL FLORES 2396 SARANDI 675

Avda AGRACIADA 1947 Avda AGRACIALA 1968

Margarde "NO POR SER DE PABLO FERRANDO CUESTO



Remedio científico, que combate con eficacia a un mismo tiempo, Lombrices y Saguaypé

Julio B. & Ricardo A. Vidovich

Cerro Largo 1768

Montevideo

tran en su interior empiezan a dividirse formando masas celulares más o menos grandes que se transformarán en redias.

Entretanto, el esporoquiste se encuentra constituído por una pared sin aparato digestivo (fig. 27).

Su forma es oval y regular. Estos quistes se forman en el pulmón de la Limnaea.



Figura 29

Esporoquiste encerrando el corte de una redia en pulmón de Limnaea Las flechas marcan la redia, en la que se ve el corte transversal de la faringe

Nosotros hemos observado que algunos miracidium quedan en el pie y se transforman igualmente en esporoquiste, solamente que éstos o degeneran o forman una o dos redias en lugar de las 5 a 8 formadas ordinariamente.

Algunos preparados lo demuestran claramente.

Hacia los 15 días las redias rompen la pared del esporoquiste y emigran hacia el hepato-páncreas.

Las figs. 32 y 33, muestran claramente esta emigración. Se ve en ella una redia completa en dirección hacia el hepato-páncreas.



Figura 30 Redia aislada de Limnaea viatrix. La flecha marca el orificio de salida de las cercarias.

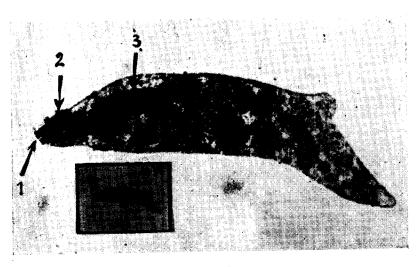
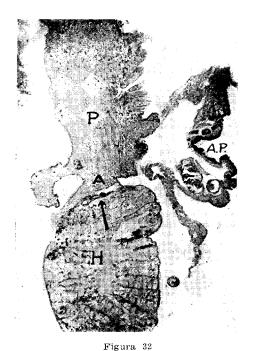


Figura 31

itedia extraída por disección de una Limnaea viatrix.

1. — Boca.
2. — Faringe.
3. — Esófago con la substancia característica.



Corte completo de Limnaea, mostrando en A, una redia en migración hacia el hepatopancreas P — Pie de la limnaea

H — Hepatopancreas de la limnaea
 A P — Aparato pulmonar de la limnaea
 (La flecha marca la redia)

Estas redias son características (figs. 30, 31, 33, 35). En la fig. 31 se ve una redia con su faringe y esófago y se trata de una redia recién emigrada.

En ese momento el germen está representado por un elemento alargado que mide aproximadamente de 230 a 250 micrones.

Su extremidad anterior tiene un orificio bucal que comunica con una faringe en herradura (figs. 31, 30) y ésta se continúa con un esófago alargado que contiene una substancia marrón obscura que es típica

La porción anterior es afilada y posee un collar circular perfectamente nítido (fig. 30). Es a este nivel que la redia tiene su mayor diámetro transversal. Desde este sitio va disminuyendo de diámetro hasta la extremidad posterior y antes de terminar presenta dos pequeñas saliencias (figs. 30, 31), vestigios de miembros locomotores.

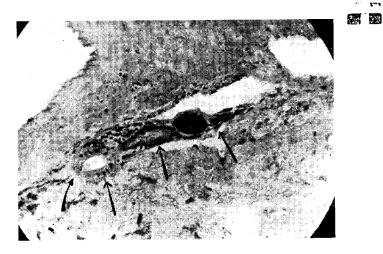


Figura 33

Microfotografía a mayor aumento de la preparación anterior En ella se ve la redia completa, con su orificio bucal, su fa-ringe en herradura, su esófago y su cola (La flecha marca la redia)

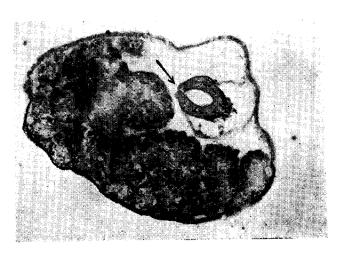


Figura 34 Hepatopancreas de Limnaea con redias emigradas. La flecha señala una.

Por detrás del collar circular descripto anteriormente, existe un pequeño orificio, por donde saldrán las cercarias que se forman en su interior (fig. 31, marcado por una flecha).



Figura 35

Redia aislada de hapatopáncreas de Limnaea conteniendo redias hijas

El número de estas cercarias lo hemos visto alcanzar hasta 20 y 22 en redias que alcanzaban a medir 1mm.4 de longitud (fig. 36).

No hemos visto nunca formarse dentro de las redias, redias hijas en verano, y sólo en un caso, en invierno (fig. 35).

En el interior de las redias se originan y forman masas celulares que van creciendo y transformándose en cercarias (figs. 36, 37).

Estas cercarais salen de la redia por el orificio descripto y abandonan el caracol atravesando sus tejidos para nadar libremente en el agua.

VETERINARIA

DE

Estudiada en este momento se presenta la cercaria con una forma característica (figs. 39, 40, 41, 42). Si examinamos esas figuras vemos que consta de una porción anterior más o menos alargada cuyas dimensiones oscilan entre 260 y 300 micrones en su mayor diámetro, por 225 a 240 en el menor, de donde sale un prolongamiento afilado y muy largo denominado cola. Es merced a esta última que la cercaria se mueve en el agua dirigiéndose hacia los sitios donde más tarde se enquistará.

LA



Figura 36 Redia extraída de hepatopancreas de Limnaea viatrix. Muestra en su interior alrededor de 22 cercarias (esquema de un preparado original)

Si examinamos la porción ensanchada de la cercaria, se constatan en ella los siguientes elementos: En primer término dos ventosas, una colocada más o menos en el centro que representa la ventosa ventral, y la otra se encuentra en la extremidad opuesta a la cola y es la ventosa bucal.



Figura 37 Microfotografía mostrando tres redias conteniendo cercarias y dos cercarias libres



Figura 38
Estado en que quedan las redias después de haber eliminado sus cercarias

DΕ

De esta ventosa bucal parte un pequeño tubo con un bulbo, el bulbo faríngeo, el que se dirige hacia atrás hasta las proximidades de la ventosa posterior para dividirse allí en dos tubos laterales que abrazan a la ventosa ventral y terminan en ciego.

Todo este sistema es el aparato digestivo de la cercaria. Las partes laterales de la cercaria (figs. 39,40) se encuentran llenas por una gran



Figura 39 Cercaria mostrando cuerpo y su cola. En su cuerpo se ven las células cistógenas

cantidad de células, denominadas células cistógenas, que son las encargadas de formar la membrana del quiste.

En este estado su vida es corta, no pasando de 20 a 25 minutos.

En nuestras experiencias de infección experimental hemos podido constatar en las Limnaeas procedentes de Quilmes por ejemplo, los siguientes resultados, relacionados con el tiempo de formación y eliminación de estos elementos:

Octubre 21: Infección experimental con miracidium obtenidos de huevos de Fasciola hepática de procedencia ovina.

Diciembre 18: Empiezan a salir de las Limnaeas algunas cercarias con los caracteres descriptos anteriormente.

Como vemos, han tardado en desarrollarse poco menos de dos meses, es decir, 57 días.

En otras experiencias han tardado airededor de 80 días.

Decíamos que bajo el estado de cercaria móvil, la duración era de poco tiempo. Efectivamente, entre los 15 y 20 minutos el movimiento de la cercaria ha disminuído, la cola se agita menos violentamente y la porción anterior de alargada que era se hace redonda.

En general, busca las hojas, el vidrio, un trozo de cualquier objeto



Cercaria proveniente de Limaca viatrix infectada experimentalmente

para sufrir su transformación en metacercaria o cercaria enquistada, pudiéndolo hacer también en el agua (fig. 43).

Cuando ya va a enquistarse, se hace redonda, se fija sobre el objeto y pierde su cola.

En este momento queda fuertemente adherida sobre el objeto que ha buscado para enquistarse y su forma es perfectamente redonda (figuras 44, 45, 46).

La cola cae al fondo del vaso y sigue agitándose aún a veces por espacio de varias horas, midiendo entre 500 y 600 micrones. Esta cercaria enquistada está en condiciones después de 12 a 24 horas de enquistamiento de transformarse en Fasciola adulta si es ingerida por un huésped apropiado.

DΕ

En nuestras investigaciones hemos empleado como animales de experimentación el conejillo de India y el conejo.

Vamos a describir algunas de nuestras experiencias.

Jaula 36. — El 16 de Diciembre de 1931 se le hace ingerir a un conejo de la India de 250 grs. siete cercarias enquistadas con 24 horas de

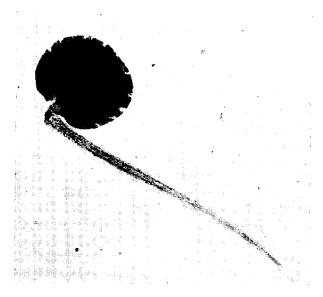


Figura 41

Cercaria próxima a enquistarse. Se nota la forma redonda de su cuerpo. Coloración hematoxilina de Heindenhain

anticipación, procedentes de Limnaeas infectadas espontáneamente y procedentes del arroyo Medrano (ciudad de Buenos Aires).

El 13 de Enero de 1932 muere. La autopsia muestra una hemorragia peritoneal y subcutánea, hígado con zonas hemorrágicas y necrosadas. Siete Fasciolas jóvenes se encuentran en el peritoneo (figs. 50 y 51).

Jaula 27. — Conejillo de Indias de 200 grs. de peso. Se le administra el 22 de Diciembre de 1931 algunas cercarias enquistadas el 18 de Diciembre, procedentes de Limnaea de Quilmes, infectadas experimentalmente.

Marzo 30 de 1932. Aparecen en las materias fecales huevos de Fasciola hepática, vale decir, a los 97 días de haber sido infectado.

Jaula 37. — Conejo de 950 grs., blanco. Se le hace ingerir el 22 de Diciembre cercarias de Fasciola hepática enquistadas el 19 de Diciembre.

El 15 de Febrero presenta algunas diarreas, pero no hay huevos de Fasciola.

#### REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

El 26 de Febrero se encuentra en las materias fecales huevos de Fasciola hepática, vale decir, a los 54 días de haber ingerido las metacercarias.

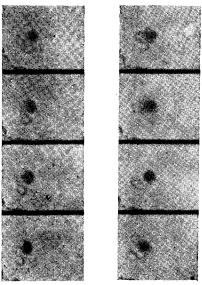


Figura 42 Copia de una vista cinematográfica donde pueden apreciarse los movimientos de una cercaria

Jaula 30. — Conejo blanco de 1500 grs. de peso. El 25 de Diciembre de 1931 ingiere varias metacercarias, procedentes de Limnaea infectadas experimentalmente.

El 27 de Febrero se observa por primera vez huevos de Fasciola



Figura 43 Metacercaria enquistada en la superficie del agua

hepática en las materias fecales, es decir, 65 días después de su infestación.

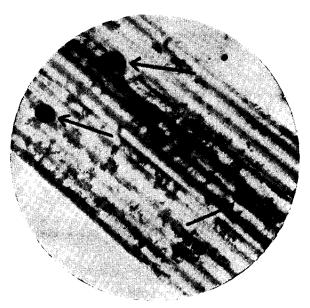


Figura 44 Hebra de pasto conteniendo tres metarcercarias

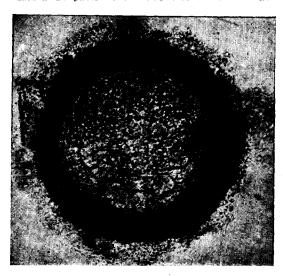


Figura 45 Metacercaria aclarada con lactefenol, mostrando sus dos ciegos intestinales abrazando la ventosa ventral

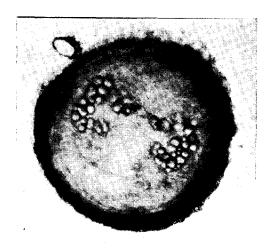


Figura 46 Metacercaria recién enquistada Se ven claramente los gránulos de reserva y la ventosa ventral



Figura 47 Huevos de Galba attenuata (Say). La flecha los marca

 $\mathbf{DE}$ 

Vamos a agregar ahora algunas palabras con respecto a la distribución geográfica de la Fasciola hepática y de la Limnaea viatrix, en nuestro país.

Sólo voy a referirme aquí a aquellos sitios donde han l'egado mis investigaciones.

En la provincia de Buenos Aires, hemos tenido oportunidad de conocer focos en las localidades de Quilmes, Pilar y Capilla del Señor. En las tres localidades, en las zonas infectadas hemos hallado Limnaea viatrix, siempre exentas de infección. En las mismas condiciones las hemos hallado en Villa Lugano y en Vicente López.

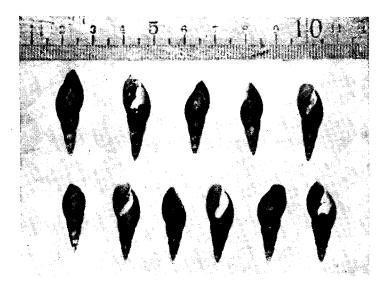


Figura 48 Galba attenuata (Say) nacidos en el Laboratorio del Instituto de Parasitología

En cambio, en la ciudad de Buenos Aires, en el arroyo Medrano junto a su desembocadura en el Río de la Plata, hemos hallado ejemplares de Limnaea infectadas, cuyas cercarias enquistadas o meracercarias, reprodujeron experimentalmente en conejos o conejillos de Indias, Fasciolas adultas, demostrando así tratarse de cercarias de ese distomideo.

Los autores que se han ocupado del asunto de las Limnaea en esa provincia, sostienen que son escasas, y a pesar de haber sido denunciada su presencia por los profesores Wernicke y Doello Jurado, resultaba difícil, por no decir imposible su hallazgo.

Como prueba de ello voy a transcribir los siguientes párrafos de

Mac Donagh, extraídos de un trabajo publicado en 1928: Dice así: "En ciertos libros de texto se da como molusco huésped a la Limnaea viatrix, sin que se diga quién lo ha comprobado. Parecería que no se hubiese hecho otra cosa que buscar en la bibliografía sistemática cuál Limnaea viven en nuestros países y hallándose que es la Limnaea viatrix, se la hubiese considerado como la intermediaria. Lo repito, no conozco el trabajo en que se pruebe eso, ni lo citan quienes lo afirman. Sin embargo, debiera ser un hecho sugestivo el de que Fasciola hepática esté muy difundida y Limnaea viatrix no".

"El profesor Doello Jurado dice habería hallado abundante en "ciertos pantanos de Carmelo (República Oriental del Uruguay) y menos abundante, en diversos pantanos de los alrededores de Buenos Aires. Recientemente, conversando con él, me ha confirmado la escasez de la especie, o por lo menos que es difícil de hallar. No he logrado encontrarla

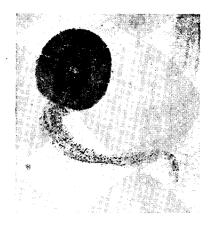


Figura 49 Cercaria de l'asciola hepática obtenida de Galba attenunta. Infección experimental

en mis muchas búsquedas, además de los puntos a que me voy a referir respecto de los planorbis, en Necochea y en Guaminí, es decir, un total de siete localidades. Sin embargo, existe, pero su misma escasez hace dudar que pueda ser el huésped natural".

En la provincia de San Luis, hemos tenido dos casos de distomatosis por Fasciola hepática en el hombre, infectados con toda probabilidad los dos, comiendo berros procedentes de la misma localidad "Chorrillo".

En ese sitio encontramos abundante Limnaea viatrix. Además en Trapiche, zona también infectada, pues allí como en Chorrillo la mayoría de las cabras presentan Fasciola hepática en sus canales biliares, encontramos la Limnaea en abudanneia.

DE

En la provincia de Catamarca pude comprobar la infección de la hacienda que se faenaba en Catamarca ciudad proveniente en su totalidad de la misma provincia. Era sobre todo la hacienda proveniente de las sierras la más afectada.

Allí, en unas vertientes de las sierras próximas a la ciudad, encontré ejemplares de Limnaea viatrix, que fueron así clasificadas en el Museo de Historia Natural, por su Director el profesor Doello Jurado.

En el matadero de la ciudad de La Rioja pude comprobar el mismo

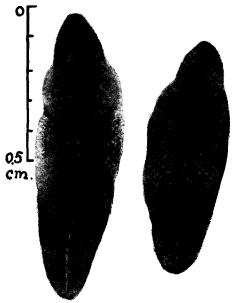


Figura 50 Jóvenes distomas obtenidos en la cavidad peritoneal de conejillos de Indias infectados experimentalmente

hecho. Infección abundante y sobre todo de los animales de la sierra, por Fasciola hepática.

Se encontraron regular cantidad de ejemplares de la misma especie de Limnaea en una excursión que realicé con el Sr. José De Gallardo, ayudante veterinario del II. B. del R. 15 y me decía que gran cantidad de animales de la sierra se encontraban con esta afección.

En Córdoba, Cruz del Eje, existe mucha hacienda afectada, hemos hallado gran cantidad de Limnaea viatrix, en el Río del mismo nombre que cruza la ciudad.

En Tucumán el mismo hecho. Animales con Fasciola hepática y presencia de Limnaea viatrix.

Tenemos, pues, una superposición geográfica de Fasciola hepática L. y Límnaea viatrix d'Orb., en nuestro país, y sabemos todo el valor que se asigna en Parasitología a ese hecho, que hoy pasa a segundo plano, frente a los hechos experimentales verificados por nosotros, y que constan en este trabajo.

Resumiendo los hechos y experiencias que anteceden, podemos llegar a las conclusiones siguientes con respecto al ciclo evolutivo de este parásito en nuestro país.

- 1.º La Limnaea viatrix d'Orb es el huésped intermediario de la Fasciola hepática L., en la República Argentina.
- $2.^{\rm o}$  Este molusco puede infectarse durante toda su vida En el estado joven y en el estado adulto.
- 3.º Los esporoquistes pueden formarse no sólo en el pulmón, sino también en el pie de la Limnaea.
- 4.º No hemos visto formarse en nuestras experiencias redias hijas en verano y sólo en una ocasión en invierno.
- 5.º En la investigación experimental el tiempo transcurrido entre la infección de la Limnaea por el miracidium y la eliminación de las cercarias, ha oscilado entre cincuenta y siete y ochenta días.
- 6.º El tiempo del estado de cercaria es muy corto. Entre los doce y treinta minutos se ha enquistado, transformándose en metacercaria, pudiendo hacerse esta transformación sobre objetos diversos o simplemente en el agua, ya sea en la superficie, ya a algunos centímetros de profundidad.
- 7.º La vía de llegada de los jóvenes distomas al hígado es a través del peritoneo, como lo demuestra de una manera terminante nuestras experiencias.
- 8.º El tiempo transcurrido entre el momento de la ingestión de las metacercarias y el momento de la eliminación de los huevos de Fasciola, en el animal en experiencia, oscila entre 54 y 90 días (conejillo de Indias y conejos). Estos animales se han mostrado sensibles en el 100 por 100, al parasitismo por Fasciola hepática.
- 9.º Ha sido encontrada la Limnaea viatrix d'Orb., espontáneamente infectada, demostrando así ser el huésped intermediario habitual de la Fasciola hepática entre nosotros.
- 10. En todos los campos donde el ganado se ha encontrado infectado por Fasciola hepática, hemos encontrado Limnaea viatrix, vale decir, que existe la superposición geográfica, Fasciola hepática Limnaea viatrix.

En el año 1938 hemos tenido oportunidad de estudiar la evolución de la Fasciola hepática en otra Limnaea americana la Limnaea attenuata, Galba attenuata (Say), que habita en México. Este trabajo es

## Productos Químicos y Biológicos

# DISPERT

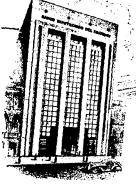
Consagrados con el apoyo del Cuerpo Médico Nacional y Extranjero Los productos Dispert son elaborados por el

Instituto Bioterápico Uruguayo

Av. Garibaldi 2797 Teléfono 48487 - 49117 Montevideo



# NO SE DICE TODA LA VERDAD CUANDO SOLO SE AFIRMA



que el Banco Hipotecario del Uruguay SOLO concede préstamos sobre bienes inmuebles a LARGO PLAZO. — Porque si bien es cierto que la

mayor parte de las operaciones suscritas han sido concertadas a 30 años, no es menos cierto, y resulta necesario y oportuno dejarlo expresamente establecido, que también otorga préstamos, de la misma naturaleza, a MENOR PLAZO, tal como informa el siguiente cuadro, en el que se aprecia, además, el servicio hipotecario que en cada caso corresponde.

	PLAZO		CUOTA MENSUAL POR CADA 5 1 000 PAGADEROS FRIMESIRALMENTE					
5	años	\$	19.415	inter	és v s	mortización		
10	))	<b>&gt;&gt;</b>	11.142	))	»	Homzación		
15	))	"	8.464		<del>"</del>	*		
20	<b>»</b>	*	7.182	<del>"</del>		"		
25	<b>»</b>	*	6.456		<u> </u>	>>		
					*	<b>»</b>		

La sección Despacho e Intormaciones de Casa Central, y las Sucursales y Agencias del interior atenderán muy complacidas toda consulta que al respecto quiera formulársele.

BANCO HIPOTECARIO

URUGUAY

interesante pues hemos demostrado que este molusco sólo se infecta en el estado joven.

En el mes de marzo de 1938, invitado por la Secretaría de Estado de la República Mexicana, dicte un curso de Parasitología en la Escuela de Biología del Instituto Politécnico de ese país.

Uno de los temas abordados fué el relativo a la evolución de la Fasciola hepática L, estudiando el ciclo biológico de ese parásito, y en esa oportunidad nos referimos a nuestros trabajos realizados en la República Argentina, don le demostramos que él, se efectuaba en la Limnaea viatrix D'Orb, documentando nuestra exposición con preparados, dispositivos y con una vista cinematográfica.

El problema en México, no había aún sido solucionado y dado lo escaso del tiempo que tuve oportunidad de permanecer allí (un mes) no me fué posible demostrarlo.

En ese país se había constatado la Fasciola hepática en el hombre y en el ganado, hecho que tuve oportunidad de confirmarlo en visitas que realicé a los mataderos.

Existe allí una limnaea, (Limnaea attenuata Say) Galba attenuata (Say) (fig. 48) de la que ya se sospechaba fuera el huésped intermediario (Dr. Aguirre Pequeño) y recogimos numerosos ejemplares en excursiones que hice con los Profesores Demetrio Socolov, Eduardo Aguirre Pequeño y Manuel Chabarría.

No siendo posible estudiar en ese curso la completa evolución de la Fasciola hepática en México, recomendé me enviaran ejemplares a Buenos Aires de esa Limnaea, para tratar de realizar y estudiar esa evolución.

Mientras tanto aconsejé que se estudiase en ese sentido, pues como ellos, creía que esa limnaea debía ser el huésped intermediario de ese parásito en México. Es así como el Dr. Aguirre Pequeño encontró una franca atracción miracídica por este gasterópodo.

En el mes de octubre de 1938 recibí por encomienda aérea de México y remitida por el Dr. Manuel Chabarría más de un centenar de ejemplares de Limnaea attenuata Say, de los cuales sólo llegaron vivos unos cuarenta. Se encontraron algunas infectadas con trematodes diversos, pero ninguna con Fasciola hepática. Estas limnaeas fueron recogidas en la Laguna de Lerma.

Poco tiempo después de estar en Buenos Aires, con más exactitud el 23 de octubre las límnaeas empiezan a poner huevos y en noviembre 9 ya teníamos ejemplares de limnaeas argentinas, es decir, nacidas en nuestro país.

Antes de relatar las experiencias efectuadas quiero decir algunas palabras sobre la biología de esta limnaea.

Las limnaeas han puesto huevos más o menos desde el 23 de octubre hasta mediados de diciembre. De los huevos puestos el 23 de octubre nacen limnaeas el 9 de noviembre, es decir, a los 20 días.

Las limnaeas adultas recibidas de México, dejaron en esa fecha su puesta y entre tanto habían nacido de ellas otras que fueron creciendo y haciéndose adultas. En el mes de abril de 1939 empieza la nueva puesta de los ejemplares remitidos de México y de los argentinos, es decir, de los nacidos en nuestros viveros de Buenos Aires.

En esta fecha comienza en nuestro país el otoño y debe ser seguramente ésta, la época de puesta normal en México, estando ese país en primavera.

En el mes de noviembre en Buenos Aires, estamos en el comienzo del verano y es posible que en México no exista puesta en esa época por empezar allí el invierno.

Tienen estos datos interés desde el punto de vista biológico y sería interesante conocer cuales son en México las épocas normales de puesta.

En correspondencia que tenemos con el Profesor Joyeux de Marsella, estamos estudiando estos fenómenos de adaptación de algunos bullinus que actualmente tengo en Buenos Aires y que proceden de Europa. En cuanto a ciertos insectos (Tenebrio molitor) que yo enviara a Europa al Profesor Joyeux, han tardado dos años en aclimatarse, pues la puesta se realizó antes, de acuerdo a las estaciones de la Argentina. Esto puede tener su importancia, pues así podrían tenerse ejemplares adultos o larvados todo el año según las necesidades para el estudio de ciclos evolutivos biológicos, desde que sólo ellos se realizan en determinados estados de estos insectos (larvado o adulto).

Las puestas de los huevos por la Limnaea attenuata, se realiza en general sobre las paredes de los frascos que la contienen o sobre las plantas acuáticas que se colocan en su interior. Los huevos se encuentran en una masa gelatinosa que en general tienen forma semilunar. (Fig. 47).

En el momento de la postura esta masa gelatinosa es más o menos opaca y lentamente va aclarándose haciéndose transparente, tardando más o menos treinta a cuarenta minutos en ponerse completamente clara y límpida.

Mirada con una lupa puede apreciarse que esa masa contiene una gran cantidad de pequeñas esferas transparentes con un punto central opaco que no es otra cosa que la futura limnaea. (Fig. 47).

Casi todas estas masas son de forma de media luna y sus medidas oscilan entre 10 y 16 milímetros de largo por 3 a 4 milímetros de ancho.

El número de esferas de cada una de esas masas, es decir de limnaeas, varía entre 52 y 115.

Teniendo a mi disposición limnaeas adultas, las remitidas de México y jóvenes, las nacidas en mi laboratorio, procedí a infectarlas con miracidium de Fasciola hepática, obtenidos de huevos de este parásito recogido en vesícula biliar de oveja espontáneamente infectada.

Empecé por estudiar la atracción miracidica y coloqué a tal efecto en cápsulas de Petri con miracidium, ejemplares adultos y jóvenes; de DE

Planorbis peregrinus, Ampullaria canaliculata y Limnaea attenuata. De esta última especie los ejemplares jóvenes, unos tenían 5 y otros 15 días de nacidos.

Los miracidium sin excepción se dirigieron hacia las limnaeas cualquiera que fuera su edad. demostrándose así de una manera evidente la atracción miracídica. Esta experiencia realizada en varias oportunidades, dió el mismo resultado.

Fueron así infectadas 20 limnaeas adultas de las remitidas de México y 32 de las nacidas en nuestro laboratorio.

De estas últimas, 12 con 5 días de nacidas en el momento de la infección murieron dentro de las 48 horas, seguramente por la fuerte infección sufrida.

Se siguieron luego con toda atención los dos lotes de limnaeas, las adultas y las jóvenes con resultado bien diferente, como veremos luego.

De las 20 adultas remitidas desde México, 3 se encontraron ya infectadas con otros trematodes, pues daban una cercaria y una furco-cercaria; ninguna se encontró infectada con Fasciola hepática.

A los 6 días murieron 2 limnaeas y la disección fué negativa.

A los 8 días murió otra y se sacrificó además otra. Las dos con el mismo resultado de las anteriores.

A los 12 días murieron 3 limnaeas más, sin que la disección permitiera encontrar estado alguno de la evolución de la Fasciola hepática.

A los 25 días se sacrifican las 3 limnaeas con infección de otros trematodes, con resultado negativo en lo que se refiere a la Fasciola hepática.

A los 32 días se sacrifican 2 limnaeas, las que estaban exentas de infección.

Las 8 restantes se dejaron cerca de cuatro meses sin que dieran cercarias de Fasciola hepática. Luego se sacrificaron y todas las disecciones fueron negativas.

Veamos ahora los resultados obtenidos por las veinte limnaeas jóvenes nacidas en Buenos Aires.

Su cáscara era transparente, de manera que se pudo seguir el estudio de algunos en el microscopio y observar el desarrollo de los miracidium a través de ella.

Así a los 15 días pude ver que algunas tenían en sus pulmones redias que se veían con toda nitidez por transparencia. A los 18 días se sacrificaron dos de ellas y en la disección se encontraron redias que tenian gran movimiento.

A los 20 días se encontraron en dos examinadas, redias con masas protoplasmáticas en su interior en el hepatopáncreas y a los 53 días se vió la primera cercaria libre de Fasciola hepática, que a los 28 minutos se transformaba en metacercaria, sobre la pared del cristalizador que contenía la limnaea. (Fig. 49).

Desde esa fecha se observaron cercarias casi a diario, a pesar de que en pequeño número.

Se hicieron enquistar algunas sobre hojas de pasto y se las hizo ingerir a un conejo. Este murió de una infección intecurrente a los 15 días y en la autopsia se encontró en una zona necrosada del hígado, una pequeña Fasciola hepática, que medía 4 milímetros de largo por 1,5 de ancho, siendo el largo del cono cefálico 1,2 milímetros.

Se realizó una segunda serie de experiencias, comprobándose los mismos hechos con respecto a ejemplares adultos y jóvenes de limnaea attenuata.

De los hechos que acabamos de enunciar se puede llegar a las siguientes conclusiones:

- 1.º La Limnaea attenuata Say, Galba attenuata (Say) es el huésped intermediario de la Fasciola hepática en México, como lo demuestran las experiencias realizadas.
  - 2.º Este gasterópodo sólo se infecta en estado joven.
- 3.º La atracción miracídica se observa en todos los estados de desarrollo del molusco.
- 4.º No hemos encontrado infectada espontáneamente ninguna Limnaea attenuata con Fasciola hepática, ni en las estudiadas durante mi estada en México ni en las remitidas, que según los datos enviados por el Dr. Manuel Chabarría provenían de la Laguna de Lerma, región donde el ganado se encuentra muy infectado con Fasciola hepática.

## LA EVOLUCION DE LA FASCIOLA HEPATICA En la

#### REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

Con motivo de un viaje que hice a Montevideo en Octubre de 1941, invitado por el Consejo Directivo de la Facultad de Veterinaria de esa ciudad, por indicación del Señor Decano Profesor Dr. Mariano Carballo Pou, hice algunas excursiones en el Uruguay en procura de Limnnaea viatrix d'Orbigny.

La primera la efectué el 24 de Octubre con el Profesor Mariano Carballo Pou en los alrededores de Montevideo en el campo que en su vecindad posee el Frigorífico Artigas y que tiene un arroyo y zonas bajas con bañados permanentes.

En esa excursión encontramos ejemplares de varias especies de moluscos y solo fué dable hallar un ejemplar de Limnaca viatrix d'Orbigny.

El sábado 25 de Octubre emprendo otra excursión con los Doctores Carballo Pou, Varela Calzada y Berninzoni de Montevideo a zonas infectadas con Fasciola hepática y la principal búsqueda fué realizada en una finca de 1200 hectáreas donde se encontró en varias oportunidades DE

hacienda ovina y vacuna infectada con Fasciola hepática, L. en la proximidad de la estación Capurro a unos 80 kilómetros de Montevideo.

La investigación fué realizada desde la mañana en arroyos que atraviesan el campo y en algunos bañados existentes en él, siendo negativa.

Se hicieron además algunas excursiones fuera del establecimiento en arroyos algo lejanos con resultado igualmente negativo.

De vuelta a la ciudad antes de llegar al Río Santa Lucía en la cuenca del mismo a los lados del camino pavimentado existen zonas inundables y que forman bañado donde volvimos a buscar Limnaeas esta vez con mejor resultado pues encontramos una colonia de donde obtuvimos alrededor de 300 ejemplares adultos y vivos que fueron llevados a la ciudad de Montevideo al Laboratorio del Instituto de Anatomía Patológica y Parasitología de la Facultad de Veterinaria que dirige el Profesor Dr. Carballo Pou, Decano de esa casa de estudios.

Allí se pasaron a cápsulas limpias y fueron observadas meticulosamente el domingo 26 de Octubre por la mañana sin encontrarse cercarias libres.

El material fué dividido en varias partes para seguir su estudio simultáneamente en Buenos Aires y en Montevideo.

Los trasladados a Buenos Aires llegaron en óptimas condiciones y el martes 28 de octubre murieron 19 ejemplares del molusco.

La disección de ellos permitió encontrar a dos infectados con redias. Una tenía un ejemplar en el pulmón dentro de un esporoquiste.

De la otra conseguimos cuatro ejemplares de distintos tamaños, todos en el hepatopancreas.

Dos de ellas recién llegadas a ese órgano, no tenían sino algunas masas celulares en su interior. Las otras dos redias tenían cercarias en formación.

El 30 de octubre se vieron cercarias de Fasciola hepática típicas en el agua que contenían los moluscos y en las paredes del cristalizador en que vivían se encontraron unas treinta metacercarias.

También fueron observados en los ejemplares de Limnaea viatrix dejados en Montevideo, cercarias y metacercarias de Fasciola hepática, por los Doctores Carballo Pou y Varela Calzada.

El 31 de octubre se encuentran 28 ejemplares de Limnaea viatrix muertas: La disección de ellas permitió observar a 5 infectadas. En total se extrajeron en las 5 Limnaea con infección 57 redias.

Algunas eran jóvenes mientras otras tenían en su interior cercarias; ninguna redias hijas.

El 3 de Noviembre mueren 24 ejemplares más, encontrándose infectados cuatro de ellos.

El 5 de Noviembre mueren 20 ejemplares de Limnaeas y su disección fué negativa con respecto a Fasciola hepática.

En total fueron examinados 91 ejemplares de Limnaea viatrix encontrándose 11 infectados.

En un campo contiguo al sitio donde fueron halladas estas Limnaeas fueron consultados los dueños.

De la conversación quedó demostrado que en este año habían muerto muchos vacunos jóvenes y cuya causa, por la descripción, era indiscutiblemente la Fasciola hepática, la que habíase encontrado en el hígado.

Además manifestaron la imposibilidad de tener ovinos pues morían por la misma causa.

De los hechos que anteceden podemos llegar a las siguientes conclusiones: que son las del trabajo que publicamos en colaboración con los Drs. Carballo Pou. Varela Calzada y Berninzoni.

- 1.º La Limnaea viatrix d'Orbigny se ha encontrado en la ciudad de Montevideo y sus alrededores.
- 2.º Se ha encontrado infectada espontáneamente la Limnaea viatrix por Fasciola hepática en un por ciento de 12,07.
- 3.º Debe ser considerada la "Limnaea viatrix d' Orbigny, el huésped intermediario de la Fasciola hepática en la República Oriental del Uruguay.

Trabajo realizado en colaboración por los laboratorios de las Cátedras de Parasitología de la Facultad de Medicina de Buenos Aires y Veterinaria de Montevideo.

#### BIBLIOGRAFIA

- BACIGALUPO. La Limnaea viatrix d'Orbigny, huésped intermediaria de la Fasciola hepática en la República. (La Semana Médica, N.º 46. BLANCHARD. Traité de Zoologie Medical. (1889).
- MAC DONAHG. Hirudineos: Haementeria bonaerensis n. sp. y una Helobdella sp. huésped de cercarias, con una aclaración sobre el nombre "Saguaypé". (Semana Médica. 1928. pág. 230).
- MAC DONAGH. Dos notas sobre Fasciola hepática. El mecanismo de la fecundación y la supuesta evolución larval en nuestros planorbis. (Boletín del Instituto de Clínica Quirúrgica, 1928, Pág. 620).
- KOEGEL. Ergebnisse der Hygiene Bakteriologie Inmunitätsforschung u. exp. Therapie. (1926. Pág. 266).
- LEUCKART. Die Parasiten des Menschen. (1886).
- BACIGALUPO. La Galba attenuata (Say) Limnaea attenuata Say, huésped intermediario de la Fasciola hepática en México, 1938. (Trabajo enviado a México, Facultad de Ciencias Biológicas).
- BACIGALUPO. La Galba attenuata (Say), Limnaea attenuata Say, como huésped intermediario de la Fasciola hepática L. (Semana Médica N.º 11. 1940).
- BACIGALUPO, CARBALLO POU, VARELA CALZADA Y BERNINZO-NI. — La Limnaea viatrix d'Orbigny huésped intermediario de la Fasciola hepática en el Uruguay. (La Semana Médica; Noviembre 1941.

DE

#### CAPITULO V

#### ANATOMIA PATOLOGICA

El estudio anátomo-patológico del higado y vías biliares es interesante y es necesario efectuarlo en su faz inicial, media y terminal.

Nosotros hemos tenido oportunidad de seguirlo gracias a las infecciones experimentales que hemos realizado en conejillos de Indias y en conejos en nuestro Laboratorio del Hospital Militar Central.

En la infección experimental algunos animales mueren entre 72 y 96 horas. Esto ocurre sobre todo en cobayos y cuando estos son jóvenes.

Examinados esos conejillos de Indias se encuentra macroscópicamente un hígado ligeramente aumentado de volumen, ingurgitado, que diiata la cápsula de Glisson. En el peritoneo un líquido teñido de sangre y algo aumentado en cantidad, en relación al que se encuentra en los animales normales.

Este hecho ocurre solo en conejillos de Indias jóvenes entre 250 y 350 gramos de peso. El número de cercarias enquistadas ingeridas ha variado entre 15 y 25.

El examen detallado de los otros órganos abdominales y torácicos sólo muestra un estado congestivo de ellos.

Examinado atentamente el peritoneo, se encuentran algunos jóvenes distomas distribuídos en su mayoría alrededor del hígado.

El estudio histológico de este último órgano, muestra una congestión activa.

Los animales así infectados en general sobreviven más tiempo pero se encuentran enfermos, conejos y conejillos de Indias y tanto más enfermos cuanto más jóvenes son. Tienen temperatura y toman mucho líquido. Algunos de ellos mueren, en tiempos variables.

Los muertos entre 12 y 18 días presentan lesiones interesantes y características.

El hígado se encuentra aumentado de volumen presentando sobre su superficie zonas hemorrágicas y trozos de exudado fibrinoso que dan a su superficie un aspecto abollonado. El hígado es sumamente quebradizo y hay que tratarlo con cuidado para que no se desgarre.

El aspecto en los sitios sin exudado varía grandemente. Se ven zonas rojas congestivas y contrastando con ellas zonas blanco amarillento, que están más o menos retraídas.

Una regular cantidad de líquido invade el peritoneo. Al corte del hígado se ve que las zonas blanco-amarillento entran profundamente en el órgano y que presentan formas variables, destacándose netamente en la masa roja del órgano.

Estas zonas son periféricas en su mayoría pero también se observan en la profundidad del órgano. En algunas oportunidades se encuentran en el peritoneo pequeñas Fasciolas con su cono cefálico penetrando y en una ocasión más de la mitad había entrado ya en la zona blanca de necrosis.

El resto del órgano se encuentra congestionado con focos hemorrágicos, las venas dilatadas y existen otras zonas intermediarias de color marrón amarillento.

Como vemos se trata de una hepatitis aguda con focos de necrosis. El estudio histológico verificado en este momento muestra las siguientes lesiones:

Las zonas macroscópicamente más o menos normales del higado muestran las venas centrales del lobulillo hepático normal. Los espacios de Kiernan presentan una infiltración leucocitaria intensa que envuelve a los vasos sanguíneos y biliares.

Estos últimos están algunos descamados y su luz ocupada por los restos celulares caídos en su interior; los vasos sanguíneos ingurgitados.

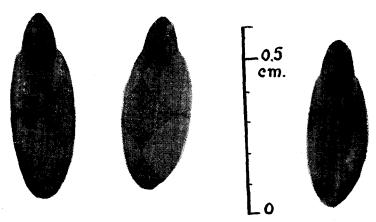


Figura 51

Jóvenes distomas obtenidos en la cavidad peritoneal de conejillos
de Indias infectados experimetnalmente

El lobulillo hepático conserva su organización normal.

Las zonas de color blanco-amarillento antes descriptas representan zonas de necrosis. El estudio histológico muestra un tejido travecular sin organización celular alguna. En la periferia de estas zonas se observa una capa leucocitaria y en otras sólo una infiltración. En otras partes encuéntranse porciones hemorrágicas.

El tejido intermediario entre las dos zonas muestra constitución histológica distinta. Así se observan algunos lobulillos dende se pierde apenas la organización normal. Las travéculas hepáticas se hallan separadas y algunas células presentan fenómenos de degeneración, pero la mayoría todavía toman los colorantes de una manera normal.

 $\mathbf{DE}$ 

Otros lobulillos conservan todavía su anatomía pero las células presentan en su casi totalidad sus núcleos en picnosis y su protoplasma degenerado. En estos lobulillos se reconocen todavía algunas travéculas de células degeneradas, en el interior de un foco de necrosis. Se trata como se ve de una lesión tóxica que ha tomado la glándula en distintos lados, observándose desde la infiltración hasta la necrosis.

En algunos espacios de Kiernan se observa una ligera proliferación de los vasos biliares.



Conejillo de Indias infectado experimentalmente Higado con lesiones de necrosis

En este estado el peritoneo presenta un líquido serofibrinoso algo purulento, donde el examen microscópico previa coloración, no demuestra la presencia de gérmenes y los cultivos en caldo, agar y agar-ascitis permanecen estériles.

Este período tiende a curar si el animal no muere.

El estado congestivo disminuye, las zonas de necrosis van rápidamente a la formación conjuntiva. En este momento las lesiones carac-

terísticas son las de fibrosis En este instante el hígado aumentado de volumen, se hace liso y duro y el período de estado aparece.

Durante la terminación del anterior período los ejemplares de Fasciola han penetrado a la glándula hepática a través de las zonas blanco-amarillentas y por ahí llegan a los conductos biliares para atravesar el hígado, en su luz.

Como consecuencia de su pasaje, aparecen los canales biliares hipertrofiados, con paredes gruesas, que cuando son superficiales se ven a través de la cápsula del órgano y que cuando son profundas se ven al corte del mismo.



Figura 53 Conejillo de Indías con lesiones hepáticas experimentales

Estudiado macroscópicamente un hígado en este estado se constata en general, aumentado de volumen con formaciones longitudinales a veces salientes y zonas de retracción más o menos intensas según la importancia del parasitismo.

En ciertas ocasiones sobre todo el lóbulo izquierdo, en ovejas más frecuentemente, se encuentra al órgano casi desaparecido por estar cons-

DЕ

tituído por un tejido fibroso que al corte demuestra estar formado por gran cantidad de cavidades repletas de parásitos y de un líquido marrón, mucoso, que el examen microscópico muestra encerrar gran cantidad de huevos de Fasciola.

Las formaciones longitudinales que hemos descripto anteriormente convergen en general hacia el hilio del órgano y en ese sitic no es difícil encontrar una bolsa fibrosa conteniendo una gran cantidad de pequeños orificios por donde han llegado los distintos distomas que contiene.



Figura 54
Conejillo de Indias infectado experimentalmente, mostrando lesioses correspondientes al primer estado

Los conductos estudiados y que atraviesan el higado no son sino vasos biliares con paredes espesadas, con descamación celular unas veces y con formaciones adenomatosas de su pared otras y además con una infiltración leucocitaria por fuera donde con frecuencia los eosinofilos se encuentran en gran número.

El diámetro de estos tubos es variable entre un milímetro y 1 ½ a 2 cms

En estas formaciones tubulares, la pared espesada, ocupa casi en

su totalidad el diámetro y su luz es estrecha. Es difícil encontrar distomas en ellas y sólo se encuentra en la luz un líquido marrón sucio con gran cantidad de partículas calcáreas.

La parte de la pared que corresponde hacia la luz, se encuentra formada por concreciones duras que toman el contorno del tubo y presentan por consiguiente su forma. Es posible cortar la pared fibrosa y extraer tubos más o menos largos de estas concreciones que son de un color verde obscuro.

De la pared de estos tubos se extienden bandas de tejido conjuntivo que se dirigen hacia los tubos limítrofes semejantes.

Podríamos resumir este período de estado, que nosotros hemos estudiado en especial en la oveja y el buey por la formación de tubos fibrosos que no son sino los conductos biliares hipertrofiados. La pared se encuentra constituída por una capa conjuntiva espesada, con un revestimiento epitelial hiperplasiado y adenomatoso en ciertas partes, y substituída esta proliferación adenomatosa por un tubo de substancias amorfas y duro en ciertas porciones. La eosinofilia es abundante. El número de distomas encontrados varía entre 5 y 200 para un animal.

#### **BIBLIOGRAFIA**

BLANCHARD. — Lesions du-foie determine par la presence de Douves. (Archive Parasitologie. 1901. Pág. 581).
BLANCHARD. — Traité de Zoologie Medicale. (1889).
KOEGEL. — Ergebnisse der Hygiene Bakteriologie Inmunitätsforschung u. exp. Therapie. (1926. Pág. 266).
LEUCKART. — Die Parasiten des Menschen. (1886).
KOURI y ARENAS. — La distomatosis hepática en Cuba. (1932).

#### CAPITULO VI

#### SINTOMATOLOGIA Y DIAGNOSTICO

El diagnóstico de distomatosis hepática por Fasciola hepática es desde el punto de vista clínico, imposible dε realizar, de ahí que la mayoria de las observaciones, sobre todo antiguas, son hallazgos de autopsia.

En ninguno de nuestros casos el diagnóstico fué hecho clínicamente. En ambos el hallazgo de los huevos característicos, permitió llegar al diagnóstico. No me voy a detener a hablar de la sintomatología desde que ella no existe y sólo voy a describir la manera de llegar ai diagnóstico y las causas posible de error.

FACULTAD DE VETERINARIA INSTITUTO DE INDUSTRIA ANIMAL MONTEVIDEO

Montevideo, julio 31 de 1941

Señor Decano de la Facultad de Veterinaria Dr. Mariano Carballo Pou

## Presente.

Señor Decano:

Los señores Ramón Barreira é hijos, solicitaron la realización de un análisis del producto "Vitalino".-

Realizado él, dió el siguiente resultado:

Humedad

11,053%

MATERIA GRASA

S/harina S/desecar

7,296

PROTEINAS SOBRE HARINA

Sin grasa y desecada

38,80%

Cenizas

4.817 %

Calcio en CaO

0 grs.7116%

Calcio sobre cenizas

14,774 %

Fósforo en P2 05

1 gramo 465%

Fósforo sobre ceniza

3,042%

Saluda al señor Decapo muy atte

Director

Montevideo, agosto 4 de 1941

Con el presente informe élevese a los señores Ramón Barreira é hijos.-

M Carl

Mariano Carballo Pou Decano.



# -VITALINO - "EL COMETA"

es famoso, por su extraordinario poder nutritivo, y hace muchos años que se usa en las cabañas Europeas y Uruguayas

El rendimiento de las lecheras, aves ponedoras, y el engorde de vacunos, cerdos, lanares, etc., se evidencia a las pocas semanas de suministrarle este super-alimento. Ello es natural; lo importante en la alimentación de los animales no es que coman mucho, sino que coman aquellos productos concentrados que nutran de verdad. Desde este punto de vista, --Vitalino--"El Cometa", debe considerarse como el pienso número uno!

Anotamos una de las tantas fórmulas para el engorde de los animales:

2 partes —vitalino— "EL COMETA" 3 " afrechillo

1 " maiz

6 partes total

Llamamos la atención de los tamberos, granjeros, cabañeros, ganaderos, criadores, etc., sobre este producto tan generalizado en todos los lugares del mundo.

De acuerdo a estudios realizados, pueden compararse esos valores en esta forma:

	Proteinas	Grasas	H. de C.	Calorias <sub>.</sub>
Trigos	14.89	1.64	64.40	337
Maices		4.61	69.10	305
Avena	11.91	4.36	58.93	263
Alfalfa	18.54	1.81	36.37	230
Gramilla	9.50	1.87	37.89	219
Vitalino	31.81	12.29	30.84	336

--Vitalino-- "El Cometa", dado su valor alimenticio, es un PRODUCTO ECONOMICO!

Solicite siempre marca - Vitalino - "EL COMETA"

DE

Lo que ha hecho en nuestros dos casos llegar al diagnóstico fué la necesidad de practicar como procedimiento clínico terapéutico el sondaje duodenal.

En el primer caso pudimos constatar en repetidas ocasiones, casi en la totalidad, la presencia de huevos característicos de Fasciola hepática en la bilis B), de la prueba de Meltzer-Lyon y en las materias fecales.

En el segundo caso, se repite en las mismas condiciones el hallazgo de los huevos, siendo éstos más abundantes.

Por supuesto que este hallazgo es patognomónico pero hay causas de error que es necesario conocer.

En los análisis coprológicos habituales se investigan los huevos de parásitos. El hallazgo de huevos de Fasciola en la materia fecal no indica necesariamente la presencia del parásito en los conductos biliares. Hoy más que nunca en que el empleo de los extractos biliares son de uso diario es necesario recordar que pueden encontrarse huevos de Fasciola que han sido ingeridos con esos extractos y pasan a través del tubo digestivo para ser eliminados por las heces.

En una búsqueda que hiciéramos hace algunos años a propósito de esos hallazgos, comprobábamos que en los extractos biliares del comercio se encontraban con frecuencia huevos del distoma que estudiamos, sin que por ella se hagan perjudiciales ni invaliden su acción.

Otra causa de la presencia de huevos de Fasciola en las materias fecales humanas sin enfermedad ni parasitismo, se debe al uso frecuente del hígado en el tratamiento de los distintos estados anémicos.

En Rusia se han publicado últimamente más de 40 casos de error de diagnóstico debido a esta causa.

Es por eso que aconsejamos en presencia de huevos de Fasciola hepática en las materias fecales practicar el sondaje duodenal que permite realizar el diagnóstico con seguridad y sin causas de error. Es sobre todo en la bilis "B" vesicular de la prueba Meltzer-Lyon donde los hue vos se encuentran en mayor abundancia.

Los huevos de la bilis vesicular humana pueden ser colocados en agua y se embrionan con la misma rapidez con que lo hacen los que provienen de la bilis de las vesículas de ovejas y vacunos afectados.

Debemos recordar que en las materias fecales son escasos los huevos y que el procedimiento de enriquecimiento de Carles-Barthelemy los mortifica en su forma pues tiene acción sobre la cáscara.

Otra causa de error sería la confusión del huevo de Fasciola con el huevo del Diphyllobothrium latum. En efecto, ambos huevos son semejantes en su forma, pero el huevo de Fasciola hepática es más o menos el doble en tamaño que el del cestode mencionado. Por otra parte no se encontrarían huevos en la bilis del sondaje duodenal.

En algunas ocasiones el diagnóstico de la enfermedad no es sino el resultado de una intervención quirúrgica.

La observación publicada en el país por los doctores Del Valle y . Donovan, representa un caso de esa especie. Esa enferma a la que vi algún tiempo después por gentileza de los doctores Del Valle y Donovan, presentaba, ,como los casos estudiados por nosotros, algunas características biológicas que vamos a describir enseguida.

Veamos el comportamiento frente a los extractos de Fasciola hepatica.

1er. caso — Se hizo un extracto de Fasciola hepática, con ejemplares lavados en solución fisiológica esterilizada repetidas veces, en alcohol absoluto. Se agitó unas 24 horas y se dejó a la estufa a 37°, 8 días. Este extracto se hizo en la proporción de 1 gramo de Fasciola con 10 c, c. de alcohol absoluto. Se filtró sobre papel y se guardó en frasco obscuro.

Se práctica con el suero de la enferma y con cinco sueros de Wasserman positiva y cinco sueros de Wassermann negativa, la reacción de desviación con el siguiente resultado:

Suero de enferma, fijación completa.

Sueros Wassermann positiva, 2 fijan y 3 no fijan.

Sueros Wassermann negativa, no fijan el complemento.

Se procede igualmente y se practica la reacción de Wassermann con los mismos sueros empleando extracto de corazón de buey con el siguiente resultado:

Suero de la enferma — Wassermann negativa.

Sueros positivos - W. Positiva.

Sueros negativos - W. Negativa.

Estas reacciones fueron realizadas varias veces con el mismo resultado.

Hemos practicado igualmente la intradermo reacción con extracto de Fasciola así preparado: Hemos evaporado en una cápsula de Petri esterilizada una cantidad de antígeno, recogiendo luego el residuo en 20 veces su volumen de solución fisiológica esteril. De esto hemos inoculado intradérmicamente 0,3 c. c.

La reacción se realizó en la enferma y en cinco personas más de la misma sala, una de ellas afectada con quiste hidatídico. Los resultados fueron los siguientes: La reacción fué francamente positiva en la enferma siendo negativa en las cinco restantes aún en la enferma con quiste hidatídico.

2.0 caso. — La reacción de desviación del complemento, empleando como antígeno el extracto de Fasciola hepática fué negativa. La reacción de Wassermann fué negativa.

La intradermo reacción fué negativa en la enferma empleando como antígeno, el extracto de Fasciola hepática.

En un caso control con quiste hidatídico la reacción fué positiva.

DE

3.º caso. — Se trata de la enferma operada por los doctores Del Valle y Donovan y presentada por estos autores a la Sociedad de Cirugía.

La desviación del complemento empleando como antígeno extracto de Fasciola hepática fué negativa.

La intradermo reacción con extracto de Fasciola fué igualmente negativa.

Estamos pues frente a reacciones poco constantes. Veamos ahora los resultados obtenidos con el líquido hidatídico.

Caso 1.º. — Desviación del complemento empleando como antígeno líquido hidatídico positiva. La reacción fué realizada en el Laboratorio del Hospital Rivadavia y por nosotros.

La intradermo reacción con líquido hidatídico fué también intensamente positiva.

Caso 2.°. — La desviación del complemento con antígeno hidatídico fué positiva.

La intradermo reacción con el mismo líquido, positiva.

Caso 3.º. --- La desviación del complemento empleando líquido hidatídico, negativa.

Intradermo reacción, positiva.

En uno de nuestros casos que hemos tenido oportunidad de observar 3 años después de haberlo tratado y que ya no eliminaba huevos de Fasciola, presentaba todavía una desviación del complemento positiva empleando como antígeno el líquido hidatídico e igual resultado daba la intradermo reacción con el mismo antígeno.

Con respecto pues a nuestras investigaciones relativas al diagnóstico y a las reacciones biológicas provocadas por el parasitismo por Fasciola hepática, podemos llegar a las siguientes conclusiones:

- 1.º El diagnóstico de distomatosis por Fasciola hepática, debe basarse, para no estar sometida a error, al hallazgo de los huevos del parásito en las materias fecales y en la bilis sobre todo "B" del sondaje duodenal.
- 2.º En la distomatosis por Fasciola hepática, la intradermo reacción con líquido hidatídico es positiva y con igual intensidad o mayor que en los casos de hidatidosis.
- 3.º La desviación del complemento con líquido hidatídico como antigeno es positiva en el 70 % de los casos.
- 4.º La intradermo reacción con extracto de Fasciola y la desviación de complemento carecen de valor absoluto.

Queremos hablar ahora suscintamente del cuadro hematológico.

En nuestras dos primeras observaciones 1927 y 1930, tenemos en primer término una anemia más o menos pronunciada con un valor globular disminuído. El número de glóbulos blancos normal en la primera observación se encuentra aumentado en la segunda donde se observan 12.500 glóbulos por milímetro cúbico.

La eosinofilia que caracteriza con frecuencia las helmintiasis ha faltado en el primer caso siendo muy alta en el segundo, 36 por ciento.

En el momento en que hicimos el examen sanguíneo de la tercera observación no existía eosinofilia pero es necesario recordar que era un año después de la eliminación quirúrgica del parásito. En nuestras cuatro observaciones de Córdoba N.os 125, 126, 127 y 128 la eosinofilia fué constante variando entre 29 y 52 por ciento.

Como un complemento de nuestras conclusiones y de la importancia para el diagnóstico del sondaje duodenal en las afecciones parasitarias de las vías biliares, así como también para dejar constancia de nuestra prioridad en este tema, vamos a transcribir los artículos aparecidos en los Bol, de la Soc. de Pat. Exot., París, en el año 1931 y 1932.

Dos de estos artículos pertenecen a Toullet y Riou, y el otro a Bacigalupo.

EL TUBAJE DUODENAL EN LAS AFECCIONES POR CRONORCHIS SINENSIS. — Por F. Toullet y M. Riou. — (Bol. de la Soc. de Pat. Exót., París, Abril de 1931; pág. 286).

Sabemos que la distomatosis hepática es debida al parasitismo de los canales biliares intra-hepáticos por el Clonorchis sinensis sobre todo.

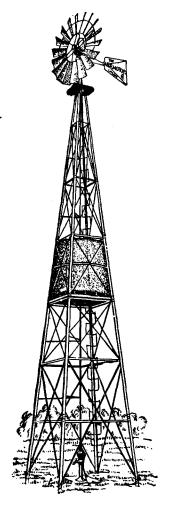
Este parasitismo, muy frecuente en los indo-chinos, determina trastornos hepatobiliares difíciles de diagnosticar y que, hasta ahora, solamente el examen coprológico, poniendo en evidencia los huevos, permitía atribuirlos a su verdadera causa.

En Marsella, en nuestros servicios del Hospital Michel-Levy, frente a annamitas que presentan trastornos hepato-biliares variados, nos hemos visto perplejos ante el poli-parasitismo intestinal que hacían multiplicar las hipótesis etiológicas o ante la rareza de los huevos de Clonorchis sinensis que nos inducía a descartar su acción patógena, en tanto que la clínica dejaba suponer trastornos de origen distomiano. Hemos pensado que, puesto que se trata de una afección de las vías biliares, la investigación coprológica era insuficiente y que era necesario completarla por un sondaje duodenal que nos proporcionaría bilis directamente donde el descubrimiento del parásito sería más fácil.

Esta hipótesis fué confirmada por la experimentación. Aun en los casos en que el parasitismo distomiano no determinaba más que manifestaciones clínicas discretas, donde el examen coprológico no permitía descubrir más que 1 huevo de parásito en 6 o 7 láminas, el examen microscópico de la bilis extraída con el tubo de Einhorn (bilis B sobre todo). nos mostraba una gran abundancia de huevos de distoma.

Hemos pensado que había lugar de señalar, por esta primera nota, todo el interés de este proceder de investigación simple y seguro, que

# "AERMOTOR"



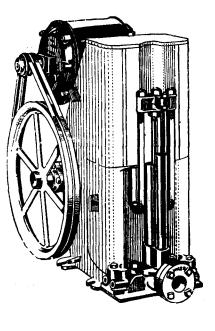
# EL MOLINO A VIENTO QUE NO GASTA REPUESTOS

Su construcción sólida con materiales de gran duración, justifica la gran cantidad de molinos "AERMOTOR" instalados en toda la República y en pleno funcionamiento. Es de autolubricación, necesitando preveerse de aceite una vez al año.

### SOLICITE PRESUPUESTO

Bomba
eléctrica
AERMOTOR
de varios
tipos
aplicable
a todas
las
industrias
y de
distintos
rendimientos
de agua.

# MAÑÉ & Cía. MOLINO MONTEVIDEANO AGRACIADA, NUEVA YORK y YI Casilla de Correo 233 - Telét. 8 65 61 M O N I E V I D E O



Shora ...

podemos ofrecerle el específico que tanto ha esperado

## SARNIFUGO GARRAPATICIDA

El remedio de triple efecto

"B,	ev	ra	u	33	e"
			M	0.0	

Cura la Sarna Mata la Garrapata Extermina el Piojo

BENAUSSE Ltda. NICARAGUA 2178/80

## INSULINA

Titulada biológicamente de 20 y 40 unidades por c. c.

Frascos de 5 y 10 c. c.

Precio de venta al público:

Frasco por 100 u. \$ 1.20

200 " " 1.80

400 " 2.60

## LABORATORIOS «ASTER»

de VICTOR COPPETTI, Químico Farmacéutico MONTEVIDEO

permitirá, en lo sucesivo, controlar la eficacia de los ensayos terapéuticos emprendidos.

(Trabajo de la Clín. Méd. de la Esc. de Sanidad Colonial de Marsella).

IMPORTANCIA DEL SONDAJE DUODENAL EN EL DIAGNOSTICO Y TRATAMIENTO DE LAS DISTOMATOSIS HEPATICA. — Juan Bacigalupo. (Boletín de la Sociedad de Patología Exótica. París. Sesión del 14 de octubre de 1931. Pág. 670).

En la sesión del 15 de abril de 1931 de la Sociedad de Patología Exó tica, Toullet y Riou, de la Escuela Sanitaria Colonial de Marsella, han presentado un trabajo sobre la importancia del tubaje duodenal de las afecciones por Clonorchis sinensis y llegan a la conclusión siguiente: "Nosotros hemos pensado que había lugar a señalar, por esta primera nota, todo el interés de este procedimiento de investigación simple, que permitirá, en lo sucesivo, controlar la eficacia de los ensayos terapéuticos emprendidos".

En una afección parecida, la distomasis hepática por Fasciola hepática en el hombre, nosotros hemos llegado a la misma conclusión, como lo demuestran los párrafos siguientes, extraídos de las comunicaciones que nosotros hemos hecho.

En el transcurso del año 1927, en un trabajo hecho en colaboración con los doctores Bengolea y Velazco Suárez, nosotros dijimos a propósito de la historia clínica: "el examen microscópico del líquido duodenal, cinco minutos después de la instilación del sulfato de magnesia, permite observar huevos de Fasciola hepática".

Nosotros añadimos: "En la bilis "B", se encuentran huevos de Fasciola hepática. En las materias fecales, se encuentran también algunos huevos del mismo parásito. En otro drenaje biliar, encontramos igualmente huevos en la bilis "B".

Nosotros resumimos el caso y dijimos: "La presencia de huevos de Fasciola hepática en el líquido duodenal, sobre todo en la bilis "B" y en las materias fecales, etc., etc., nos demuestra estar en presencia de un caso de distomatosis hepática por Fasciola hepática".

Nosotros dijimos en la bilis y por sondaje duodenal porqué hoy el empleo frecuente de los extractos biliares hace encontrar algunas veces huevos de Fasciola en los heces; por otra parte, nuestra investigación sobre los extractos biliares empleados corrientemente demuestran que ellos contienen huevos de Fasciola.

En un segundo trabajo presentado al Congreso de Biología de Montevideo, 1920, en colaboración con los doctores Bengolea y Velazco Suárez, como consecuencia de otra observación de la misma enfermedad, nosotros hubimos de llegar a los mismos resultados y dijimos en la quin-

ta conclusión: "La investigación de los huevos de Fasciola hepática debe hacerse de preferencia en el líquido duodenal y en las materias fecales".

Como el tratamiento había curado nuestros dos enfermos, nosotros quisimos establecer el diagnóstico por la investigación de los huevos del parásito en el líquido duodenal y en las materias fecales, así como nosotros lo dijimos en la sexta conclusión de nuestro trabajo: "El tratamiento por el tártaro estibiado por una parte, en un caso y por la emetina en el otro, han hecho desaparecer definitivamente (3 años en un caso), los huevos de Fasciola en el líquido duodenal y en las materias fecales".

Sería interesante ver si en la Distomatosis hepática por Clonorchis sinensis los enfermos reaccionan con el líquido hidatídico (intradermo reacción, desviación del complemento) como en la Distomatosis por Fasciola hepática, así como nosotros lo hemos demostrado.

Posteriormente Toullet y Riou publican en el Bol. de la Soc. de Pat. Exót. París, pág. 147. 1932, un nuevo artículo sobre "Le tubage duodena! dans les distomatoses hépatiques a Clonorchis Sinensis. Essais therapeutiques". En lo que se refiere a la prioridad sobre la investigación parasitológica en la bilis para el diagnóstico de las distomatosis hepáticas dicen: "Par une note anterieure, nous avons, dans ce Bulletín, montré l'interet du tubage duodenal dans le diagnostic et le controlé therapeutique des affections a Clonorchis sinensis si frequentes chez nos indiagenes d'Extreme-Orient".

Une communication de Bacigalupo nous a appris que ce procedé de diagnostic avait dejá été utilisé par lui dés 1927, pour la determination du parasitisme des voies biliaires par Fasciola hepática".

Kouri y Basnuevo en agosto de 1933 en La Habana, Revista de Medicina y Cirujía, publican un trabajo sobre la "Importancia del tubaje duodenal en parasitología". En él se reconoce igualmente la prioridad de Bacigalupo en la aplicación del sondaje duodenal en el diagnóstico y tratamiento de la distomatosis hepática. Pág. 518.

#### BIBLIOGRAFIA

BENGOLEA, BACIGALUPO y VELAZCO SUAREZ. — Distomatosis por Fasciola hepática. (Archivos Argentinos de Enfermedades del Aparato Digestivo y de la Nutrición; pág. 151. 1927).

BACIGALUPO, BENGOLEA y VELAZCO SUAREZ. — Algunas consideraciones biológicas sobre distomatosis por Fasciola hepática en el hombre. (Archivos de la Sociedad de Biología de Montevideo. Fasc. 5.º Congreso 1930. pág. 1211).

KOURI y ARENAS. — La distomatosis hepática en Cuba. 1932).

TOULLIER y RIOU. — El tubaje duodenal en las afecciones por Clonorchis sinensis. (Bull. Soc. de Path. Exót. 1931. pág. 286).

BACIGALUPO — Importancia del sondaje duodenal en el diagnóstico y tratamiento de las distomatosis hepáticas. (Bull. Soc. de Path. Exót. 1931. pág 670).

 $_{
m DE}$ 

TOULLEC F. ET RIOU M. — Le tubage duodenal dans les distomatoses hepatiques a Clonorchis Sinensis. — Essais therapeutiques. — (Buletins Soc. de Path. Exót. 1932. pág. 147).

#### PROFILAXIS Y TRATAMIENTO

Del estudio del ciclo evolutivo y de la forma de infección en el hom bre se deduce fácilmente la profilaxis de la enfermedad que estudiamos.

Sabemos que el hombre se infecta ingeriendo con la verdura o con las aguas de consumo, la metacercaria.

El tratamiento profiláctico se reduce en primer término en evitar la ingestión de las metacercarias.

En la mayoría de los casos esta ingestión se hace con las ensaladas y en especial frecuencia con el berro.

En nuestros dos enfermos es casi seguro que la infección se ha hecho por las ensaladas de berro que acostumbraban comer procedente del mismo sitio, Chorrillo, provincia de San Luis.

Ahora bien, la medida profiláctica más eficaz, sería, no comer ensaladas crudas sospechosas o provenientes de lugares infectados.

El calor mata a las metacercarias a temperaturas que oscilan entre 50° y 60°, de manera que estas ensaladas podrían utilizarse cocidas y se tendría la seguridad de no infectarse.

Además de acuerdo con las experiencias de Perroncito, estas ensaladas podrían ser tomadas crudas después de una permanencia más o menos larga en una solución de cloruro de sodio.

Este autor demostró, que las cercarias morían colocadas en una solución de cloruro de sodio según las concentraciones de éste en los siguientes tiempos:

Solución del Cl. Na. al 1 % mueren las cercarias entre 20 y 30' Solución de C. Na. al 2 % mueren las cercarias en 5'

Solución de Cl. Na. al 3 % mueren las cercarias instantáneamente.

De manera pues, que bastaría colocar la ensalada o verdura algunos minutos en solución de cloruro de sodio al 3 o 4 % para que estuviera en condiciones de ingerirse sin peligro alguno.

En lo que respecta al agua de consumo, es necesario tomarla filtrada o hervida.

Pero la lucha profiláctica, puede ser dirigida también a otros eslabones de la cadena del ciclo evolutivo del parásito.

Es así, como es necesario estudiar y conocer la biología de la Limnaea, para tratar de destruírla, pues, si se logra eliminar este molusco, desaparecería el parásito y como consecuencia la enfermedad.

Sabiendo que vive en terrenos anegadizos y bajos, es indispensable drenarlos con canales apropiados, que a no dudarlo darán óptimos resultados.

Ya los estancieros hacen el aislamiento de las zonas muy bajas con alambrados, no dejando pastar allí en esa forma a las ovejas y al ganado en general, y tratan de utilizar esos campos para otros fines, agricultura, etc., obteniendo así resultados inmejorables.

A pesar de todo las epidemias en los animales existen, pero la mortalidad ha bajado de una manera indiscutible y debido seguramente a las medidas profilácticas tomadas en ese sentido.

Otra medida profiláctica consiste en separar o matar a los animales

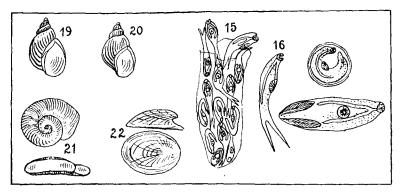


Figura 55 Reproducción de una lámina del trabajo del Prof. Wernicke

infectados, pues de esa manera se evita la diseminación de los huevos y la posibilidad de su completa evolución.

Resumiendo tenemos, pues, que la profilaxis consiste en tratar de cortar esa cadena (huevo, miracidium, Limnaea, cercaria, metacercaria, ingestión de esta por el hombre), que constituye en una palabra cortar su ciclo evolutivo.

Diremos ahora algunas palabras que se relacionan al tratamiento de esta parasitosis en el hombre y tendremos sobre todo presente los resultados obtenidos en nuestros casos de observación personal.

El primer enfermo se diagnosticó por la presencia de huevos en la materia fecal y en el líquido del sondaje duodenal (1927).

Se le hace tratamiento con tártaro emético con muy buen resultado. Se nos había ocurrido dicho tratamiento, recordando la acción eficaz y rápida de este medicamento en el tratamiento de unos 20 casos de otra distomatosis, la bilharziosis vesical, que habíamos tenido oportunidad de tratar unos años antes en Buenos Aires.





Figura 56 Limnaea viatrix

La vía empleada fué la endovenosa. No hemos tenido inconvenientes en nuestra práctica con el empleo del tártaro emético guardando las siguientes precauciones: enfermo en ayunas por lo menos de 6 horas, es-

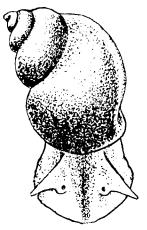


Figura 57 Limnaea viatrix, mostrando el animal

tando acostado en el momento de la inyección y haciendo esta muy lentamente. El enfermo debe permanecer acostado media hora después de la inyección. Las dosis empleadas en nuestro enfermo fueron las siguientes:

25 - 8 - 1927 Tártaro emético 0,05 27 - 8 - 1927 " " 0.10 29 - 8 - 1927 " " 0,10 2 - 9 - 1927 " " 0,15 Presenta náuseas y vómitos. 5 - 9 - 1927 " " 0,10

Se le ha hecho en total 0,50 de tártaro emético. Se empleaba en una solución al 1 % esterilizada por bujía. Puede emplearse igualmente esterilizada al calor.

Con este tratamiento desaparecieron los huevos de Fasciola en las materias fecales y en el líquido del sondaje duodenal de la enferma, a pesar de haber sido constantemente encontrados y en gran cantidad en la bilis B y en las materias fecales antes del tratamiento.

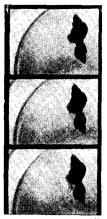




Figura 58

Trozo de una vista cinematográfica mostrando dos Limnaeas en movimiento

En el año 1930 tuvimos oportunidad de observar nuevamente esta enferma, vale decir, tres años más tarde.

Se practicaron varios sondajes duodenales y varios exámenes de ma teria fecal y no fué dado encontrar nunca huevos de Fasciola hepática.

Sin embargo esta enferma tenía todavía una intradermorreacción positiva con líquido hidatídico y la desviación del complemento con el mismo líquido era negativo. La eosinofilia se conservaba en 2 %.

Como sintiera trastornos por el lado del hígado y como aparecieran huevos de Oxiurus incógnita, (Heterodera radicicola), se le hizo un tratamiento con extracto etéreo de helecho macho, 6 gramos, que soportó muy mal. Seguramente se trataba de fenómenos de insuficiencia hepática

en una enferma con higado fibroso, producido por su misma distomatosis.

LA

Estamos en presencia pues de una enferma de distomatosis hepática por Fasciola hepática, que tres años después de un tratamiento por tártaro emético no presenta huevos de Fasciola ni en sus materias fecales ni en su líquido duodenal, por lo que consideramos completamente curada de su parasitosis.

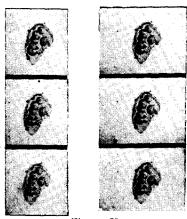


Figura 59 Huevos de Limnaea viatrix puestos en nuestro laboratorio

Nuestra segunda observación fué también diagnosticada por la constatación de huevos de Fasciola en la materia fecal y en el líquido de sondaje duodenal, seriadamente encontrados.

Tenía asociada una amebiasis, diagnosticada por la presencia de trofozoitos y quistes de Entamoeba histolítica en las materias fecales.

Esta enferma fué operada con el diagnóstico de quiste hidatídico supurado del higado.

Constatada después de la operación la doble parasitosis creímos conveniente tratar en primer término la amebiasis, tratando así de mejorar su estado general muy deficiente.

Se hizo el tratamiento con clorhidrato de emetina en la siguiente forma:

Mayo	9.	0,06	de	emetina	Mayo	10.	0,06	de	emetina
••	11.	,,	,,	**	,,	12.	••	,	"
٠,	13.	,,	٠,	**	**	14	,,		
••	15.	,,	٠,	**	**	16.	**	,,	**
,,	17	,,	••	**					

Los días 12, 13 y 14 se le agrega como tratamiento Cilotropina.

Cual no fué nuestra sorpresa, cuando conjuntamente con la curación de su amebiasis, obteníamos la desaparición de los huevos de Fasciola hepática en las materias fecales y en el líquido de sondaje duodenal.

Esta enferma permaneció en el servicio más o menos tres meses y los huevos del distomideo no volvieron a aparecer.

Más o menos dos años más tarde me remitieron a mi pedido líquido de sondaje duodenal y materia fecal de esta enferma, desde San Luis, y todas las búsquedas relacionadas con huevos de Fasciola fueron negativas.

Consideramos este caso como el anterior curado, habiéndole hecho 54 centígramos de clorhidrato de emetina.

Posteriormente en julio del año 1931, Kouri y Arenas en Cuba, encuentran un caso de distomatosis hepática por Fasciola hepática asociada igualmente con amebiasis por Entamoeba histolítica.



Figura 60 Huevos de Limnaea viatrix a más aumento

Este autor trata su enfermo con 54 centígramos de clorhidrato de emetina, 90 centígramos de cacodilato de sodio y 7 gramos de estovarsol. El enfermo mejora su sintomatología y los análisis repetidos de materias fecales y líquido de sondaje duodenal no demuestran la presencia de huevos de Fasciola. Estos exámenes los ha realizado hasta 94 días después de su tratamiento considerándolo curado. El autor cree apoyándose en nuestras observaciones que la emetina es el agente que curó su enfermo.

Después de exponer una bibliografia completa, discutiendo los distintos medicamentos usados, dice: "Como se ve, ninguno de estos autores menciona la emetina. Unicamente los doctores Bengolea, Bacigalupo y

Velasco Suárez, en uno de sus casos y nosotros en el primero de nuestios dos casos hemos empleado la emetina y nuestros enfermos curaron".

Algunos autores atribuyen erróneamente la prioridad del tratamiento por la emetina de la distomatosis por Fasciola hepática al doctor Kouri de la Habana.

Los párrafos que transcribo a continuación del trabajo del propio doctor Kouri "La distomatosis hepática en Cuba 1932" aclararán este esunto.

Página 103: "El clorhidrato de emetina fué ensayado en el año 1927 por Bacigalupo, Bengolea y Velazco Suárez de Argentina, y curaron la distomatosis por Fasciola hepática que padecía una de sus pacientes. Esta curación fué confirmada con exámenes de bilis y heces fecales".

Página 106: "Como se ve, al principio, ignorábamos que en la Argen-

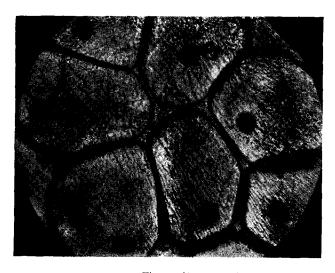


Figura 61 Huevos de Planorbis

tina, los doctores Bacigalupo, Bengolea y Velazco Suárez habían curado un caso de esta enfermedad con la emetina y otro caso con el tártaro estibiado".

"Fué más tarde, cuando nos sorprendió la curación de nuestro caso de fasciolasis con el tratamiento emetínico impuesto contra la amebiasis, que nosotros, buscando más literatura, tuvimos la suerte de encontrar el trabajo de los autores argentinos antes mencionados que vino a confirmar nuestra sospecha y a servirnos de base para concluir en la acción indudable de esta droga contra las fasciolas de nuestro enfermo, acción in-

dudablemente específica, que nosotros hemos podido comprobar en los ensayos posteriormente realizados y constituyen el tema de este trabajo".

Página 108: "Skrjabine ha dicho que la emetina ejerce una acción indudable sobre la Fasciola hepática (Mtschedlidze, (20a) Enero 1931 y en el año 1927, Bacigalupo, Bengolea y Velazco Suárez (22a) en Argentina, curaron con emetina a una enferma de distomatosis por Fasciola hepática". "Estas noticias ya lo hemos dicho, nos sirvieron de base para

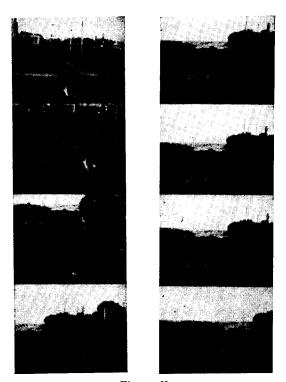


Figura 62
Varias vistas de Vicente López, calle Laprida, donde fueron encontrados varios ejemplares de Limnaea viatrix que sirvieron para nuestras experiencias

nuestra deducción y vinieron a confirmar nuestra sospecha sobre la acción específica de la Emetina contra las Fasciolas hepáticas de nuestro primer caso clínico".

Tenemos pues, en estos dos medicamentos, el tártaro emético y el clorhidrato de emetina, con toda probabilidad, dos agentes terapéuticos

que de seguirse comprobando los hechos enunciados, resolverán el problema del tratamiento de la distomatosis hepática en el hombre, por Fasciola hepática.

Si recorremos los diferentes tratados de parasitología y de medicina tropical así como de patología exótica, veremos que en su mayoría aconsejan los tratamientos con los antihelmínticos corrientes pero con gran desaliento, por cuanto el fracaso ha sido siempre la consecuencia de su empleo.

Ultimamente algunos autores como Brug, Shattuck, Reed, han aconsejado el tártaro emético en otras distomatosis hepáticas, con resultados inconstantes.

Sería interesante probar el tratamiento emetínico en esas distomatosis.

Posteriormente Kouri y sus colaboradores emplean la emetina en algunos nuevos casos de distomatosis por Fasciola hepática con el siguiente resultado, que resumimos por creerlo de capital importancia por cuanto es realmente eficaz, para una afección hasta nuestros trabajos, sin tratamiento.

Nos hemos referido ya a los dos primeros casos cuyo resultado fué excelente. Con el mismo tratamiento ha tratado luego un tercero, un cuarto, un quinto y un sexto caso que le han permitido llegar a la siguiente conclusión: "El clorhidrato de emetina posee un alto poder fasciolicida"; puesto que, a la ínfima dosis de medio centígramo por kilo de peso humano adulto, es capaz de curar definitivamente la enfermedad".

El doctor Kouri ha empleado en sus primeros casos la misma dosis empleada por nosotros, cuando descubriéramos este tratamiento, 54 centigramos.

En nuestro país han sido tratados en 1933, dos nuevos casos con emetina, uno en Rosario por Scrimaglio y otro en Buenos Aires por Mascheroni, los dos con óptimos resultados.

Lo mismo ha ocurrido con el caso 124 de la bibliografía que va al final de este trabajo, que corresponde al 8.º argentino, publicado por el doctor Boto y los últimos cinco encontrados en el país y observados por Bacigalupo, que figuran con los números 125, 126, 127, 128 y 129.

#### OBSERVACIONES

#### Observación I

Sala XV. Servicio del doctor A. J. Bengolea. Ficha N.º 1549. — N. M. de A., italiana, 48 años, casada. Ingresa el 6 de Julio de 1927.

Hace 23 años que reside en la ciudad de San Luis.

Enfermedad actual. — Desde hace unos diez años sufre de ataques dolorosos del tipo vesicular. Son muy frecuentes, apareciendo a cualquier

hora, pero más frecuentes después de las comidas de la noche. El dolor se irradia siguiendo el trayecto del nervio frénico derecho y hacia la espalda y hombro del mismo lado. Los intervalos entre los ataques duran de ocho a quince días, durante los cuales se siente bien, comiendo de todo. En diversas ocasiones ha ingerido verduras frescas, en forma de ensalada, sobre todo de berros. Esto ocurría unos tres meses antes de ingresar a la sala, pero luego suspendió porque le insinuaron que esas verduras contenían parásitos.

Durante el mes de Junio de este año, le sobrevino un ataque muy fuerte que le obligó a guardar cama durante todo el mes. Tuvo fiebre de 40°. En esa época pesaba 97 kilos. Desde entonces comienza a adelgazar, quejándose casi continuamente de dolores abdominales. Constipación.

Estado actual (7-VII-1927). — Peso 85 kilogramos. Buen estado ge neral. El examen somático revela la existencia de un punto cístico bas tante doloroso. Resto nada de particular.

Evolución (19-VII-27). — Se efectúa un sondaje duodenal, empleando la sonda del doctor Escudero. La sonda llega al duodeno a las 2 horas, extrayéndose bilis de color amarillento. Prueba de Meltzer-Lyon. A los cinco minutos de la instilación de sulfato de magnesio, comienza a salir bilis amarillo claro y luego, bruscamente, bilis de color más oscura, color marrón, enturbiada por numerosos grumos mucopurulentos. El examen microscópico de estos grupos permite observar glóbulos de pus, cristales de colesterina y huevos de Fasciola hepática en regular cantidad. Estos huevos son amarillos y presentan en una de sus extremidades un opérculo. Miden de 135 a 150 micrones.

20-VII. — Nuevo sondaje duodenal. En la bilis "B" se vuelven a encontrar huevos de Fasciola hepática. Examínanse también las materias fecales y se hallan huevos de Fasciola al examen directo y previo enriquecimiento por el procedimiento de Charles-Barthelemy. Es de notar que en la bilis "A" no se encontraron huevos de parásito.

21 a 26-VII-27. — Se efectúan varios sondajes más. En uno de ellos se obtiene una bilis "B" de color negruzco y en cantidad de 30 cc. En esta bilis se hallaron de nuevo huevos de Fasciola. Es de notar que en los ctros tipos de bilis no se consiguió encontrar.

Durante siete días consecutivos se examinan las materias fecales, siendo siempre positiva la investigación de huevos de Fasciola, conjuntamente con los cuales se encuentran numerosos quistes de Entamoeba histolitica.

#### Exámenes de sangre:

Glóbulos	rojos	 3.900.000
,,	blancos	 6.200

ANALES	DE	L.A	FACU	LTAD	VETI	ERINARIA
Hemo	globina				70	
Valor	globular				0.80	
Polin	ucleares N	eutrófilos			70	%
	,. E	osinófilos			1	0%
Linfo	eitos				26	%
Mono	citos				3	$% \frac{\partial }{\partial x} = \frac$
Hemoclas	ia digestiva	a, negativa	a.			
Reacción	de Wasser	mann, neg	gativa.			
Pigmentos	s biliares 1	/40.000.				
Prueba de	e Grahan (	Cole, por i	ingestión,	negativa.		

Practicamos la desviación del complemento, empleando como antígeno el extracto alcohólico de Fasciola hepática de proveniencia ovina.

Urea, 0.49 %.

Se efectúa conjuntamente con cinco sueros Wassermann positiva y cinco negativos. El suero de la enferma fija perfectamente con este an-



Figura 63
Fotografía de Chorrillo (San Luis) donde hallamos por primera vez Limnaeas, con las que realizamos nuestras primeras experiencias

tígeno y de los sueros Wassermann positiva, solamente dos fijan el complemento. Los negativos dan todos reacción negativa. Por el contrario, el suero de la enferma no fija con los extractos de órganos.

Se trata, pues, en este caso, de una reacción específica para el tremátode en estudio de nuestra enferma.

Hemos practicado igualmente la intradermo-reacción. Para esto se

evaporó en una cápsula de Petri esterilizada, una cantidad de antígeno, recogiendo el residuo en solución fisiológica estéril 1 en 20, inyectando 0.03 de esta suspensión, intradérmicamente.

La reacción se efectuó en la enferma y cinco más, una de ellas con quiste hidático. La reacción fué franca en la enferma, siendo negativa en las demás aun en la de quiste hidático. En cambio, en nuestra enferma la reacción hidática fué positiva.

La paciente es sometida a la intervención quirúrgica a fines de Julio de 1927. Se encuentra una vesícula con varios cálculos facetados de tamaño mediano. Efectúase una colecistectomia retrógrada. En hígado algo aumentado de tamaño presenta numerosas cicatrices blanquecinas, estrelladas y trayectos del mismo aspecto. En las vías biliares principales no se palpan cálculos ni parásitos.



Figura 64 Otra vista de Chorrillo (San Luis)

Durante el post-operatorio se efectúa un tratamiento con tártaro emético por vía endovenosa, comprobándose después de él la desaparición de los huevos de fasciola del líquido duodenal y de las materias fecales.

25-VIII-1930. — La enferma reingresa, quejándose de trastornos gástricos post-prandiales y crisis dolorosas análogas a las sufridas antes de la intervención. Al examen somático no se comprueba nada digno de mención, estando el higado dentro de sus límites normales. El examen de la bilis extraída por tubaje duodenal no revela la presencia de huevos de

Fasciola a pesar de efectuarse repetidas veces, ocurriendo lo mismo con el examen de las materias fecales.

Las reacciones biológicas han dado el siguiente resultado:

La intradermo-reacción hidatídica ha sido positiva intensa. La desviación del complemento con antígeno hidático dió resultado negativo. La oesinofilia era de 2 %.

#### Observación II

Sala XV. Servicio del doctor A. J. Bengolea. Ficha N.º 3321. — S. de S. M., argentina, 38 años, casada. Reside en San Luis desde su nacimiento.

Ingresa a la sala el 30-V-1930.

DE

Antecedentes personales. — Hace tres o cuatro años que sufrió varias crisis dolorosas del tipo de los cólicos vesiculares, los cuales fueron de intensidad mediana y de breve duración. Fué sometida a medicación colagoga, mejorando.

Enfermedad actual. — Se inicia a fines del mes de Marzo de este año con fiebre y cefalalgias vespertinas que se mantuvieron hasta el 8 de Abril, en que comienza a ser tratada medicalmente, con diagnóstico de infección intestinal.

La curva térmica continúa en ascenso y el 17 de Abril tiene un fuerte ataque de dolor en la región vesicular irradiándose hacia el epigastrio y hipocondrio izquierdo. El dolor continuó desde entonces en forma casi constante, pero con menos intensidad. A los pecos días comienza a tener vómitos biliosos.

Desde que comenzó a manifestar síntomas hepáticos fué tratada con iodaseptine, urotropina endovenosa y emetina, no modificándose el cuadro clínico. Por el contrario, durante el último mes de afección la curva térmica ha subido paulatinamente, alcanzando a tener de 39 a 40°, sudores profusos, intolerancia gástrica y repugnancia por la alimentación. En esas condiciones es remitida a la sala.

Estado actual. — Enferma bien constituída, en mal estado general, con facies de intoxicada. Curva febril entre 38 y 39°. Acusa dolor espontáneo en hipocondrio derecho y región vesicular.

Al examen se comprueba la existencia de un hígado grandemente aumentado de tamaño, palpándose el borde inferior a unos tres traveses de dedo por debajo del borde costal. A la percusión el límite superior se delimita al nivel del 6.º espacio por detrás y en el 4.º por delante. La palpación es dolorosa.

Se efectúa una radiografía del hígado, comprobándose que está enormemente aumentado de tamaño a expensas del lóbulo derecho, sobresaliendo la cúpula diafragmática de ese lado. La desviación del complemento con antígeno hidático dió resultado positivo intenso.

La intradermo-reacción con líquido hidático fué también positiva franca.

#### Fórmula hematológica:

Glóbulos rojos	. 3.050.000	
" blancos	. 12.500	
Hemoglobina	. 60	%
Valor globular	. 0.88	%
Polinucleares Neutrófilos	. 40.50	%
" Eosinófilos	. 36.00	%
Monocitos	2, 50	%
Linfocitos	. 21,00	%

Evolución y tratamiento. — Se la somete a modificación antiséptica y urotropina endovenosa, mientras se trata de llegar al diagnóstico. El cuadro térmico en ascenso, desmejorando grandemente el estado general. En vista del resultado de las reacciones biológicas se piensa lógicamente en un quiste hidático supurado del lóbulo derecho del hígado y como el estado de la enferma fuera grave, presentado los días 5 y 6 de Junio abscesos febriles hasta 40°, escalofríos y sudores profusos, con taquicardia e hipotensión, se decide intervenirla con ese diagnóstico.

Operación (7-VI-1930). — Anestesia local. Se aborda el hígado por vía lateral transpleurodiafragmática, comprobándose la existencia de un hígado muy grande, con lesiones de hepatitis y perihepatitis acentuadas. Las punciones repetidas en diversas direcciones dieron resultado negativo, decidiéndose entonces abordar el hígado por vía anterior. Se da anestesia general y se efectúa una incisión de Mayo. Compruébase la existencia de una colecistitis calculosa y pericolecistitis. Las punciones en busco de quiste resultaron también negativas. Se encuentran diseminadas por diversas partes de la superficie hepática, lesiones de aspecto cicatricial, blanquecinas, estrelladas, de tamaños diversos e idénticas a las observadas en la enferma anterior, lo que hace sospechar la existencia de una distomatosis. En vista de la gravedad del caso y de lo dificultoso que hubiera sido la colecistectomia, se decide no efectuar ninguna operación. Se efectúa únicamente una biopsia del hígado, extirpando un pequeño trozo de parénquima al nivel de una de las cicatrices mencionadas.

Post-operatorio. — Febril y grave durante los primeros días. El 11 tiene una deposición espontánea, la que es enviada para examinar, encontrándose abundante cantidad de huevos de Fasciola hepática.

El 12-VII-30 se efectúa un sondaje duodenal, extrayéndose regular cantidad de bilis, encontrándose en ella gran cantidad de huevos de Fasciola. La prueba de Meltzer-Lyon fué negativa.

En los días subsiguientes se continúan efectuando sondajes duodenales y se inicia un tratamiento con clorhidrato de emetina. El estado general de la enferma mejora visiblemente a partir desde entonces, disminuyendo la fiebre paulatinamente y junto con ella todos los otros sintomas alarmantes que presentaba la enferma. Desde el 3 de Junio la fiebre desaparece y todos los otros síntomas entran en regresión. El tamaño del hígado disminuyó apreciablemente.

LA

Es dada de alta el 26 de VII. Los huevos de Fasciola desaparecen de las heces y del líquido duodenal desde que la fiebre decayó francamente, coincidiendo con el tratamiento emetínico.

Las reacciones biológicas y la eosinofilia se mantienen con la misma intensidad que al ingreso de la enferma. El examen de las materias feca les y del líquido duodenal no ha permitido encontrar más huevos del parásito, después de tres meses de la intervención.

#### Observación III

Sala doctor Del Valle. — M. B. de C., 38 años, argentina, viuda. Día de entrada 13 de Diciembre 1928.

Diagnóstico. Síndrome de cólico hepático producido por Fasciola he pática.

Antecedentes hereditarios. -- Padres muertos. Padre de hidropesía a los 52 años. Madre ignora la causa después de una mamectomía (câncer) a los 46 años. Han sido 17 hermanos y han muerto 3. Uno de tétano a los 7 días, los otros dos ignoran la causa, a los 5 y 7 meses. Los demás son sanos. Ha tenido la madre 3 abortos espontáneos.

Antecedentes personales. — Alimentada a pecho hasta los 9 meses y después con artificial. Sarampión, coqueluche. Fiebre intestinal con prolapso en la primera infancia. Movía regularmente su vientre todos los días. Menstruó a los 14 años con períodos de 10 a 14 días muy abundantes y dolorosas.

Casó a los 16 años. Ha tenido un hijo que ahora tiene 20 años y es sano. Después del parto quedó constipada, apareciéndole hemorroides que curó medianamente. Tuvo temporadas en que se agregaba a este cuadro diarreas, algunas con sangre, otras no, acompañados de cólicos. Tenía una alimentación mixta. Hace 18 años la operaron en el H. Rivadavia en la pelvis (aparato genital), cesándole desde entonces la menstruación. Después de operada quedó con dolores de cabeza, llamaradas de calor. etc.,, (,signos de hipoovarismo, histerectomía, ovariectomía-apendiceptomía). Tuvo en el mismo hospital una ictericia. Por temporadas movia bien su vientre y en otras y favorecido por ciertos alimentos (queso, carne) se estreñía, dándose entonces un enema o tomando laxantes.

Enfermedad actual. — Expresa la enferma que desde hace 12 años, siente pesadez post-prandial, malas digestiones, cefaleas náuseas matinales, no cotidianas que nunca le provocaron el vómito. En otras ocasiones tuvo vómitos sero-biliosos amargos,, movía su cuerpo a veces bien y en otras ocasiones constipada. Siguió en esta forma hasta hace 4 años en que sintió un fuerte dolor que empezaba en el epigastrio, irradiándose al dorso y columna vertebral a la altura de las vértebras lumbares, sin vómitos, mareos, cefaleas, sin temperatura; se puso algo amarilla, no observando si sus materias se decoloraban. Le duró 3 o 4 horas parándole con unas bebidas y compresas calientes al epigastrio. No le prescribieron régimen.

Al mes se repitió el mismo cuadro con la misma intensidad. Pasó unos 2 años aumentando unos 5 kilos, movía bien su vientre, pero ayudándose con laxantes. Tomaba una alimentación mixta abusando de los picantes y condimentos. Continuó durante ese tiempo sintiendo pesa dez post-prandial que variaba en su aparición y no era cotidiana.

Hace 2 años tuvo un breve ataque con una intensidad parecida a las anteriores. Siguió luego con las mismas alternativas teniendo desde en tonces dos ataques, el último de los cuales ha sido muy intenso, persistiendo con pequeñas remisiones durante 12 horas. Desde ese momento le quedó un dolor sordo en reborde costal y epigástrico. Como siguiera mal, decide internarse.

Día gástrico. — Amanece con la boca amarga, cefaleas intensas que sin ser cotidianas a veces se presentan por espacio de varios días seguidos. Náuseas que algunas veces le provocan vómitos difíciles sero-biliosos.

Toma todas las mañanas un vaso de agua y después mate, las menos de las veces leche, provocándole esto último pesadez gástrica. Al medio día come con apetito y en abundancia un alimentación mixta. Después de la comida siente pesadez general, decaimiento al que se agrega a veces cefaleas y endolorimiento gástrico que sin ser cotidiano varía de medida una hora y media en su aparición, pasándole algunas veces en seguida, continuando otras veces toda la tarde y la noche sin poder altmentarse. Ha notado que los ácidos, carne, sopas y grasas, repollo, etc. le producen sobre todo su malestar.

En cambio con un régimen frugal, el que pocas veces ha seguido, sus malestares son mínimos o no aparecen. Por la noche, si no tiene las molestias que le quedan de la tarde, se alimenta con comidas livianas y acusa escasos trastornos.

Estado actual. — Enferma en buen estado general de nutrición, en decúbito activo indiferente. Regular panículo adiposo. Sistema muscular y óseo bien desarrollado. Piel trigueña, no hay cicatrices.

Cabeza. — Cráneo sub-braquicéfalo, suturas bien consolidadas. Pelo abundante y bien implantado. Cara simétrica buena movilidad facial. Ojos: Buena movilidad, pupilas iguales. Reflejo foco-motor igual. Fosas nasales: Alguna dificultad en fosa nasal izquierda. Boca: Fauces libres,

ANALISIS

Sangre: Urea == 0.32.

Tiempo de coagulación: 6 minutos.

Escasos cristales de p.g. mento biliar. Mucus. Amarillo verdoso Limpido Alcalina Bilis C. Nulocasos hematics. Abundants Muy abundantes cristales cantidad de leucocitos. Esde pigmento biliar. Cristales de colesterina. Regula: Verde marrón . Abundante Alcalina Bilis B. Turbio mucus. Aspecto ..... Turbio ligeramente Color ..... Amarillo verdoso Abundantes cristales de pigmento biliar. Cristales de colesterina. Escasos leacocitos. Mucus. Células epi-Alcalina Nulo Sedimento: Reacción: Examen Bilis A. teliales.

paladar sub-ojival. Piezas dentarias en buen estado de conservación, faltan algunas piezas, hay prótesis y algunas caries. Lengua: mucosa sabu rral. Cuello: cilíndrico no hay latidos, no se palpan ganglios.

Tórax. — Simétrico, buena excursión respiratoria. Punto supra-escapular un poco doloroso, los puntos de Chaufard positivos (9.º, 10.º y 11.º dorsal). Punto supra-escapular izquierdo doloroso. Puntos frénicos dolorosos.

Percusión. — Sonoridad normal. Bases buena excursión respiratoria. Auscultación. — Murmulio vesicular normal, ruidos anormales no se cyen, área cardíaca normal, tonos normales en todos los focos.

Abdomen. — Ligeramente globuloso, abundante panículo adiposo, hay algunas vergetures, cicatriz mediana infraumbilical.

Hipocondrio derecho. — Higado borde superior en 5.º espacio intercostal; borde inferior, reborde costal. Punto vesical doloroso. Maniobra de Murphy positiva. Punto epigásrtico de Desjardin doloroso. Maniobra de Abraham ligeramente positiva.

Fosa ilíaca derecha. — Punto de Mac Burney francamente positivo. Punto de Lanz positivo. No se palpa riñón derecho.

Hipocondrio izquierdo. — Traube libre. No se palpa bazo. Angulo espleno-cólico doloroso.

Fosa ilíaca izquierda. — Se palpa cuerda cólica dolorosa. Punto sigmoideo de Van Norden positivo.

Materias fecales. - Hipocolias intermitentes.

Aparato genital. — Vulva de multípara, ligero, colpocele, vagina amplia corta. Fondos de saco: libres; cuello pequeño, desgarrado. Matriz: se palpa muñón en ántero flexión.

#### **OPERACION**

15 de Noviembre de 1928. Cirujano doctor Delfor Del Valle (h.). Ayudantes: Doctores R. Dónovan y E. Garré.

Anestesia local con novocaína. Laparatomía supra-umbilical mediana. Se constata vesícula grande a gran pensión, con colesterosis moderada. Canales biliares distendidos y libres. Vascularización de todo el carrefoul biblioduodeno-pancreático. Movilización duodenal, aislamiento del campo. Se incinde entre 2.º y 3.º porción transversalmente, aspirando líquido duodenal (A. de Finochietto). Papila prominente en forma de hocico de tenca opalina, con pequeñas exulceraciones en el orificio erectil. Al pasar un explorador filiforme se siente un pequeño crujido, teniendo la sensación de que entra con dificultad. Después de dilatación progresiva se consigue introducir una sonda acanalada. Se hace papilo-coledocotomía. A medida que se va incidiendo se toma con puntos sepa-

rados de catgut las mucosas del colédoco y del duodeno en ambos lados de la incisión, se interpreta como una eyaculación vesicular.

Con una pinza se extrae del colédoco un parásito (Fasciola hepática) de unos 3 centímetros. Con la bilis salen grumos purulentos.

Se cierra el duodeno en dos planos; perforante surget de catgut y seroserosa con puntos separados de lino. Se hace colecistostomía poniendo un tubo N.º 23 y fijando la vesícula a la pared abdominal. Se deja un tubo grueso en cigarrillo, de drenaje y una gasa dobladillada en loge hepática. Se cierra pared. Peritoneo aponeurótico con seda, puntos separados y piel con crin. Se deja un tubo fino en la parte inferior de la herida.

#### Post-operatorio -

Noviembre 1.°. — No ha tenido vómitos ni cefaleas. Buen estado general, vientre depresible. 37°8 de temp. y 84 de pulso. Se saca el tubo fino de drenaje. No ha salido sangre ni líquido.

Noviembre 17. — La enferma ha tenido vómitos. Por sondaje gástrico se sacan 130 cc. de retención, 37°3 de temp. y 68 de pulso. Ha salido poca bilis.

Noviembre 19. — Buen estado general. Se saca el tubo y gasa subhepático.

Noviembre 21. — Por el tubo de drenaje en vesículo, sale un líquido transparente, incoloro, que deposita en su fondo un sedimento verde obscuro, escaso. La cantidad en las 24 horas es de unos 50 cc.

Noviembre 27. — La enferma acusa temperatura, algo de tos y dolor en hemitórax izquierdo. Este dolor lo acusa en el hombro izquierdo. La temperatura se ha mantenido con pequeñas remisiones alrededor de 38°. Buen estado general.

Noviembre 29. — Se retira el tubo de la colecistostomía.

Noviembre 30. — Se le hace sondaje duodenal, sacando gran cantidad de bilis.

Diciembre 1.º. — Matitez de la base pulmonar izquierda, algunos rales, murmullo vesicular disminuído. Vibraciones vocales disminuídas (vacunas, ventosas, etc.).

Diciembre 2. — La enferma ha continuado con pequeñas alternativas en las mismas condiciones. Se hace una toracocentesis y se extrae líquido hemático. El estado general se mantiene bueno. Matitez de base izquierda, disminución de murmullo vesicular, abolición vibración vocales. Sale de alta al mes.

Durante los meses de Enero y Febrero la enferma concurre al C. Ex. del Instituto de Gastroenterología del H. Ramos Mejía donde continúa su tratamiento con régimen atóxico y sondajes duodenales 3 veces por semana. Repetidas investigaciones en el líquido duodenal y materias

fecales no revelaron la presencia de nuevos parásitos o huevos. El estado local y general perfecto. La enferma se considera completamente curada y no vuelve a visitarnos hasta este momento.

El examen del parásito extraído revela tratarse de una Fasciola hepática de 3 cms. de largo.

Tuvimos oportunidad de estudiar esta enferma desde el punto de vista de sus reacciones biológicas, gracias a la gentileza de los doctores Del Valle y Dónovan, a quienes agradecemos su contribución.

La desviación del complemento empleando como antígeno extracto de Fasciola hepática fué negativo. La intradermoreación con el mismo antígeno fué igualmente negativa.

Desviación del complemento con líquido hidatídico como antígeno fué negativo. En cambio, la intradermo-reacción con ese líquido fué positiva.

#### CASUISTICA GENERAL

Damos a continuación la casuística general de esta distomatosis. Para ello nos valdremos en primer lugar del resumen dado hasta 1916 por Rene Taufflieb en su tesis "Distomatose a Fasciola hepática", publicada en Lyon.

Luego, hasta el año 1929 seguiremos el trabajo de Senevet y Champagne, "A propos d'un cas de distomatose a Fasciola hepatica", aparecido en los Archivos del Instituto Pasteur de Argelia, 1929, pág. 207.

Agregaremos además algunos publicados más tarde en distintos países, y por separado pondremos los casos de Cuba agrupados por el doctor Kóuri y los casos argentinos.

En total, el número asciende a 139 observaciones.

Llama la atención el frecuente sucederse de los casos en estos últimos años, concomitantes con la importancia dada a los exámenes coprológicos y parasitológicos del líquido duodenal. Además, el número de los casos hallados a la autopsia disminuye y casi todos son diagnosticados por esos exámenes.

#### CASUISTICA EXTRAIDA DE LA TESIS DE TAUFFLIEB

- 1 1697, Malpighi.
- 2 1698, Bidloo.
- 3 1715, Pierre Borel.

Estos tres autores señalan la presencia de un parásito en las vías biliares, sin llevar observaciones precisas.

4 — 1760, Pallas. (Naturalista Ruso). En el anfiteatro de anatomía,

DΕ

encuentra en el cadáver de una mujer una Fasciola hepática. Descubrimiento de autopsia.

- 5 Y. Bauhin. Una fasciola errática. Fasciola hepática, no habiendo dado síntomas. Ningún otro dato.
- 6 1804. Fonstassin. (Fontassin para Leuckart, Fontaine para Kuchenmeister). El sólo dato relativo a este caso, es la frase del autor: "Bidloo ha pensado ver Fasciolas en el hígado del hombre, hace mucho tiempo que yo he hallado en las vías biliares de un hombre". Se trata de Fasciola hepática. París. Probable hallazgo de autopsia.
- 7 1807, Brera. Fasciolas erráticas. Fasciola hepática "en una vena, en el curso de una sangría hecha a una religiosa".
- 8 1821, Frank. (Observación incompleta del punto de vista, descripción del parásito, son seguramente Fasciolas R. Blanchard). Un niño de 5 años muere después de 6 meses de enfermedad (fiebre, dolores hepáticos, vómitos, diarrea, nunca icteria). Se halla en la autopsia 5 Fasciolas hepáticas vivas agrupadas en el canal hepático. Hospital de Milán. Muerte causada por el parásito.
- 9 1825, Mehlis. (1821 según Blanchard) (Autenticidad discutida por Leuckart y Küchenmeister, certitud según Blanchard). Una mujer de 31 años vomita Fasciolas vivas en sangre coagulada. Algún tiempo después, otras son expulsadas por el ano. Al año siguiente se observa icteria, tumefacción y dolores de abdomen, tos, dispnea, nuevos vómitos centienen distomas; al total 50 D. lanseatum y muchas fasciolas hepáticas son expulsadas. La curación parece incompleta. Curada.
- 10 1833, Folinea. "Delle Chiaje" asegura que el distoma hepático ha sido visto dos veces en la sangre de individuos tuberculosos, por Folinea, como Gallo y Civinini se lo han asegurado". No se sabe si se trata de Fasciola hepática, de D. lanceatum o mismo de Planaires (Raillet).

Delle Chiaje describe un Hexatiridium pinguícola en un nódulo perovariano hallado en la autopsia de una mujer fallecida después de un parto. Rudolphi vió solamente un cuerpo negro sin organización.

- 11 1842, Duval. Fasciolas erráticas. Fasciola hepática, halladas en número de 6 en la vena porta en la autopsia de un hombre de 49 años que nunca se había quejado de nada. Rennes. Hallazgo de autopsia.
- 12 1845, Vital. Fasciolas erráticas. Fasciola hepática hallada viva en la sangre de vena de un Malteco muerto de pleuro-neumonía. Constantine. Hallazgo de autopsia.
- 13 1850, Giesker y Frei. Fasciola errática. Dos jóvenes fasciolas hepáticas halladas en un tumor subcutáneo indoloro y no fluctuante de la planta del pie. Zurich.
- 14 1852, Partridge. Caso citado por Budd, que asistía a la autopsia en que fué hallada una Fasciola hepática en la vesícula biliar. El parásito no había determinado ningún síntoma. Londres (Gings Collége de Middlesex). Hallazgo de autopsia.

- 15 1857, Dionis des Carrieres. Fasciola errática citado por Davaine en 1877. En un tumor muy doloroso del tamaño de un huevo de paloma, situado en el hipocondrio derecho. Se halla una Fasciola hepática. El enfermo había vivido mucho tiempo en la región pantanosa de Devonghire.
- 16 1857, Fox. Fasciola errática. Un marinero de 38 años constata un abceso del tamaño de una pequeña nuez situado detrás de la oreja; el absceso se abre y una Fasciola hepática es extraída. Topsham (Deuvoushire).
- 17 1857, Penn Harris. (Se trata tal vez de una mistificación, R. Blanchard). Fasciola errática. En un tumor subcutáneo del occipucio, del tamaño de una naranja, se habría hallado 6 F. hepáticas muertas. Liverpool.
- 18 1859, Lambl. Descubre en el hígado de un italiano fallecido de pleuresía purulenta, una Fasciola hepática, no habiendo nunca dado síntomas. Praga. Hallazgo de autopsia.
- 19 1863, Biermer. Un soldado suizo de 43 años, viniendo de Sumatra es atacado de ictericia a su regreso. En le hospital constatan vómitos, escalofríos, gastralgia, fiebre (40°), dolores hepáticos, el hígado no está grande. Icteria grave. Muerte. A la autopsia, una sola Fasciola hepática es hallada en el canal coledoco, el canal hepático es transformado en un cordón lleno. Berna. Muerte causada por el parásito.
- 20 Mac Connel. (Citado por Mosler y Peiper). F. hepática y D. lanceatum habrían sido hallados en el hígado de un chino de 21 años.
- 21 1868, Wiss. En una mujer de 33 años fallecida por intoxicación, la autopsia revela una Fasciola hepática en el coledoco. Ningún síntoma se había manifestado del lado del hígado. Breslau. Hallazgo de autopsia.
- 22 1869, Virchow y Klebs. Observado por Virchow del tiempo en que Klebs era su asistente. La autopsia de un tífico muestra 2 F. hepáticas en los canales biliares. Berlín. Hallazgo de autopsia.
- 23 1877, Murchison. Un hombre de 39 años muestra signos de retención biliar. Icteria, hígado un poco grueso, ascitis, y orinas obscuras. El enfermo muere al cabo de 3 años. Se halla una Fasciola hepática en el hígado. Londres. Muerte causada por el parásito.
- 24 1879, Prunac. Una mujer de 31 años, enferma desde hace 3 años, se queja de desórdenes digestivos, hematemesis, frecuentes dolores epigástricos, melena. Se diagnostica un úlcera del estómago, cuando dos F. hepáticas vivas son expulsadas por vómito. Al ser purgada, las materias fecales contienen una tenia y fasciola. Se pueden contar más de 50. Al mes siguiente dos nuevos distomas son vomitados. Curación. París.
- 25 1879, Wilson. (Observación incompleta). Una joven F. hepática es hallada en la camisa de una enferma joven de 16 años que se quejaba de desórdenes gástricos y dolores internos. Esta Fasciola habría

# Vacunas "MANGŪINHOS"

### contra

## Carbunclo y Mancha

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS en el URUGUAY

Director Gerente: Dr. R. T. GERONA SAN JULIÁN



PARAGUAY 1638

MONTEVIDEO

**AUTOMATICO 8 06 89** 

### Agua Oxigenada CLAUSEN

Voluminaje Exacto Pureza Garantizada

FABRICANTES:

WALTER E. BAETHGEN & C1A.

MONTEVIDEO

El hombre de campo lonsnme

Yerba Goes

Unicos Importadores

Amoroso & Pozzi Ltda.

Avda. Gral. FLORES 2251 / TELEFONO 2-38-42

Un siglo dos los baldes de 2½ y 5 kilos Contienen. de tradición ag Billion

DF.

sido expulsada por el ano independientemente de la voluntad de la enferma como un anillo de tenia. Inglaterra,

- 26 1881, Roth. Caso citado por Zaslein, que halló en una autopsia una joven F. hepática en el colédoco. Ningún síntoma. Bale. Hallazgo de autopsia.
- 27 1881, Humble y Lusch. Se diagnostica en un labrador de 52 años un cáncer de estómago y del hígado (vómitos incoercibles, dolores, etc.). Muerto a los 6 meses. En la autopsia 26 F. hepáticas son halladas en los canales biliares. Dorset County Hospital. Londres. Muerte causada por el parásito.
- 28 29 30 1881, Allen. Ha constatado 3 casos de distomatosis hepática a F. hepática. Una vez 7 parásitos. Dos veces un sólo parásito. En dos casos había un abceso al hígado. Australia.
- 31 1881, Perroncito. Señala que estudiando la anemia perniciosa de los mineros, en los obreros trabajando en las construcciones del túnel de San Gotardo, ha hallado muchas veces huevos de F. hepática y de D. lanceatum en las materias fecales; estos huevos coexistían con los de anquilostoma y el cuadro clínico era el de la anemia perniciosa de los mineros sin ningún signo, pudiendo hacer pensar en la distomatosis.
- 32 Leuckart. Caso mencionado por Leuckart sin detalles, "citado en un diario militar prusiano", el parásito no había provocado ningún síntoma.
- 33 1883, Bostrom. Un hombre de 65 años, habiendo trabajado largo tiempo en la construcción del canal de Main al Danubio, se queja de dolores abdominales. El hígado es grueso y sensible, hay icteria. Muerte por neumonía (?). Se halla una F. hepática en el canal hepático. Clínica de Orlanger (Alemania). Muerte causada por el parásito.
- 34 R. Blanchard, Halla una F. hepática conservada en el museo de Trieste. Provendría de un hígado humano y habría sido traída de Rusia. El parásito es coloreado con carmín, cuyo empleo se hacía en 1858; este caso es seguramente posterior a esta fecha.
- 35 1890, Sagarra. Un aldeano de 42 años es tomado de diarrea anasarca, dolores hepáticos; durante 4 meses queda en suspenso el diagnóstico. A consecuencia de un purgante 4 F. hepáticas son expulsadas. Una icteria aparece, el anasarca aumenta, las materias fecales contienen huevos de distoma. Muere al cabo de 18 meses. Falta la autopsia. Según Duffeck, es el primer caso de distomatosis hepática en la cual la infección ha sido diagnosticada en vida. Valladolid (España). Muerte causada por el parásito.
- 36 1898, Malherbe. Fasciola errática (coexistiendo tal vez con otras en el hígado). Señorita de 23 años, tiene un abceso subcutáneo en la espalda del lado izquierdo, diagnosticado tuberculosis. Una incisión da salida a una F. hepática. Algunos meses antes un tumor análogo se había manifestado en el costado derecho. Se hundió espontáneamente; se nota sub-icteria. París.

- 37 1902, Duffeck. Se trata de una sirvienta de 20 años a la cual se le cree con litiasis biliar (vómitos, icteria, biliuria, región hepática dolores, a vesícula sensible). La enferma muere al cabo de 3 meses. A la autopsia, abcesos múltiples del hígado con colecistitis y angiocolitis. El hígado contiene 20 F. hepáticas, el estómago 5, la vesícula 25, total 50 parásitos. Degeneración del hígado y del riñón. Peritonitis. Hubo 3 meses antes inundación en la región. Cilli. Muerte causada por el parásito.
- 38 Gubler. Citado por Duffeck. Tumor del tamaño de un huevo de paloma, situado en el hipocondrio derecho y conteniendo una F. hepática. Ningún otro dato.
- 39 1902, Blanchard. Descubre fortuitamente F. hepática en un hígado, en una autopsia. Ningún síntoma. Laussane. Hallazgo de autopsia.
- 40 1909, A. Gluzinski. Algunas F. hepáticas halladas en las vías biliares, habiendo determinado una anemia grave.
- 41 1911, Ward R. Gorden. Un hombre se queja de "indigestión" con fecha de 3 meses. Pesadez en la región hepática. Después de las comidas, fiebre, tez amarillenta. El hígado no está aumentado, el abdomen es un poco distendido; se piensa en tuberculosis peritoneal. El examen fecal muestra huevos de F. hepática. Eosinofilia sanguínea 37 % a 55 %. Aunque los huevos persisten en las materias fecales, el enfermo va mejor y es perdido de vista al cabo de 6 meses. Hospital de Tunbridge. Curación incompleta.
- 42 1912, Baur y Temoin. Una Fasciola errática hallada en un tumor operado, en la pequeña curvadura del estómago de una mujer. Se pensaba en un neoplasma del estómago. Eosinofilia sanguínea 20 %. Parásito joven, sin tubo digestivo ni órganos genitales, permitiendo clasificarla exactamente. La enferma vivía en una región en la cual la distomatosis era ese año particularmente extendida. Bourges.
- 43 1912, Dambrim. Fasciola errática. Un tumor del tamaño de una nuez situado en el lado derecho del abdomen. Abierto una F. hepática joven aparece. Se trata de un hombre de 38 años que había sufrido 8 meses antes de dolores en el hipocondrio derecho. Toulouse.
- 44 1913, Angel H. Roffo. En un árabe de 27 años se hace el diagnóstico de escorbuto y tifoidea. Se nota: fiebre (40°), púrpura, subicteria. En la autopsia: cirrosis atrófica y angiocolitis. 25 F. hepáticas en los canales biliares. Huevos fueron hallados en las materias fecales. Degeneración grasosa del hígado. Buenos Aires. Muerte causada por el parásito.

#### Casuística recopilada hasta 1929 por Senevet y Champagne

45 - 46 - 1907, Feuvrier. Laforet. Habla de dos casos de F. hepática relacionados por Gaide, recientemente en dos soldados que habían vivido en Tonkin. Según Warde L. Stilles, un caso en Honolulú habría sido encontrado por A. Rowart. Por último, en el alto Marne, durante la gran

epídemia de 1910, una F. hepática ha sido encontrada en los vómitos de un enfermo, y ha sido imposible obtener datos precisos.

- 47 48 1913, Gaide. Dos casos encontrados en soldados europeos en Tonkin. Tratado de patología exótica. Grall y Clarac.
- 49 50 1913, Duvigneau. Dos casos en oficiales europeos en Tonkin. Diagnóstico en el curso de la autopsia Boletín Sociedad Médica y Cirugía de la Indochina.
- 51 1916, Vezeauy de Lavergne. Diagnóstico por examen de las materias fecales. Enfermo de la Región de St-Gaudens. Bull. Soc. Méd. Hop. Paris.
- 52 1917, Senevet. Soldado francés observado en Salónica. Perturbaciones generales, hepatomegalia. Diagnóstico hecho por el hallazgo de huevos en las materias fecales. Arch. Inst. Pasteur. Tunis. 1920,
- 53 1918, Vezeauy de Lavergne. Soldado de la región de Vive, diagnosticado por el examen de las materias fecales. París. Méd.
- 54 1921, Risquez. Niña de 9 años, de Caracas, diagnosticada la enfermedad por el hallazgo de huevos en las materias fecales. Congreso venezolense de medicina, 1910.
  - 55 1911, Barroeta. Niña. Acad. Méd. Venezol. 1911
- 56 -- 1919, Bello Horacio. Algunos casos. Contribución al estudio de la distomatosis. Tesis de medicina.
  - 57 1919, Romero Sierra. Fasciola hepática viviendo en el colédoco.
  - 58 1920, Risque. En un hombre joven de Caracas.
  - 54 a 65. En total 12 casos en Venezuela.
- 66 1921, Servantie. Mujer de 28 años diagnosticada por los huevos del parásito en las materias fecales. C. R. Soc. Biol.
- 67 1922, Bihlmeyer, Vogel. Niña de 8 años. Higado. Mschr. f. kindhlk. 1922.
  - 68 1922, Tillapo. Citado por Dunet, diagnóstico operatorio.
- 69 1922, Mauriac. Mujer de 25 años en Francia, diagnosticada por la presencia de huevos. Arroja Fasciolas muertas. Ann. Méd.
- 70 1924, Maury y Pelissier Mujer de 43 años (Medea, Argelia). Obstrucción del colédoco por Fasciola hepática. (Determinada por Senevet).
- 71 1924, Dunet. Joven señora de 27 años, poco tiempo después de su partida para Marruecos, obstrucción del colédoco por Fasciola hepática, extirpada quirúrgicamente. Soc. Chir. Lyon. 1924.
- 72 1924, Dekester. Hombre de 40 años, tumor subcutáneo del abdomen. Marruecos. Ann. Parasit. Hum y comp. 1924.
- 73 1924, Onorato. Un caso indígeno. Tripolitania. Abceso apendicular, Arch. Ital. Sci. Med. Col. 1924.
- 74 1926, Desage. Hombre de 56 años, Ain Khial (Orán), diagnosticado por los huevos en las materias fecales. Muerto. Bull. Mem. Soc. Méd. Hop. Paris. 1926.
  - 75 a 92 1927, Samenow. 19 casos conocidos en Rusia. Si se saca

- a éste el caso relacionado por Blanchard, quedarían 18. Pensée medic. d'Usbekistane. 1927. (Tropic. Diseas. Bull. t. 24, 12, p. 981).
- 93 1927, Kocan. Un caso en una mujer. Pensée. Méd. Usbekistane. 94 - 95 — 1927, Paul Fritz. Dos casos nuevos, relaciona. Méd. Klin. 1927.
- 96 a 103 1927, Vasieleva. Relata 7 casos en niños. Russ. J. of Trop. Méd. 1927.
- 104 1928, Coste. Enfermo de Bayona. En el curso de una operación encuentran el parásito en los canales biliares. Ann. Paras. hum. y comp. 1928.
- 105 1929, Bentham. En Malta lo encuentra en un enfermo de los hospitales de Salónica.
- 106 1929, Benhamou, Senevet y Nouchi. Mujer de 26 años, habiendo vivido en Argeria y Marruecos. En el tubaje duodenal, encuentran huevos en la bilis B. Tesis de Nouchi. La giardiasis vesicular. Argelia. 1929.
- 107 1928, Senevet y Champagne. Hombre de 30 años empleado en Setif .Eosinofilia de 30 %. Diagnóstico por la presencia de huevos en las materias fecales, Bull. Soc. Path. exot. 1928.

#### Casuística de La Habana, recogida por Kouri

- 108 Primer caso: E. V., cuatro años, padeciendo de trastornos digestivos: alternativas de estreñimiento y diarreas; epigastralgias con eructos ácidos; dolores en el hipocondrio derecho; décimas de fiebre, habitualmente y cada cierto tiempo, crisis septicémicas con manifestaciones dolorosas por parte del hígado; últimamente, baja considerable de peso; pierde sus fuerzas, al extremo de tener que abandonar sus ocupaciones habituales y guardar cama; palidez extrema con tinte subictérico. En la sangre, eosinofilia de 15 % y ligera anemia. Hígado y bazo de tamaño aumentado y dolorosos. Este caso nos hizo la impresión, la primera vez que lo vimos, de que era víctima de una enfermedad caquectizante. Luego veremos que con emetina curó completamente y en un mes ya era otro hombre Actualmente tiene tres años de curado y sigue perfectamente bien.
- 109 Segundo caso: Señora de E. V., esposa del primer enfermo. Esta no se consultó porque no tenía motivos para ello. Nosotros le hicimos el examen de heces fecales como se lo hicimos a 50 habitantes más de la localidad donde reside el primer enfermo; como medio de investigación de un posible foco intenso de Fasciola hepática. Al interrogarla, nos refiere que, de vez en cuando, tiene algunas crisis diarreicas, sin poder justificar la causa, que le duran 24 horas, y a veces se acompañan de ligeros dolores en la vesícula biliar. Eosinofilia 6,5 %.
  - 110 Tercer caso: J. M. B., padecía de trastornos gástricos, con

diagnéstico clínico y radiológico de ulcus duodenal. Este caso lo perdimos de vista.

LA

- 111 Cuarto caso: F. Ch., venía padeciendo desde hacía 9 años de trastornos de la vesícula biliar. Crisis de cólicos hepáticos acompañados o no de fiebre y a veces de ictericia. Eosinofilia 15,5 %.
- 112 Quinto caso: A. E. M., hace tiempo padece trastornos digestivos y hepáticos. En el momento de su examen presenta un cuadro septicémico con manifestaciones agudas por parte del hígado. En un examen de sangre para investigar paludismo, éste resultó negativo, pero se descubre una oesinofilia de 24 %. Dos días después el recuento globular arroja 30,000 leucocitos por mm. cúbicos de sangre con 13 % de eosinofilos, y dos días después un nuevo contaje, arroja 24.000 leucocitos con 32 % de eosinofilos, mientras el cuadro septicémico se mantiene. Uno de los casos del Profesor Bacigalupo, de Buenos Aires, presentó un cuadro clínico parecido con 12.500 leucocitos y 36 % de eosinofilos. Queremos llamar la atención sobre estos cuadros sépticos con leucocitosis y eosinofilia acentuada, en vez de polinucleosis, muy especialmente cuando se acompañan de dolores hepáticos, lo cual debe hacernos pensar en distomatosis hepática, debiendo el laboratorio confirmar o desechar este diagnóstico.
- 113 Sexto caso: Señora de J. M., a veces diarreas con dolores gástricos, vómitos y fiebre. Se trataba de un caso de distomatosis con muy pocos parásitos, asociado a una ascaridiosis con un sólo ascaris en la zona grastroduodenal. Después de curado su parasitismo continúa las diarreas con deposiciones muco, sanguinolentas y tenesmo. Una rectoscopía descubre un carcinoma del recto, del cual fulé operada hace dos años. La enferma sigue bien.
- 114 Séptimo caso: E. N., tuberculosis pulmonar con intensos y graves trastornos gastro-intestinales. Caquexia. Curado de su distomatosis. Desaparecen los trastornos gastro-intestinales y continúa su evolución la tuberculosis pulmonar, habiendo mejorado muy poco su estado general. El paciente se suicidó.
- 115 116 117. Los otros tres casos son: Uno del doctor Gotardo Insúa, de la Asociación Cubana de Beneficencia, y otro del doctor Alvaré, del Hospital "Lila Hidalgo", en Rancho Boyeros. Estos casos presentaron trastornos vesiculares y diarreicos. Fueron tratados con emetina y curaron. El otro caso del doctor Rafael Calvo, del Laboratorio Nacional. De este caso no se obtuvieron datos clínicos.

#### Casuística argentina

- 1.º 1913. Roffo. Figura como número 41.
- 2.º 118 1927. Doctores Bengolea, Bacigalupo, Velazco Suárez. Observ. N.º 1.

- $3.^{\circ}~119$  1930. Doctores Bengolea, Bacigalupo, Velazco Suárez. Observ. N.º 2.
  - 4.º 120 1929. Doctores Del Valle y Donovan R. Observ. N.º 3.
- 5.º 121 1933. Doctor Scrimaglio. Rosario. Se trata de un enfermo a quien tuve oportunidad de ver en el año 1934, curado, durante el congreso de medicina. Este enfermo había sido diagnosticado por la presencia de huevos en la materia fecal y en líquido duodenal. Curó con la emetina.
- 6.º 122 1933. Dr. Mascheroni. Enferma C. C. N., 22 años. Española, llegada al país a los 4 días de nacida. Procede de San Pedro, Provincia de Buenos Aires.

Enfermedad actual: Desde hace varios años, sufre de dolores gástricos de poca intensidad, que no guardan relación horaria con la ingesta, dolores periódicos con acalmia de uno a dos meses; en estos últimos tiempos el dolor se hace más intenso con sensación de tensión dolorosa, hepato-biliar con asiento en hipocondrio derecho con irradiación dorsal posterior, dolor no paroxístico que se acompaña de síntomas digestivos proteiformes.

Estado actual: Enferma en regular estado de nutrición, piel blanca elástica, cicatrices acromoanectodérmicas.

Lengua: saburral.

Abdomen. Inspección: ligeramente globuloso, cicatriz umbilical borrada, no duele a la palpación superficial, paredes blandas depresibles. Palpación profunda, fosa ilíaca derecha, se palpa ciego espasmódico y doloroso. Fosa ilíaca izquierda: cuerda cólica sensible a la palpación. Es igualmente dolorosa la zona pancreático-coledociana y punto ureteral superior.

Hígado: Nos muestra un hígado de tamaño normal cuyo borde superior se percute a nivel de la quinta costilla, y el inferior se palpa a la altura del reborde costal siendo ligeramente doloroso, dolor que es más pronunciado en la región vesicular.

La maniobra de Murphy es francamente positiva, así como la de Abrams, la palpación profunda haciendo vascular el hígado permite reconocer el fondo vesicular que es exquisitamente doloroso.

Bazo normal.

Examen de laboratorio. Hematies 4,650,000. Leucocitos 7,800. Hemoglobina 90 %. Fórmula leucocitaria. Polimorfonucleares neutrófilos 50 %. Eosinofilos 7 %. Monocitos medianos 7 %. Linfocitos 36 %.

Reacción de Wassermann negativa. Urea en sangre 0,44 ‰. Colesterol 1,80 por mil. Glucosa 1,05 por mil. Orina contine urobilina.

Los datos que se desprenden del interrogatorio y que se refieren exclusivamente a su enfermedad actual, así como los síntomas que se recogen en el examen somático, nos dicen de un cuadro gástrico vinculado a su proceso hepático-biliar y con el propósito de confirmar y cali-

ficar su enfermedad vesicular, se practica un sondaje duodenal, obteniendo una bilis B de color obscuro, viscosa, turbia con abundante mucus en suspensión teñido de verde, con acúmulos de leucocitos degenerados, células epiteliales, regular cantidad de microorganismos, cristales de bilirubinato cálcico y la presencia de abundantes huevos de forma ovoidea, de color amarillento, de más de 100 micrones y que presentaban en unos de sus polos un opérculo; caracteres morfológicos que corresponden en todo a los huevos de la Fasciola hepática, constatación efectuada por el doctor Echeverry y personalmente, así como por el Profesor Dr. Bacigalupo, quien los halló constantemente por muchos días.

Impuesto el diagnóstico de colecistitis parasitaria, distomatosa a Fasciola hepática, por el hallazgo de los huevos en bilis visicular y conocedores de la medicación emetínica, la instituímos confirmando por el resultado excelente obtenido por la bondad de este tratamiento, como lo aseveran los muchos exámenes posteriores negativos, así como la sugestiva y rápida mejoría de la enferma.

7.º 123. 1937: Dres. Castex Greenway. Se trata de un caso de Distomatosis hepática, con un ejemplar inmaduro errático eliminado por uretra. Este medía 11,5 mm, de largo. El enfermo era un estudiante de Medicina de 25 años de edad que como antecedente importante tenía el de haber comido ensaladas de berros en la Provincia de Córdoba.

Tenía además huevos de Fasciola hepática en el examen de sus materias fecales. La fórmula sanguínea dió el siguiente resultado. Glóbulos rojos 4.940.000 y blancos 12.800. Polinucleares neutrófilos 72 %; eosinofilos 1 %, basofilos 0,5 %, mononucleares 2 %. Forma de transición 0,5 %, linfocitos 24 %. Boletín de la Academia de Medicina de Buenos Aires. 1937, pág. 461.

8.º 124. 1939: Dr. Boto. Se trata de una enferma de 22 años procedente de la Provincia de Tucumán. República Argentina. El examen del líquido duodenal demuestra una abundante cantidad de huevos de Fasciola hepática que no se encuentran en el examen coprológico repetido. El examen de sangre dá el siguiente resultado: Glóbulos rojos 3.200.000, glóbulos blancos 5000, Polinucleares neutrofilo 74 %, Eosinofilos 8 %, Basofilos 0 %, Linfocitos 11,5 %, Mononucleares 6,5 %.

Examenes anteriores dieron el siguiente resultado: Glóbulos rojos 4.000.000, glóbulos blancos 52,600, Neutrofilos 8 %, Eosinofilos 84 %, basofilos 0 %, linfocitos 7 %, Monocitos 1 %.

El tratamiento emetínico cura la enferma. — Tesis de Doctorado en Medicina, Facultad de Ciencias Médicas de Buenos Aires 1939. N.º 5193.

9.º 125, 1940: Dr. Bacigalupo. Los cuatro enfermos que siguen fueron estudiados en la misma casa. El primero señora P. de V. nos fué remitido por el Profesor Padilla y se encontraron huevos abundantes en el examen de las materias fecales. Su enfermedad había empezado con

dolores generalizados siendo mucho más intenso en la región hepática—Temperatura hasta 39º— 5 durante cerca de dos meses y una eosinofilia de 29,5 %. Constatada la enfermedad se hace el tratamiento con emetina y cura radicalmente.

10. 126. Dr. Bacigalupo. Sta. A. de A. Sirviente de la casa. Me trasladé a Calera y en el hotel realizó el examen de materia fecal que resulta contener abundantes huevos de Fasciola hepática

Esta enferma se quejó en la misma época que la dueña de casa de dolores generalizados con localización hepática exquisita. Tubo temperatura. Se le hace tratamiento emetínico que mejora inmediatamente su estado general. El examen de sangre previo dió una eosinofilia de 29 %.

- 11. 127: Dr. Bacigalupo. Sr. P. E. Padre de la dueña de casa Su enfermedad empieza en la misma época que los dos anteriores, dolores generalizados, temperatura moderada 37°-5 habiendo alcanzado hasta 39.°. El examen de sangre 33 % de eosinofilia. En el examen de las materias fecales se observó Entamoeba histolytica. El médico de la localidad le hace emetina y el enfermo cura, desapareciendo la temperatura y los dolores. En dos meses ha aumentado 7 kilos de los 14 •que perdió: La eosinofilia ha descendido a 5 %.
- 12. 128. Dr. Bacigalupo. Sr. V. J. Empezó como los anteriores en la misma época con dolores generalizados pero sin temperatura. El examen de la materia fecal fué negativo y la eosinofilia de 52 %. Se le hace 54 centigramos de emetina curando de todos sus dolores. La eosinofilia bajó a 14 %. Los cuatro enfermos habían comido días anteriores abundantes berros de sitio desconocido. En la localidad encontró numerosas Limnaea viatrix.

Informe elevado a la Facultad de Medicina de Buenos Aires, 1940.

13. 129: Dres. Bacigalupo y Merzbacher. Este enfermo fué observado en el Hospital Alemán de Buenos Aires y es inédito. Se trata de un hombre con lesiones hepáticas adquiridas después de vivir en Tandil donde se encuentran en sus antecedentes el comer abundantes ensaladas de berros. Huevos de Fasciola hepática se encontraron en el líquido duodenal y en las materias fecales. El tratamiento emetínico curó al enfermo.

#### Algunas observaciones que no figuran en esas estadísticas

- 130 1928. Patterson. Diagnosticado por los huevos en las materias fecales, solo por enriquecimiento. 42 a 62 % de eosinofilia. The Lancet. 1928.
- 131 1928. Chester. Caso fatal en un soldado europeo. J. R. Army Met. Corps. 1928.

132 - 126. 1928. Karibouw. Relata dos casos de distomatosis por Fasciola hepática.

133 - 1930. Giordano y Gelli. Primera observación italiana de distomatosis por Fasciola hepática. Archivo Ital. Sec. Méd. Col. 1930. Niño de 11 años diagnosticado por la presencia de huevos en las materias fecales. Procedencia Bologna.

134 - 1931. Coutelen y Audain. Un caso de distomatosis por Fasciola hepática, diagnosticado por la presencia de huevos del parásito. Dos años de enfermedad. Empleó como tratamiento extracto etéreo de helecho macho, timol y stovarsol, todo sin resultado. Enfermo procedente de París. Revue de Medecine et d'Hygiene Tropicales. 1931. Pág. 86.

135 - 1931. Heckenroth y Advier. Caso de distomatosis por Fasciola hepática en Córcega. 58 años, diagnosticado por la presencia de huevos en la materia fecal. No tenía eosinofilia. Mejoró con Stovarsol. No curó. Bull. Soc. Path, exot. 1931. Pág. 46.

136 - 1935. Cotte y Dechaum. Operado por angiocolitis crónica y se encuentran Fasciolas hepáticas. Soc. National de Med. et des Sc. de Lyon. 1925.

1937 - 138. Unanue y Leon. Estudian dos casos uno en 1907 y otro en 1938 en Cuba. El primer caso se relaciona con una señora cubana de 29 años con huevos de Fasciola en la materia fecal y en el líqui lo duodenal. Eosinofilia 1 %.

El segundo caso presentaba huevos de Fasciola hepática y Tricocephalos en las materias fecales. Rev. de Medicina Tropical y Parasitología, Bacteriología, Clínica y Laboratorio La Habana. Cuba 1941. Pág. 3.

139 - 1936. Etchechury. Enferma de 29 años uruguaya, siempre sana. En 1934 siente fuerte dolor en el hipocondrio derecho que dura varias horas al que sigue una ictericia discreta que dura unos 15 días. Se diagnóstica cólico hepático. La enferma sigue con pesadez en la región hepática y el sondeo duodenal permite encontrar huevos de Fasciola hepática. El examen de la sangre dió el siguiente resultado:

Glóbulos rojos	5.750.000
" blancos	9.000
Hemoglobina	87 %
Valor globular	0.76
Polinucleares Neutrofilos	40 %
" Basofilos	4 %
" Eosinofilos	22 %
Mononucleares	12 %
Linfocitos	22 %

Anisocitosis ligera.

Cura con emetina en dos series.

Montevideo. — Talleres gráficos de A. Monteverde y Cía. (1936).

#### **APENDICE**

A lo largo de nuestras investigaciones han sido estudiados para la realización del ciclo evolutivo del parásito cuya evolución comprobamos, ejemplares de las especies que hemos tenido a mano y que vamos a relatar a continuación.

La mayoría de ellos han sido obtenidas personalmente en búsqueda hecha en bañados, ríos y arroyos de la República. En algunas de nuestras excursiones fuimos acompañados por empleados del Museo de Ciencias Naturales.



Figura 65 Ampullaria pulchella

Son todos ellos gasterópodos de agua dulce y todos ellos sin excepción han sido clasificados en la sección de Malacología del Museo Argentino de Ciencias Naturales de Buenos Aires en donde quedan depositados los ejemplares figurados, los que han sido igualmente dibujados en ese Museo, bajo la dirección de su director.

Familia: Ampullari Idae.

Género Ampullaria, Montfort, 1810.

Especie: Ampullaria pulchella, Anton. (Fig. 65).

Esta especie ha tratado de infectarse al estado adulto, con resultado negativo.

Especie: Ampullaria canaliculata, Lamark (Fig. 66).

Los gasterópodos, de esta especie han tratado de infectarse en ejemplares adultos obtenidos en distintos sitios y además en ejemplares nacidos en nuestro laboratorio desde su nacimiento hasta adultos. Todas nuestras tentativas resultaron inútiles.

Especie: Ampullaria insularum, d'Orbigny. (Fig. 67).

 $\mathbf{DE}$ 

Los ejemplares de esta especie con que estudiamos eran adultos y de distinta proveniencia. Todos los ensayos realizados dieron resultado negativo.

Especie: Ampullaria scalaris, d'Orbigny. (Fig. 68).



Ampullaria caniculata

Los ejemplares empleados en nuestras investigaciones eran adultos y procedían de las inmediaciones del Río de la Plata. Ellas fueron negativas.



Figura 67
Ampullaria insularum

Familia: Amnicolidae.

Género: Littoridina, Souleyet, 1852.

Especie: Littoridina piscium, d'Orbigny. (Fig. 69).

Hemos trabajado con litoridinas procedentes de distintos sitios, ejem-

## REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

plares adultos, siempre con resultados negativo.

Género: Potamolithus, Pilsbry, 1896.

Especie: Potamolithus lapidum, d'Orbigny. (Fig. 70).



Figura 68 Ampullaria scalaris

Hemos trabajado con ejemplares adultos obtenidos en el Río de La Plata, con resultado negativo.

Familia: Succineidae.

Género: Succinea, Draparnaud, 1801.

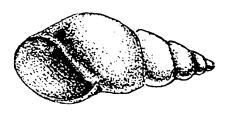


Figura 69 Littoridina piscium

Especie: Succinea meridionalis, d'Orbigny. (Fig. 71)-

Hemos trabajado solamente con ejemplares adultos. Todas nuestras tentativas de infección resultaron inútiles.

Familia: Chilinidae.

Género: Chilina, Gray, 1828.

Especie: Chilina flumínea (Maton). Fig. 72).

Hemos trabajado con ejemplares adultos de esta especie, obtenidos

en Quilmes y en 25 de Mayo. Todos nuestros ensayos resultaron infructuosos.

Especie; (?) (Fig. 73).

 $\mathbf{DE}$ 

Ejemplares remitidos desde Mendoza por el Coronel Fernández. Todos adultos y las investigaciones resultaron negativas.



Figura 70 Potamolithus lapidum

Familia: Physidae.

Género: Physa, Draparnaud, 1801.

Especie: Physa rivalis, Sowerby. (Fig. 74).

Los ejemplares con que hiciéramos nuestras investigaciones provenían de Quilmes y de 25 de Mayo, Pcia. de Buenos Aires.

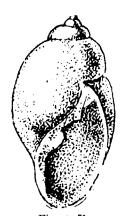


Figura 71 Succinea meridionalis

Los resultados obtenidos han sido siempre negativos.

Famliia: Limnaeidae.

Género: Limnaea. Lamarck, 1799.

Especie: Limnaea viatrix, d'Orbigny. Figuras 56, 57 y 58.

Esta especie se ha infectado joven y adulto. Acción miracídica neta.

## REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

Familia: Planorbidae.

Género: Planorbis, O. F. Muller, 1774.

Especie: Planorbis peregrinus, d'Orbigny. (Fig. 75).



Figura 72 Chilina fluminea

Hemos tratado de infectar ejemplares adultos obtenidos en distintos sitios y además ejemplares jóvenes nacidos en nuestro laboratorio. En algunos ejemplares muy jóvenes parece que algunos miracidium se fijaran, pero no penetran nunca en el animal.



Figura 73 Chilina sp. de Mendoza

Hemos tenido en observación ejemplares procedentes de Quilmes, campo donde existía en el ganado la Fasciola hepática, así como del Arroyo de la Cruz, Pcia. de Buenos Aires y nunca hemos podido encontrar uno infectado con ningún trematode.

Especie: Planorbis kermatoides, d'Orbigny. (Figuras 76 y 76 bis).

 $\mathbf{DE}$ 

Los ejemplares estudiados provenían de la Pcia. de Buenos Aires, eran adultos y todas las investigaciones fueron negativas.

Especie: Planorbis tenagophylus, d'Orbigny. (Figura 77).

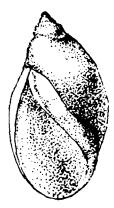


Figura 74 Physa rivalis

Hemos investigado en ejemplares procedentes de San Isidro, Pcia. de Buenos Aires, sin resultado.

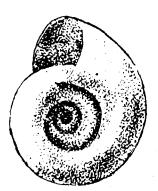
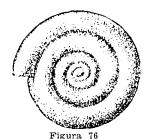


Figura 75 Planorbis peregrinus

Como puede observarse por la descripción anterior, han sido investigados como probables huéspedes intermediarios de la Fasciola hepática, catorce especies de gasterópodos, muchos de ellos muy frecuentes en zonas infectadas por el parásito, tal vez más que la misma Limnaea. De todos ellos sólo la Limnaea viatrix d'Orbigny ha podido ser infectada

y en todos los estados de su vida. La hemos infectado en ejemplares adultos de distinta procedencia y además en ejemplares nacidos en nuestro



Planorbis kermatoides (frente)

laboratorio, como lo hemos dicho en el capítulo correspondiente.

Quiero sólo recordar en este momento la falta de atracción miracidi-

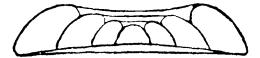


Figura 76 (bis)
Planorbis kermatoides (en corte)

ca en todas las especies estudiadas, que se observa únicamente y con toda nitidez en la Limnaea viatrix.

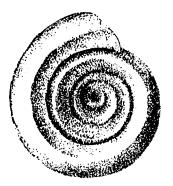


Figura 77 Planorbis tenagophylus

De manera que las cercarias descriptas por el Prof. Wernicke en los planorbis deben corresponder a otros tremátodes.



La Ley del 27 de Febrero de 1919 concede a la

# Caja Nacional de Ahorro Postal

los siguientes privilegios exclusivos:

Garantia del Estado; inembargabilidad de los depósitos; autorización la mujer casada y al niño para operar libremente.

Casa Central:

MISIONES 1435

# Farmacia "VIRTUS"

# DROGUERIA SURRACO Soc. Ltda.



EL SURTIDO MAS COMPLETO DE PLAZA

## F. ROCCO s. A.

CERRO LARGO 801

Importadores de: Materiales de construcción en general, Alambres en general, Hierros para herrero y comento armado. — Madera de tea, spruce, sona, Douglas Fire, Pino blanco y Roble. — Maquinaria Agrícola y para la Industria. Ferretería en general. — Loza sanitaria.

Unicos importadores del renombrado Alambre Inglés de acero galvanizado de la más alta resistencia marca "GORGON"

Sales Tónicas "GROPPER"

 $\mathbf{DE}$ 

## Acción del frío (Criolisis) en carnes de Bovino

Posibilidad de su interpretación por algunos procedimientos físicos

## Por el Dr. LIBERTARIO J. BREGANTE

Profesor Agregado, Jefe de Trabajos Prácticos del I. de Fisiología de la F. Veterinaria

#### PRESENTACION DEL PROBLEMA

La conservación del alimento cárneo por medio del frío se realiza desde antaño. El frío natural es aplicado en las regiones que su clima lo permite.

Gran importancia adquirió la congelación de las carnes como procedimiento de conservación, cuando Perkins (1835), Carré (1859) y especialmente Ch. Tellier (1876) aplicando el principio físico de la expansión adiabática, consigue la producción económica y en gran escala del frío. Sucedió para nuestro país, en su carácter de productor de carnes, que tal hallazgo modificó la ganadería de otrora pasando a planos superiores de selección y refinamiento por una encomiable orientación zootécnica, dirigida a contemplar el mercado exterior. (1 y 17).

Todos los procedimientos de conservación de carnes adolecen en principio porque determinan modificaciones, en variable coeficiente, en los tejidos comestibles.

En este estudio interesa exclusivamente el efecto del frío cuando es aplicado en reses vacunas, recientemente faenadas; lo que se llama corrientemente refrigeración y que el Congreso Internacional de Toulouse propone se llame frigorificación.

El fenómeno de maduración de las carnes o autólisis aséptica o sea aquel en que las cualidades organolépticas se benefician, constituyen modificaciones naturales post-mortem (catepsinas de Willstätter. 4) en los seres organizados superiores y que el hombre acostumbra aceptar gustoso, como alimento cárneo en el que suceden las primeras etapas de un fenómeno extenso y complejo: la descomposición cadavérica (Ch. Richet, Künhe. 5 y 6). La costumbre de cada pueblo determina a su paladar, el grado de maduración cárnea. Son los fenómenos enzimáticos los que gobiernan la maduración y quedan paralizados toda vez que se

aplica algún proceder de conservación; mejor dicho, suspendidos o sustituídos por otros menos conocidos, causales del envejecimiento cárneo. Los más comunes son: salazón, desecado, cocimiento, esterilización al autoclave, frigorificación en las formas de chilled o frozen (1). La cinemática de los enzimos de la maduración cárnea presenta una curva óptima para la temperatura, ya que el exceso o defecto térmico detiene el desenvolvimiento químico. Esto de por sí fundamenta algunos de los métodos de conservación alimenticia,

Estando siempre con la frigorificación, es prudente no olvidar el freno que representa a la pululación microbiana, factor no despreciable en la conservación; pero por su índole ajena al estudio lo excluyo desde ahora.

Los expertos en frigorificación de carnes conocen que la velocidad e intensidad de la congelación, lenta o rápida, alta o baja; causan las perturbaciones experimentadas por la célula y traducible en el momento de la descongelación por la salida de un líquido con apariencia sanguinolenta, en cantidad variable y que ofrece a las carnes aspecto desagradable. Cuando la frigorificación se realiza en buenas condiciones de intensidad y velocidad presentan entonces la apariencia de recién faenadas. La "exudación" o "jugo" de las carnes descongeladas puede llegar en algunos casos hasta el 20% del peso inicial del trozo cárneo. En cambio, cuando la frigorificación es realizada a temperaturas eutécticas o al menos al valor de las condiciones requeridas de velocidad e intensidad, la carne en la próxima descongelación presentará un mínimo de jugo. Además la durabilidad post-descongelativa aumenta, es decir, que la conocida putrefacción verde, de índole enzimática, con poco amoníaco y un pH menor de 7, suele demorarse y para el consumidor son condiciones inmejorables.

La proporcionalidad de agua tisular, variable con el sexo, edad y preparación del animal, es de tenerla en cuenta durante la congelación, dado que la evaporación durante la estada en cámara oscila por una u otra condición (21).

Particularmente las manipulaciones de frigorificación de las reses, peces y vegetales es un problema de acondicionamiento de aire, como está probado experimentalmente con el uso del CO<sup>2</sup> en pequeña proporción, agregado al ambiente de la cámara enfriadora.

La exudación o jugo se explica como originado por la rotura de las citomembranas por infinidad de "pequeñas agujas de hielo", constituídas a expensas del agua protoplasmática y que al producir microcortes en la membrana celular, dejan escapar a su través, el sarcoplasma de la fibrilla muscular. Corresponde esta manera de pensar a la teoría de Masimov (1912), ampliada por Lepeschkin (1924), dada para explicar la muerte de la célula por congelación y descongelación (R. B. Haines 1938).

De acuerdo a la teoría mecánica de Masimov, transcribiré literalmente algunas opiniones;

"....la congelación lenta favorece la salida de agua de hidratación de los tejidos, la que se congela en forma de cristales puntiagudos, que hieren los tejidos...." (9).

"....se podrá también comparar lo que pasa en las carnes congeladas después del calentamiento, aún lento: aquí igualmente la exudación es muy importante, la ternura llega al máximo sin que sea necesario hacer intervenir otras explicaciones que los fenómenos puramente físicos, fusión de cristales de hielo, imbibición y maceración de las fibras musculares, particularmente dislocadas durante la congelación".

"...La congelación no puede ser manejada sino acelerando o retardando la solidificación del agua libre en el mioplasma. El enfriamiento rápido parece favorecer la formación de cristales de pequeñas dimensiones, respetando la integridad de los tejidos ...... se constató, en efecto, la existencia de gruesos cristales muy netamente visibles y aislables, al mismo tiempo importantes modificaciones tisulares, ablandamiento, estallido y aplastamiento de las fibras". (6)

De mi parte me pregunto: ¿en el mismo sarcolema de las miofibrillas, cuyo espesor es sólo de 1 micra, y de aspecto homogéneo e hialino, se formarán también microscópicos cristales de hielo?

La frigorificación de las carnes es función de los valores del tiempo y la temperatura, como ya se indicó. También estaría de acuerdo con la teoría comentada, la velocidad de crecimiento del cristal de hielo indicada por Tammann (16) y que es a -9° C. = 10 cm. sg<sup>-1</sup> y en consecuencia, su talla definitiva (17.º) y para una misma temperatura, es directamente proporcional al tiempo. Así tenemos que para temperaturas iguales y bajas, los cristales serán mayores cuanto mayor es el tiempo transcurrido. Ejemplo: sean dos medias reses compañeras y enfriadas al límite de -1° C.; cuanto mayor velocidad de enfriamiento, es decir, frío intenso y escaso tiempo, los cristales serán pequeños en talla con relación a lo que sucede en la otra res, que fué enfriada con poco frío y lentamente.

Otros autores piensan de un modo distinto y nos dan experimentos importantes así: Künhe (1864) (18) probó la supervivencia del protoplasma después de congelación eutéctica de ~14° C. Klinke (1938) (24) prueba la resistencia de células neoplásicas a la temperatura de —196° C. en atmósfera de nitrógeno. Carrel indica la temperatura de —2° C. como la óptima para la conservación de ingertos humanos. Los estudios de Borodine de Harvard, sobre anabiosis para el transporte de peces congelados en bloques de hielo, con el fin de poblar lagos de Rusia.

El estudio histológico de carnes congeladas nos indican precisamente que los cristales de hielo (cortes N.º 2) se forman exteriormente de la fibra muscular, en los espacios interfibrilares. Asimismo es posi-

ble observarlos con facilidad, en la superficie libre de la res congelada. La evaporación en ambiente frío se produce intensamente los primeros días, luego oscila y posteriormente continúa decreciendo como fué expresado gráficamente en un trabajo anterior (21). La morfología de la miofibrilla congelada, al parecer se presenta íntegra, pues las más finas peculiaridades, las estriaciones aún son visibles. Si tales formas histológicas del protoplasma muscular, de por sí sumamente delicadas, se conservan durante el fenómeno de la congelación, ¿cómo es posible pensar en los groseros cristales de hielos que hasta rompen las membranas? (Ver microfotografía N.º 1, 2 y 3 y sus explicaciones). En provecho de esta condición de la congelación, cual es dar estabilidad morfológica intracelular, algunos procedimientos de fijación tisular en la práctica histológica, son su fundamento: Altmann (1894) congela y evapora 'in vacuo' a temperaturas eutécticas y consigue delicadas formas intracelulares.

La frigorificación de las carnes no es un modo especial de estabilizar los tejidos en condiciones previstas como parecería entenderse por lo dicho anteriormente. Todo lo contrario, con el transcurso del tiempo de conservación en el frío, la res o trozo cárneo sufre cambios perjudiciales; es decir que las propiedades organolépticas decrecen. Las transformaciones groseras que las carnes sufren por congelación prolongada (después de los 45 días) son: color lacre, a veces con mucho de negro; de aspecto esponjoso y consistencia elástica; se desmenuza a la presión de los dedos como si fuera amianto, impresiona su poca densidad (después de 9 meses de congelación a -10" C. un trozo de carne experimentó una pérdida equivalente a 50% de su peso inicial) y por lo tanto, colocado el trozo en el agua, flota aún después de varios días. En terminología fabril a tal estado de las carnes congeladas se aplica el nombre de "carne quemada". Veámos lo que dice H. Bouley (6):

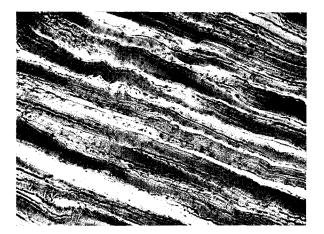
"...a medida que el tiempo de conservación se prolonga, la "tendreté" de las carnes se exagera gradualmente y hacia el fin del segundo mes su sabor da lugar a una sensación que recuerda la idea de una materia grasa".

Vistas estas consideraciones sobre las transformaciones sufridas durante la congelación y su proporcionalidad directa al tiempo, conviene agregar que los cristales de hielo no aumentan volumétricamente de modo indefinido como se creería; sino que su tamaño es fijo; el protoplasma cárneo no posee más agua líquida para la agregación cristalina. ¿Entonces, si los cristalitos no crecen de manera indefinada, cómo es posible explicar conforme a la teoría de las agujas de hielo, las modificaciones cada vez mayores, hasta la de "carne quemada?".

Por lo tanto se debe sospechar que la congelación de la carne no es un simple fenómeno físico, a límite definido como lo es para otras sustancias; sino un fenómeno amplio y profundo, que no se detiene con el frío. La atmósfera de CO<sup>2</sup> en cámaras de congelamiento a tem-



Fotomicrografía No. 1



Fotomicrografía No. 2



Fotomicrografía No. 3

#### INTERPRETACION DE LAS FOTOMICROGRAFIAS

Las tres fotomicrografías corresponden a cortes histológicos del músculo diafragma del bovino tomados lo más próximo uno del otro con el objeto de conservar la similitud tisular. Coloración simple de h. y eosina, realizada en el Instituto de Anatomía Patológica y Parasitología de la F. de Veterinaria.

N.º 1. — Pequeño aumento. Tejido muscular fresco. Nótese las ondulaciones y apretamiento de sus fibras; pues en el momento de ser fijado aún conservaba su contractibilidad. Se observa la distribución regular de los núcleos en la periferia de cada fibrilla. La coloración es uniforme en toda la preparación.

N.º 2—El mismo aumento que la anterior. Tejido muscular congelado a -11º C. durante 30 días. Las ondulaciones ahora son grandes, groseras. Se observa pronunciado distanciamiento entre las fibras y el tejido conectivo interfibrilar no se presenta definido. Los núcleos del muscular ahora se hallan repartidos por todos lados. La coloración no es uniforme, se ven, para una misma fibra, zonas de mayor tinción.

N.º 3. — El mismo corte anterior (N.º 2) a inmersión. Lo más importante en esta preparación, es la comprobación, en cada fibra muscular de su integridad citológica, y en forma evidente se observan en cada fibra muscular, sus "estriaciones". Obsérvese la uniformidad y el paralelismo de estas estriaciones.

### COMENTARIO

Especialmente en esta fotomicrografía de músculo congelado, es factible comprender, por la conservación de sus delicadas "estriaciones", la ausencia en éstas de interrupciones o roturas y cuyo significado elocuente es la no acción de los cristales de hielo. Solamente desde lo histológico, podemos sostener la conservación de la integridad morfológica de las fibrillas musculares que hubieren sufrido la acción del frío y, en consecuencia, la teoría mecánica de rotura del sarcolema por cristales puntiagudos, no merece ser aceptada, pues no satisface estas comprobaciones. A su debido tiempo, daré otra interpretación, posiblemente más adecuada con los hechos registrados durante la experimentación.

(Trabajo fotográfico del Dr. L. Barros).

peraturas prudenciales, beneficia el fenómeno y si sólo se trata de congelación no hay razón de su presencia, tan útil para una mejor preparación de carnes, peces o vegetales frigoríficados.

Por razones que más adelante desarrollaré y complementadas por trabajos de varios autores, el fenómeno experimentado en carne de vacuno frigorífica, corresponde estudiarlo desde puntos físico-químicos; pues la teoría de Maximov parece insuficiente para la dilucidación del o los fenómenos que nos ocupa.

Con tales antecedentes queda planteado el problema. Su enunciado es: ¿de qué modo y con qué intensidad, el frío es capaz de modificar la constitución protoplasmática de los componentes habituales de la carne: tejido muscular, conjuntivo (11), sanguíneo, etc.?

#### CONDICIONES DE LA EXPERIENCIA

DE

En octubre de 1938 inicié el presente trabajo. Las disciplinas aplicadas son: tensiometría, viscosimetría y crioscopia. Se usaron aparatos originales y controlados cada poco tiempo. Se cumplieron las condiciones necesarias en la limpieza del instrumental. El número de mediciones llegó a 543. Las muestras de carnes elegidas corresponden a los pilares medianos del diafragma; por ser el músculo más accesible de la res, sin deteriorarla económicamente. El peso varía según edad, sexo y preparación del animal dador y es de 100 a 1.000 gramos después de despojar todo tejido advacente, innecesario: aponeurosis, arterias, venas, grasa, etc. Destrozado el músculo, se entreveran sus partes, con las que se hacen de 4 a 7 porciones, las que se empapelan o enfrascan (con y sin evaporación durante la congelación). Con la primer porción se determinan los valores de referencia de carne sin congelar o sea carne fresca. Luego congelación a temperaturas y tiempos indicados en los cuadros y gráficos correspondientes. Posteriormente, previo calentamiento por irradiación, se exprime en forma lenta y prolongada, en prensa manual. De este modo se consiguen de 20 a 25 cc. de líquido. El líquido exprimido está compuesto de sarcoplasma, linfa, sangre, grasas y le llamaré en lo sucesivo; "plasma cárneo". Luego decantación prolongada usando pipeta, así las partículas groseras no obstruyen las finas tubuladuras. Se usa la porción media de la columna líquida. En seguida se realizan las mediciones indicadas, despreciando sistemáticamente, las fracciones menores de las lecturas.

En presencia de los cuadros y diagramas construídos con los valores hallados, iniciaré el

### COMENTARIO

Debo advertir que en el desarrollo de este escrito, intercalo intencionalmente algunos conceptos generales sobre tensión superficial, viscosidad y crioscopia en la seguridad de revivirlos, ya que de otro modo son innecesarios.

#### TENSIOMETRIA

La tensión superficial es la propiedad general de los líquidos por la cual tienden a disminuir su superficie libre o sea el lugar geométrico o mejor aún, el límite de las fuerzas de cohesión molecular. Débese a Traube (1891) los estudios principales sobre el tema, el que agrupó las distintas sustancias en A), las que tienen la facultad de disminuir o descender (son la mayoría) la t.s. del agua pura considerada físicamente como la unidad. Tales sustancias son llamadas tensioactivas o batótonas, entre las que están: proteínas, lipoides, ácidos grasos, jabones, éteres, alcoholes, aminas, etc.; y en B) las sustancias que aumentan débilmente la t. s. del agua: como ser: proteínas, ácidos y sales minerales.

El mioplasma se caracteriza por su heterogeneidad físico-química, donde la t.s. desempeña funciones vitales.

A) De las mediciones en músculo fresco de bovino, la t. s. fué:

Novillos ..... en 35 animales — t. superficial r. 0,713

Vacas ....... " 15 " " 0,695 Terneros..... " 9 " " 0,712

Valor promedio de la T. S. relativa en 59 animales: 0,706 a 20° C.

- B) que los valores parciales de la t. s. oscilan durante los primeros tiempos de congelación, es decir, los componentes del plasma cárneo indican mayor tensioactividad, luego decrecen para llegar al final de la experiencia a un valor siempre alto con relación al inicial.
- C) Que los valores de plasma cárneo provenientes de animales enfermos, la t. s. inicial es baja, acusando mayor cantidad de sustancias batótonas (Nov. N.º 12, 14 y 15 y Vaca N.º 7).
- D) Que para una misma muestra de carne, en general, los valores de la t.s. aumentan en el transcurso del tiempo de congelación; persuadiendo de este modo de los cambios moleculares del glioide.

Sintetizando el capítulo se dirá: la congelación prolongada del músculo de bovino determina cambios en las sustancias con propiedades batótonas; observable en las curvas construídas con los valores tensioactivos. (Diagrama N.º 1).

### VISCOSIMETRIA

La viscosidad es propiedad de los flúidos, caracterizada por el rozamiento interno de las moléculas entre sí. Los valores dados están en relación al agua, tomada como unidad. Excuso decir que los líquidos orgánicos en general tienen un valor superior en viscosidad a la del agua. Se entiende así, si pensamos en las distintas situaciones físicoquímicas de la multitud de compuestos protoplasmáticos, entre los que, como las moles proteicas, llegan a tamaños exagerados para el mundo de las moléculas y constituyen agrupaciones corpusculares o mi-

DE

celas coloidales, definidas geométricamente por el análisis roentgenográfico. Para los estados hidrocinéticos de la viscosidad, la forma y el tamaño molecular, son factores importantes, pues ello nos facilitará nuestras explicaciones futuras.

Los valores hallados para la viscosidad relativa en plasma cárneo, proveniente de animales bovinos después de los 60 minutos del sacrificio, resultaron:

Novillos	en	20	animales	la	viscosidad	r.	1.55
Vacas	**	11	,,		••	• •	1.59

Valor promedio de la v. relativa en 31 animales: 1.57 a 20° C.

Wasilow y Malicki (1930) mencionado por (5), dan para carnes normales y dentro de las 14 horas siguientes al sacrificio de 17 animales, los valores: desde 1.006 hasta 1.019 a 20° C. Estas expresiones numéricas de la viscosidad relativa, son al parecer casi equivalentes a la del agua pura.

Del estudio de la gráfica y cuadros correspondientes, sacamos las conclusiones siguientes:

- a) que la v. r. del plasma cárneo de animales recién faenados toma valores altos, luego descienden en el transcurso del tiempo de congelación.
- due en la v. r. de plasmas cárneos de animales enfermos, los valores son muy altos.

Sintetizando este capítulo diré: la congelación prolongada del músculo de hovino determina cambios físicos de las sustancias protoplasmáticas en el sentido de la viscosidad; lo que traduce modificaciones en la arquitectura molecular, probablemente en su tamaño.

#### CRIOSCOPIA

La crioscopia es un método por el cual se determina la concentración molecular e iónica de las soluciones verdaderas, cuando se aplica la propiedad física de que toda sustancia disuelta obliga a descender con cierta proporcionalidad (leyes de Bragden y Raoult) el punto de congelación característico del disolvente. Por ser el agua el disolvente biológico (también son en parte los lípidos) y ser considerado su punto de solidifación como el Cero Centígrado, todas las soluciones orgánicas acuosas tienen un punto de congelación menor de 0". Esto no nos indica la composición química del soluto, sino especialmente su equimolecularidad.

Se sabe que el protoplasma es químicamente complejísimo, sus componentes intervienen en grados distintos en la determinación del descenso crioscópico; así las proteínas por su amplio edificio molar, a menudo con caracteres coloidales, su influencia crioscópica es menor, en cambio, las sales que se encuentran ionizadas determinan fuertes descensos crios-

### REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

cópicos. Además se recordará que el descenso crioscópico como otras propiedades coligativas es función del número de moléculas o iones en suspensión verdadera, es decir: del número N de Avogadro. Hechas estas consideraciones al pasar, daré los valores registrados en las experiencias:

Novillos	en	25	animales	el d.	crioscópico	-0.86	C.
Vacas	,,	15	••	**	**	-0.87	C.
Terneros	,,	9	••	,,	**	-0.87	C.

Valor promedio del descenso crioscópico en 49 animales recién sacrificados: -0.866 C.

Este valor representa una concentración molar en el plasma cárneo de 0.46 normal.

a) Que del estudio de los cuadros y gráficas se deduce que la concentración molar e iónica del músculo de vacuno varía con el tiempo de congelación; expresión elocuente de los cambios sufridos en la constitución física y química del mioplasma; cambios en el sentido de la disgregación molar.

Resumiendo este capítulo diré: la interpretación de los valores crioscópicos hallados en plasma cárneo proveniente de músculo congelado, nos señala con evidencia, que los componentes del líquido experimentan, con el frío prolongado, cambios de agregación molecular.

ACCION DEL FRIO EN LAS CARNES (CRIOLISIS) — SIN PERDIDA
DE AGUA (NOVILLOS)

	Tensión superlicial relative	Viscosidad relativa	Crioscopía		mpo de gelación	Clasificación de la res
18	0,714	1,49	0,83	- 0	días	Abasto
	0,714	1,41	-0.935	2	••	**
	0,723	1,53	-0.965	14	••	,,
	0,719	1,58	-0.93	42	",	**
	0,691	1,55	-0,91	139	••	٠,
	0,657	1,54	0,93	210	1,	,,
19	0.719	1,68	0,755	0	,,	**
	0,723	1,59	-1,015	3	"	"
	0,737	1,55	0,91	14	,,	,,
	0,696	1,53		61	٠,	,,,
	0,686	1,55	-1,01	137	**	٠,
	0,653	1,53	1.05	208	**	"
20	0.770	1,54	0,865	0	,,	,,
	0,712	1,53	-0,86	4	,,	**
	0,719	1,47	0.87	14	**	,,
	0,711	1,50	0,91	59	**	**
	0,690	1,41	0,89	173	**	"
	0,673	1,46	-0.92	188	,,	"

VETERINARIA

## ACCION DEL FRIO EN CARNES (CRIOLISIS) EN CONDICIONES HABITUALES DE LA INDUSTRIA (NOVILLOS)

9	0,678		0,82	0 días	abasto bueno
	0,670	-	0,881	2	
	0,658	1,32	-0.95	14 ''	
	0,655	1,55	0.92	23	
	0,662	1,48	-0.97	30 "	
10	0,690		0,88	0	abasto especial
	0,694	_	0.961	3	
	0,661	1,54	1,00	19 "	
	0,678	1,43	1,08	31 "	
	0.688	1,48	-1,085	42 "	

## REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

	Tensión superficial relativa	Viscosidad relativa	Crioscopia		npo de Jelación	Clasilicación de la res
11	0,710		0,94	0	,,	abasto especial
	0,684		-1,04	4	,,	
	0,661	1,54	1,05	11	,,	
	0,687	1,51	1,02	32	,,	
	0,691	1,48	1,15	51	,,	
12	0,682		-0,77	0	,,	gordo, equimo-
	0,655		0,80	5	21	sado (Sala de
	0,648	1,63	0,79	16	,.	autopsia)
	0,658	1,82	-0.96	33	,,	
	0,668	_	-0,985	42	,,	
13	0,709	_	0,80	0	,.	gordo abasto
	0,670	_	0,89	5	**	
	0,667	1,53	0,92	17	,,	
	0,694	1,53	0,99	. 32	,,	
	0,660	1,66	1,065	47	,,	
14	0,612	2,18	0,88	0	,,	febril, (sala de
	0,	-				autopsia)
	0,634	2,03	0,89	26	,,	
	0,632		0,97	41	,,	
15	0,693	1,51	0,94	0	,,	¿ictérico? deco-
	0,654	1,64	1,08	5	,,	miso de playa
	0,645	1,61	1,07	54	,,	
16	0,701	1,51	0,84	0	**	chilled
	0,677	1,51	1,03	3	,,	
	0,706	1,42	0,97	17	,,	
	0,717	1,41	1,01	21	••	
	0,698	1,46	1,03	26	,,	
	0,694	1,54	1,01	47	,,	
17	0,699	1,51	0,79	0	,,	abasto
	0,680	1,39	0.91	9	,,	
	0.709	1,34	0,90	16	,,	
	0,670	1,50	0,96	28	,,	
	0,677	1,54	1,06	42	٠,	

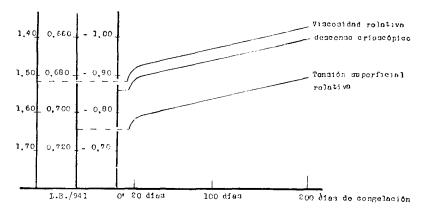
## ACCION DEL FRIO EN CARNES (CRIOLISIS) EN CONDICIONES HABITUALES DE LA INDUSTRIA (VACAS)

8	0,697		0,90	0 días	
	0,686	_	0,921	2 "	(Regular
	0,669		0,99	8 "	camarita)
	0,660	1,43	-1,01	33 ''	
	0,686	1,42	1,07	44 ''	

ANALES	DE	LA	FACULTAD	VETERINARIA

	Tensión Superficial	Viscosidad relativa	Crioscopia		nibo qe Vision	Condiciones de la res
9	0,716		-0,895	0	,,	(Regular
	0,678	_	0,95	4	,•	camarita)
	0,661	1,57	1,00	18	,,	
	0,690	1,53	1,00	30	,,	
	0,692	1,60	1,05	40	**	
10	0,685	1,73	-0.861	0	••	(Gorda)
	0,675	1,60	1,05	5	,,	
	0,693	1,43	0,88	14	,,	
	0,681	1,54	0,97	26	,,	
	0,678	1,66	-1,01	40	,,	

Triple gráfica de la acción del frío (criolisis) en carne de bovinos



El paralelismo de los valores obtenidos, expresa la marcha en el sentido de la microheterogeneidad molecular sufrida por las carnes de bovinos durante la congelación de -11° C.

## DISCUSION

Ya en posesión de los valores viscosimétricos, estalamométricos y crioscópicos, corresponde hacer crítica de su interpretación.

El equilibrio vital de los componentes del mioplasma nos es desconocido en su esencia; pero en cuanto a su presentación física y química existen conocimientos al respecto, asimismo de la interacción química. Los fenómenos tisulares post-vitales se caracterizan por la disminución o ausencia de los "frenadores vitales" según conceptos de Waldschmidt y Leitz y a posteriori, el incremento funcional de enzimos hidrolizantes que nos legan el cuadro heterogéneo de la autólisis asép tica o escisión hidrolítica de las proteínas, sostenidas por activadores específicos o zookimasas (o coenzimas de Harden y Young formadas por nucleótidos, sales purínicas, pentosas y ácido fosfórico). Quedan otras causas que aumentan las funciones hidrolizantes de las catepsinas de Willstätter (4 y 13) con optimos entre pH 5.0 y 7.0 (fase ácida) entre los que se encuentran los tio-compuestos, presentes en los músculos: cisteína, glutación (12).

Todo cuanto se dijo sobre las proteinasas, se repetiría para otros enzimos y conforme a Oppenheimer que los clasificó, menciono: estcarasas, carbohidrasa que precisan del Mg muscular para su activación (Lohmann), las aminoproteinasas y las desmolasas o oxidoreductasa no hidrolizantes. A. K. Balls consiguió la separación y purificación parcial de una proteinasa y una estearasa del músculo de bovino y conforme a su experiencia, cree que la proteinasa aislada se trate de catepsina. Ambos enzimos parecen activos para sistemas artificiales y a bajas temperaturas (17a).

Por todos es conocido que la catálisis hidrolizante o sencillamente hidrólisis que es su fenómeno representativo, se expresa en que dado  $H^{\perp}$  y  $OH^{\perp}$  e incluídos en moléculas, imprimen a éstas modificaciones varias; interesándonos la degradación o escisión, con formación de compuestos nuevos, que en muchos casos y especialmente en el campo biológico, dan orígen a compuestos molecularmente menores.

Las perturbaciones autolípticas del protoplasma, además de lo descripto, intiman fundamentalmente en lo plástico; entre muchos ejemplos, es conocido por los histólogos, la prematura desaparición del aparato de Golgi y el porqué de la rápida fijación cuando se desean buenos resultados gráficos de su morfología.

El frío detiene con alguna intensidad el desarrollo de los fenómenos enzimáticos, pues Linewewver H. (17 e) en sus conclusiones sobre catepsinas, quimotripsina y lipasa del páncreas, expresa que las reacciones enzimáticas simples, disminuyen fuertemente cuando se produce el cambio de estado. Con las temperaturas que se trabajó en estas experiencias (de —11º a —15º C.) la ausencia de calor en el edificio molecular proteico y otros y con la creación de cristales de hielo por el agua del mioplasma, se establecerá seguramente un nuevo equilibrio del glioide. Asimismo, como el agua no está libre en este medio orgá nico según Ellinger (14), sino presente en forma de imbibición y absortiva, el retiro para la cristalización dará una desnaturalización de las moles con relación a su estado primitivo. La congelación hace que el coloide protoplasmático pierda agua líquida y enfrentándole otra nueva fase, como es la del hielo con propiedades físicas (eléctricas) por cierto muy distintas a la anterior. No es posible, por lo tanto, que la materia orgánica conserve su identidad primitiva ante un medio dispersante tan distinto. Es necesario recordar las organizaciones cristalinas mixtas para comprender la intensidad del fenómeno congelativo.

Según T. T. Nord, mencionado por T. Bersin, hasta los mismos enzimos como la amilasa, sacarasa, por el mecanismo criolítico, el estado

DE

molecular primitivo macroheterogéneo es cambiado por otro a moléculas pequeñas o microheterogéneo, con lo que viene a resultar un mayor número de moléculas o, dicho de otro modo, aumenta la concentración del enzimo. (12).

De todo lo que antecede se sospechan dos situaciones que a continuación se expresan:

- A) Mientras que las grandes moléculas pierden agua por la congelación, modificando su primitivo estado coloidal,
- B) los cristaloides, para un futuro descongelativo, ganarán una equivalente cantidad de agua y así, aumentan, su medio disolvente

Ahora puede comprenderse que la acción del frío se acentúa con el tiempo de congelación, como también lo expresa el diagrama adjunto (N.º 1) y de lo que es "carne quemada". Obvio es decir la importancia industrial del problema. Es la oportunidad de mencionar la acción opuesta del calor durante la descongelación cárnea y que trae aparejada la fusión del protoplasma. El agua líquida ahora es libre en el seno del músculo, e irá, por un lado a disolver sales y por otro, a reunirse con las moles desintegradas coloidamente. Es probable que por efectos enzimáticos hidrolizantes desdoble aún más las moléculas, transformándolas a estados inferiores. Los compuestos salino-protéicos también atacados, serán hidrolizados en el período descongelativo, liberando sales que acrecentarán la riqueza del soluto.

La investigación en coloides a bajas temperaturas realizadas por Holzapfel H. en albúmina de huevo, goma arábiga, miosina, saponina, oleato de sodio, caseína, etc. (desde —1 a —180° C.) consiguen según la concentración, producir la agregación o dispersión molecular y la reversibilidad. (17g.). Paulatinamente llegamos con las ideas expuestas y las disciplinas aplicadas a la posible dilucidación de nuestro problema para entrar en las

### CONCLUSIONES

La aplicación de los métodos físicos en el estudio de la acción del frío en carne de vacuno, nos permite, con algún grado de posibilidad. conocer su efecto, muy especialmente en cuanto a su intensidad pues diré:

- 1.º Que con la viscosimetría relativa aplicada sistemáticamente en una misma muestra de carne sometida a la congelación prolongada, se deduce que el plasma cárneo experimenta modificaciones moleculares en el sentido de sus disgregaciones.
- 2.º Que con la tensiometría relativa aplicada del mismo modo y en las mismas muestras, se deduce un fenómeno análogo al anterior.
- 3.º Y que con la crioscopía aplicada a los mismos materiales, también nos enseña que el plasma cárneo experimenta una disgregación molecular.

## REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

- 4.º Que el mismo fenómeno se repite aún cuando el agua evaporada durante la congelación, totalmente se reintegre al plasma cárneo (muestras en frascos cerrados).
- 5.º Que las curvas construídas con los distintos valores indicados, demuestran un paralelismo significativo de la marcha de los fenómenos físicos, indicando así la similitud del efecto del frío en las carnes, durante el transcurso del tiempo.
- 6." Que de cuanto antecede es posible deducir que el plasma cárneo es influenciado por el frío prolongado, pues sus propiedades físicas nos enseñan las transformaciones de sus componentes hacia la microheterogeneidad molecular.

Merecen constancia de mi agradecimiento por la ayuda prestada a la mejor realización de esta experiencia las autoridades del Frigorífico Nacional y muy especialmente el señor Jefe del S. Veterinario del F. Nacional, Dr. H. Podestá, quien compenetrado del problema, estimuló en todo momento, y por distintos medios, la realización de mis tareas hasta su fín.

### **EXTRACT**

The phenomena of criolysis in beef, has been studied, discussing Masimov's theory of ice-cristalization at -11° C. freezing point.

Using tensiometric, viscosimetric and crioscopic systems, it's possible to judge in a different moleculy microheterogenesity of muscle.

A cytological study is joined of miofibers, neatly keeping the small layers after 30 days freezing at -11 $^{\rm o}$  C.

This experiment denies the teory of broken sarcolema by ice-needles.

## BIBLIOGRAFIA

1	Seoane			La i	ndus	tria de	las	carnes en el Uruguay	(1928)
la	Cassama	agnaghi		Mét	odos	de cor	ser	vación y elaboración .	(1916)
2	Feijoo La Carne N." 8 117								
3	Heiss .	<i></i> .		Rec	herch	es su	r le	s causes du change-	
				men	t de	color	atio	n de la viande con-	
				gelé	et s	ur le	mo	yen de l'eviter	(1931)
4	Willstät	ter		Unte	ersuc	hungei	a u	ber Enzime	(1928)
5	Saenz E	Egaña .		Insp	ecció	n de (	Carn	ies	(1930)
6	Pietri .			Insp	ectió	n des	viai	ndes	(1921)
17	••			Thé	orie	génér	ales	de l'aplicatión du	
				froi	d aux	x deni	ées		(1930)
7	Suárez					eso Int	erna	acional del Frío. Roma	(1928)
8	Stroud			••	**		,	, ,, ,,	(1928)
9								d	(1930)
10	Jurado	y Mach	iado	La	Carne	e N.º :	17/1	8	(1932)
11								ogy V. 196 N.º 2	(1939)
12								der Enzymologie	(1938)
13								himitry	(1938)
14								oquímica	(1935)
15								Rondoni	
16								ica Física	(1930)
17	Bulletin		l'Institut					IV, 353	(1939)
17a		••	**	••	••	••	••	II, 103	,•
17b		**	٠,	••	••		٠.	I, 42 y 43	,.
17c		,,	**	••	••		••	V. 315	(1938)
17d		"	"		••		••	V. 313	,.
17e		,,	,,				**	IV. 296	(1939)
17 <b>f</b>	••	••	٠,			.,	••	III, 321	(1938)
17g	, ,	,,	**	••			٠,	III, 192	(1939)
18	Bayliss				-			ología /21	(1940)
19	- 0-0-0							gy Ext. 255	(1935)
20	Bregante	e						Ganadería. N.º 3, 1938,	
								N.º 3	(1938)
21	••			Bol	etin I	Direcci	ón (	de Ganadería. Páginas	
									(1940)
22	Klinke			Die	Natu	ırwisse	ensc	haften. Helf 36	(1938)
<b>2</b> 3								10 II	(1940)
24	Mider y	Morto	n	Am	er. $oldsymbol{J}_{i}$	Cánce	er. 3	5. 502 - 509	(1939)



# El Banco de la República Oriental del Uruguay

constituye la red de servicios bancarios más completa que existe en el país: 50 Sucursales establecidas en las localidades más importantes de la República; su Casa Central, seis Agencias y la Caja Nacional de Ahorros y Descuentos de la Capital

Administra además el Mercado de Frutos y el servicio de Graneros Oficiales

Pida datos o informes en sus oficinas, donde gustosamente les serán proporcionados.

## FERRETERIA PINTURERIA Y BAZAR

De la Lota & Lia.

CERRAJERIA EN GENERAL: atendido por personal competente.

TALLER DE AFILAR: Nuestro taller está montado con máquinas modernas, bajo el control de personal idóneo.

Rivera 3471 - Teléfono 41 04 53 - Montevideo

## LA COQUETA DE LA PLAZOLETA

Casa fundada en el año 1885

TIENDA - ROPERIA - MERCERIA

Antonio V. D'Ottone

Sucesor de A. Cassolino & Cía.

Riedras 501/03 - Teléfono 8 28 40 - Montevideo

## CASA A. BERTOLOTTI

CALLE 25 DE MAYO, esq. GARIBALDI - TELEFONO 36 - CIUDAD DE PANDO
Dpto de Canelones

Barraca, Ferretería, Calera y Carpintería Fábrica de Baldosas y Mosaicos

> Artículos Sanitarios, Instalaciones eléctricas Sírvase solicitar precios sin compromiso.

Casa Importadora:
Calle URUGUAY 792 - MONTEVIDEO - TELEFONO 8 07 68

DE

LA

## Contribución al estudio de los Parasitos del Cerdo en el Uruguay

1ra. Comunicación por el Dr. A. Cassamagnaghi (h.)

Dos Nematodes, Hyostrongylus rubidus y Physocephalus sexalatus, parasitando en simbiosis y en elevado porcentaje fueron encontrados por nosotros en la mucosa gástrica de cerdos faenados en el Frig. Nacional. Hyostrongylus rubidus (Hassall y Stiles 1892).

Pequeño Vermes de color rojizo este Trichostrongyline es conocido también por Strongylus attenuatus Molin 1860, S. rubidus Hassall y Stiles 1892, Ostertagia rubida Travassos 1918, Hyostrongylus rubidus Hall 1921.

Morfología: a cutícula estriada transversalmente, presenta este Helminto una cabeza pequeña y ligeramente dilatada, ofreciendo a unas  $200_{\infty}$  de su extremidad cefálica dos pequeñas papilas laterales. Su boca es redonda e inerme y el esófago tiene de 230 a 280<sub>m</sub> de largo.

El macho de 4 a 4,5 m.m. de largo por 1 m.m. de ancho presenta su bolsa caudal dividida en dos lóbulos laterales unidos por uno más pequeño dorsal.

Costillas ventrales separadas, pero próximas en su extremidad, siendo la ventro-central algo más corta que la lateral. Costilla lateral posterior separada de la lateral mediana y la dorsal externa corta. Costilla dorsal dividida en su extremidad.

Espículas cortas y gubernaculum de 63 a  $71_{\mathrm{m}}$ , estrecho y parcialmente quitinizado.

La hembra de 5 a 8.5 m.m. de largo por 1 m.m de ancho presenta el ano a unos  $680_{\rm m}$  de la extremidad caudal estando la vulva delante de aquél.

## Ovíparos y distribuidos geográficamente en Estados Unidos y Brasil

Referente a la acción patógena de este Helminto ella se traduce por un ligero catarro de la mucosa gástrica al igual de lo observado por Stiles y Hassall, quienes también apreciaron, como nosotros, un elevado porcentaje de sujetos parasitados llegándose a anotar en ciertos lotes de cerdos hasta un 75 % o más de infestación.

Como ha sido mencionado más arriba, este Vermes se presenta casi siempre asociado al Physocephalus y su identidad fué corroborada por

el Jefe de Trabajos prácticos del Instituto de Parasitología, Dr. Varela Calzada.

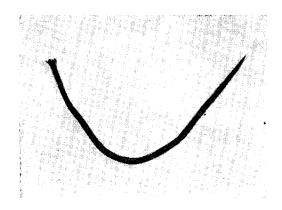
Physocephalus sexalatus (Molin 1860).

Sinonimia: Spiroptera sexalata Molin 1860, S. strongylina suis labiati Molin 1860, Physocephalus sexalatus Diesing 1861.

Morfología: De cuerpo sub-cilíndrico y a cutícula estriada transversalmente presenta este Nematode su porción anterior algo más atenuada que la posterior. Su boca inerme tiene dos labios trilobados, presentando su cutícula cervical dilatada, provista de alas laterales asimétricas.

Esófago largo y dividido en dos partes siendo la porción anterior más corta.

El macho de 6 a 12 m.m. de largo por 300, de ancho presenta su



Hyostrongylus rubidus 3 x 13

cola arrollada en espiral con alas estrechas y simétricas y cuatro pares de papilas pre-anales pedunculadas.

Espículas desiguales y gubernaculum presente.

La hembra de 10 a  $22.5~\rm m.m.$  de largo por  $330\,\rm ,a$   $450_{\rm m}$  de ancho posee su extremidad caudal en forma obtusa, semicircular, con una protuberancia cónica que le es característica. Vulva hacia adelante de la mitad del cuerpo.

Ovíparos, sus huevos embrionados en el acto de la postura tienen forma elíptica, midiendo de 31 a  $39_{\rm m}$  de largo por 12 a  $17_{\rm m}$  de ancho.

Huéspedes: parásitos dieteroxenos son sus h. definitivos el cerdo. jabalí, pecarí, dromedario, asno y bovino. En cuanto a sus h. intermediarios ellos comprenden diversos coleópteros: Scarabaeus (Ateuchus) sacer, S. (Ateuchus variolosus, Gymnopleurus sturmi, Geotrupes douei, G. stercorarius, Onthophagus bedeli, O. hecate, D. nebulosus.

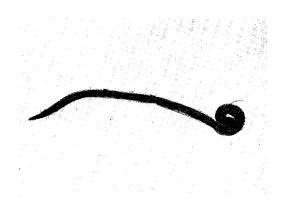
DE

Las larvas del tercer estado encapsuladas y erráticas en numerosos vertebrados: batracios, reptiles. aves y mamíferos, particularmente insectívoros.

Localización: en estado adulto en el estómago e intestino delgado de sus huéspedes definitivos; larvas en los tres primeros estados en diversos coleópteros intermediarios y larvas del tercer estado encapsuladas y erráticas en diversos órganos de vertebrados.

En cuanto a la biología de este Helminto, bien estudiado por G. Seurat es la siguiente: La eclosión se verifica en el tubo digestivo de los coleópteros coprofagos y la larva del primer estado pasa entonces al huésped intermediario.

La larva del segundo estado, relativamente delgada, realiza su segunda muda después del encapsulamiento pudiendo estas cápsulas al-



Physocephalus sexalatus q x 6.5

bergar hasta siete larvas. Si la larva del tercer estado, encapsulada, llega al tubo digestivo del huésped definitivo se desarrolla sin dificultad alguna, pero si por el contrario, ella es ingerida por un huésped que no es el habitual entonces la cápsula es digerida, reencapsulándose la larva en este huésped accidental, tal como ha sido comprobado experimentalmente por Seurat en lauchas.

La tercera muda se realiza cuando la larva ha alcanzado un largo de 2 m.m. 4 a 2 m.m. 5 en los machos y de 2m.m. 5 a 9 m.m. para las hembras.

La cuarta y última muda realiza el tipo adulto.

Patología: estudiada por von Ratz en 1899 y por Railliet y Henry en 1911, este Nematode es la causa de una gastritis cuya intensidad puede variar de grado en función de la mayor o menor infestación y de su asociación con el Hyostrongylus rubidus.

## REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

Los enfermos pierden el apetito y en algunos casos graves la anorexia es completa, hay sed intensa e intranquilidad.

Diversas lesiones pueden ser comprobadas a la autopsia: ulceraciones, zonas de inflamación circundando las regiones infectadas y sufusiones sanguíneas.

Tratamiento: la santonina y el calomel son los antihelmínticos que mejores resultados han dado en la práctica. Con respecto a la profilaxis



Physocephalus sexalatus & x 6,5

ella consistirá en desinfectar las deyecciones de los sujetos enfermos evitando así la infestación de los coleópteros coprofagos

### BIBLIOGRAFIA:

Neveu Lemaire. -- Traité d'Helminthologie Medicale et Veterinaire. 1936.





Alcohol de 91.°, incoloro, especial para calentadores de baño.

OLOR

SIN HUMO

DE ALTO PODER CALORIFICO

PIDALO A SU PROVEEDOR

## MINISTERIO DE GANADERIA Y AGRICULTURA

# Comisión Nacional de Mejoramiento Ovino

Colabora con el criador para el mejoramiento

de la especie ovina

Control permanente de planteles.

Formación de zonas de mejoramiento.

Controla la calidad de las importaciones.

Organiza concursos.

Concede Primas y Estímulos a los criadores y adquirentes de carneros controlados.

DE

## Reseña de un viaje al Brasil

Por el Dr. Mariano Carballo Pou

Decano de la Facultad de Veterinaria. Director del Instituto de Anatomía Patológica y Parasitología Delegado de la Dirección de Ganadería ante el Servicio M. de Necropsias.

(Trabajo leído en el Instituto Cultural Uruguayo-Brasileño, el 17-IX-1941)

Evité dar a esta disertación el nombre de conferencia; literariamente no me creo habilitado para acometer obra de tal magnitud que se halle a tono con la selección del auditorio y con este Instituto, cuya palestra ya ha sido ocupada por prestigiosas figuras de impecable dicción.

Trátase simplemente de una narración que traduce los recuerdos de un viaje que, como turista, efectué hace pocos días al Brasil.

Muchos de vosotros habréis tenido la dicha de visitar esa tierra maravillosa; esta exposición os permitirá reavivar gratos recuerdos; los que no hayáis viajado por la patria hermana, adelantaréis algo en su conocimiento, y, por último, los progresos que he comprobado y de los cuales daré cuenta, conviene divulgarlos, a fin de que estimulen como elemento ejemplarizador, en lo que nos interesare o fuere posible aprovechar para adelanto de nuestro país.

En los 22 días que duró el paseo, pudo el turista apreciar, tanto desde el punto de vista de las bellezas naturales, como de lo artificial, creado por el esfuerzo humano, en vialidad, progreso campesino y urbano, industrial, en el fomento de la explotación agropecuaria, en el adelanto de la cultura social, características dignas de ser mencionadas.

Sería insincero si no dijera que también hay imperfecciones y fallas; ellas son inevitables; existen, porque ningún pueblo ha llegado al ideal de la perfección; pero poco ganaremos con hablar de lo imperfecto, solo daremos cuenta reseñada de las últimas grandes obras; esto equivale a hacer labor constructiva, ya que de mucho puede servirnos el ejemplo progresista en que está empeñada la nación amiga.

Comencemos a viajar. Partimos de Central, vía Río Branco, a las 6 a.m.; a las 8 de la noche llegamos a Pelotas. Al siguiente día, a las

11 a.m., en pequeño pero confortable barco de carga y pasajeros, el "Cruzeiro", iniciamos viaje hacia Porto Alegre por el río San Gonzalo y la Laguna de los Patos.

Tres horas después arribamos a Río Grande do Sul; dejamos este puerto a las 7 p.m.; llegamos a Porto Alegre a las 4 de la tarde del siguiente día.

La Laguna de los Patos tiene gran longitud y anchura; en buena parte de su extensión no se divisan sus márgenes; posee más de 100 millas de largo y es surcada hasta por transatlánticos.

Las ciudades de Pelotas y Río Grande cuentan con unos 70.000 habitantes cada una; son más que centenarias; muy importantes en materia comercial e industrial; se nota que han tenido un pasado, en tal sentido, de marcado brillo; sucedió después un extenso período de letargo; ahora hay signos inequívocos de intensa reviviscencia. La cultura universitaria está, en Pelotas, representada por las Facultades de Medicina, Derecho, Economía y la Escuela de Agronomía "Eliseu Maciel".

Los grupos escolares recientemente construídos y los que se están construyendo, tanto en Pelotas como en Río Grande, al igual que en todo el Brasil, son hermosos y adecuados a las necesidades del medio.

Minutos antes de entrar al puerto de Río Grande do Sul, avistamos, a pocas cuadras del barco, en la margen opuesta a la ciudad, extensas y altas dunas, entre las que divisamos vetustos edificios y una no menos vieja iglesia. Ese núcleo edificado corresponde a restos de la ciudad de San José del Norte, fundada mucho antes que Río Grande; hace tiempo la abandonaron sus pobladores, ya que fueron impotentes para luchar contra el avance arrollador de las movedizas arenas. Vencido el esfuerzo humano por la inclemencia de los elementos naturales, fundóse enfrente la hoy ciudad de Río Grande do Sul. En los edificios de San José del Norte viven familias dedicadas, casi exclusivamente, al cultivo de la cebolla; nos decían habitantes de Río Grande, que es proverbial el alto grado de perfeccionamiento alcanzado en el cultivo de esa hortaliza, principal modus vivendi de los residentes de San José del Norte, pues, no solamente atienden las necesidades del mercado interior, sino que también suelen cumplir con las exigencias de la exportación.

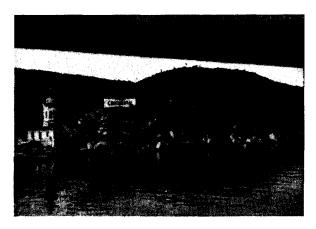
La entrada a Porto Alegre hace honor a su nombre. Las orillas de la Laguna de los Patos y las márgenes del Río Guaíba, en las inmediaciones de la ciudad, ricas en edificación moderna, verdaderas villas veraniegas, balnearios, amén de la belleza natural del terreno quebrado, boscoso y escarpado, forman en nuestra retina imágenes muy cambiantes, pero a cual más acogedoras. Diapositivo N.º 1. Faro de Itapúa, nombre que significa "cerro de piedra", poco antes de llegar a Porto Alegre.

Su puerto, activisimo para la navegación fluvial y ultramarina, pa-

DE

sa actualmente por un período de remitencia, achacable al conflicto guerrero que desangra a Europa.

La Capital del inmenso Estado de Río Grande do Sul, cuenta con unos 300.000 habitantes; impresiona por el ritmo acelerado con que se edifica, no obstante el encarecimiento de los materiales; modernos edificios, rascacielos, prestan al conjunto los caracteres de gran urbe. Están dando cima a la construcción de un parque llamado Farrouphila, con hermosos jardines, campos de deportes, bibliotecas al aire libre para colegiales. Atrae nuestra atención el "Auditorium Araújo Viana", donde la orquesta municipal, integrada por 80 profesores, realiza sus conciertos. Fué organizada en 1925 por Octavio Rocha; los profesores fundadores habían sido contratados en Italia y Argentina; actualmente está integrada sólo por hijos de Porto Alegre. Octavio Rocha fué distinguido



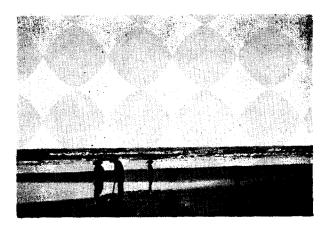
Diapositivo N.º 1. — Faro de Itapúa. Obtenido desde el "Cruzeiro", poco antes de llegar a Porto Alegre

y dinámico Prefecto; a él debe Porto Alegre grandes obras. Los continuadores de la labor progresista de Rocha fueron, si no estoy mal informado, sus colegas, Sres. Alberto Rivas —gran industrial— y José Loreiro da Silva —actual Prefecto.

Han pasado los meses, pero todavía se vive bajo la impresión del desastre que produjo la última inundación. Ascendieron las pérdidas a más de sesenta mil contos de reis. La ciudad quedó sin luz, sin fuerza motriz, sin leche; en la parte céntrica se circulaba en bote; aún, en los edificios, están patentes las señales de las extraordinarias alturas alcanzadas por las aguas. De labios de mi distinguido amigo, Prof. Delphin Mezquita Barbosa, docente de la Escuela de Agronomía y Veterinaria de la bella Capital, oí noticias entristecedoras. Las autoridades y el pueblo

pusieron a prueba el espíritu de solidaridad ante el dolor de los más castigados por el infausto suceso; los habitantes cuyas viviendas no sufrieron los efectos del desborde, alojaron durante días, a las desheredados. Hubo vecino que albergó en su casa hasta 19 personas.

Reiniciamos el viaje al día siguiente de madrugada, recorriendo en automóvil de alquiler, los 1500 kilómetros, aproximadamente, que median entre la Capital riograndense y la ciudad de San Pablo. Existen ómnibus que hacen la carrera entre ambas capitales. Destaco que en todas las ciudades visitadas, desde Pelotas hasta Río de Janeiro, la gran mayoría de los automóviles, tanto de alquiler como los particulares, son de los últimos modelos; raro es hallar coches anticuados o en deficientes condiciones de conservación. ¿Qué hacen los brasileños con las por nosotros llamadas corrientemente "cafeteras"?...



Diapositivo N.º 2. — Familia de pescadores. Costa océanica

Tres días empleamos para llegar a San Pablo; al finalizar la primera etapa pernoctamos en Florianópolis; la segunda —que debió terminar en Curitiba— fué anticipada a Joinville, por desperfecto del coche; la última finalizó en la capital paulistana.

Salidos de Porto Alegre, después de recorrer unos 45 kilómetros de buena carretera, llegamos a la pequeña estación balnearia de Tramandahy, sobre el Océano Atlántico. En seguida cruzamos el puente del río Gravatahy, que limita el Estado de Río Grande con el de Santa Catalina; una vez que penetramos en éste, hicimos un recorrido de 100 kilómetros sobre las arenas de la playa oceánica, dejando a nuestra izquierda la Sierra Geral, cuya gigantesca mole divisamos siempre. durante un trecho de varias leguas. Núcleos de pescadores, viviendo primitivamente en rudimentarias chozas, pueblan la larga costa. Familias enteras,

desde los niños hasta los viejos, hacen hoyos en la arena para obtener almejas y otros mariscos. Los conductores de autos y camiones conocen los peligros que entrañan agujeros y montículos de arena; obstáculos que con maestría evitan los volantes avezados de la zona. Diapositivo N.º 2, correspondiente a una familia de pescadores fotografiada por nosotros. Diapositivo N.º 3, Viviendas de pescadores.

Después de ese recorrido por la playa y de haber pasado por el pintoresco pueblecito de Torres, tomamos un desvío, a la izquierda; llegamos al pueblo de Araranguá. Esta pequeña población constituye el punto inicial de la admirable obra de ingeniería que es la carretera extendida sobre las Sierras Geral y Do Mar hasta San Pablo. En Araranguá cambia el medio ambiente; una vegetación subtropical, que empieza a ser lujuriante, enajena la atención del viajero. Profusión de palmeras.



Diapositivo N.º 3. — Muy mal se ven las viviendas de los pescadores, al fondo. En el horizonte se divisa la Sierra Geral

bananos, cañaverales de azúcar, ingenios azucareros, aserraderos, a ambos lados de la carretera. Más adelante, Crisciuma. Hay yacimientos de carbón de piedra, en plena explotación. De allí proviene el carbón brasileña importado por nuestro país. Los yacimientos son de gran importancia, pero el producto obtenido no posee las altas calidades depureza y rendimiento calorífico del producto norteamericano, europeo o asiático.

La carretera, que atraviesa numerosas poblaciones, entre las que recuerdo Yaguarana, Tubarão, nos condujo a Florianópolis, capital del Estado de Santa Catalina. Pernoctamos en dicha ciudad. Hállase situada sobre la costa oceánica, en la isla de Santa Catalina; puerto de gran importancia comercial. Muy antigua, fué fundada a fines del siglo

XVII. Un puente colgante, que lleva el nombre de Hercilio Luz, tan largo como el que tenemos en nuestro Santa Lucía, a la entrada de Santiago Vázques, une a la ciudad con la carretera. Diapositivo N.º 4, Puente Hercilio Luz. Las montañas que rodean a Florianópolis, prestan al panorama incomparable belleza. Al siguiente día cumplimos nueva etapa, pasando —entre otras— por las ciudades de Blumenau y Joinville. Ambas pequeñas, pero poseedoras de tales características, en lo relativo a confort, comodidades e higiene, que recuerdan a prósperas ciudades alemanas. Sus pobladores son, en gran número, alemanes o brasileños descendientes de alemanes. Blumenau tiene grande y lujoso teatro, en el que actúan las más afamadas compañías que visitan Río y San Pablo. Su fundación se remonta a unos cien años. Debe el nombre de Blumenau al del colono, medio médico, algo farmacéutico y filósofo, que la fun-



Diapositivo N.º 4. - Puente Hercilio Luz.

dara. A este hombre, los habitantes de Blumenau, rinden aún a través de las décadas transcurridas desde la fundación, sentido homenaje, pues fué un benefactor de esas regiones de Santa Catalina. A su amor por el trabajo y a la tierra que lo acogió generosamente, a su gran voluntad, a su probidad, se debe, en gran parte, la transformación del valle del Itajai, antes inculto e inhospitalario, en la hoy próspera región. Está ubicada la ciudad sobre el pequeño río Itajai-assú. Ambas ciudades desarrollan intensa actividad industrial; la textil y la explotación e industria del cerdo, son en Blumenau ramas muy importantes. Después de Joinville, entramos al Estado de Paraná; entre otros, cruzamos dentro del mencionado Estado, los poblados de Paranaguá, Antonina, llegando a la populosa ciudad de Curitiba, capital estadoal, que está construída a 908 mts. sobre el nível del mar. Nos detuvimos unos minutos allí:

ANALES DE LA FACULTAD VETERINARIA

(gran ciudad que exige días para conocerla, pero debíamos llegar antes de la noche a San Pablo); reiniciada la marcha, a unos 100 kilómetros de la citada capital, encontramos un pueblecito encantador, perdido entre las altas montañas, llamado Apiahy, cuya calle principal es la carretera nacional. Desde Apiahy, que está en los límites de Paraná con el Estado de San Pablo, hay -hasta la capital paulista- unos trescientos y pico de kilómetros. El largo trayecto servido por la espléndida obra de ingeniería representada por la carretera Porto Alegre-San Pablo, es maravilloso; no titubeo en sugerir, a quien guste extasiarse ante la majestad de la naturaleza, la realización del viaje que tuve la suerte de efectuar. La parte ininterrumpida de carretera, entre Porto Alegre v San Pablo, tendrá unos 1200 kilómetros; ha sido construída en plena sierra Geral y Do Mar, está formada por sucesión de curvas, bajadas y subidas; a cada instante uno se pregunta, cuando la carretera llega al pie de un morro, como será posible que el auto ascienda a la cima del morro siguiente. Pero la majestuosa e imponente mole de la montaña, no una vez, sino miles de veces, ha sido excavada, ahuecada, por el ingenio y la voluntad humana, para construir esa obra, que en innumerables trechos, está a alturas de mil y más metros sobre el nivel del mar. Al principio, emociona y conturba el abismo verde que bordea la carretera; después nos habituamos. Gran parte fué construída por el ejército --por lo menos el trozo comprendido entre Joinville y San Pablo. Hace algo más de cuatro años que la concluyeron. Diapositivo 5. Corresponde a una cascada, al costado de la carretera.

En las decenas de poblaciones que atravesamos -situadas a lo largo de la culebreante carretera— en ninguna falta, por lo menos, un templo religioso, casi todos católicos; pueblecitos que, creo, no tienen arriba de mil habitantes, poseen dos o tres iglesias. El espíritu religioso está muy desarrollado en el Brasil. En esta Sala, hace unos meses, nuestro distinguido compatriota, Arq. Giuria, nos brindó ilustrativa conferencia sobre los innumerables templos católicos, verdaderas obras de arte existentes en el Estado de Minas Geraes. Según informaciones dignas de crédito, hay en Brasil, no menos de diez mil iglesias católicas. Los templos de esta religión, que visitamos en San Pablo y Río, son de magnificencia y belleza fuera de lo común. Como hecho curioso, menciono las iglesias de San Antonio y San Francisco, situadas una al lado de la otra, sobre el morro de San Antonio, en pleno centro de Río, a las cuales asciende el público por escalinatas o por ascensor. La iglesia de Nuestra Señora de la Peña --construída en la cumbre de un cerro-a una altura de más o menos cuatrocientos metros. Dicha iglesia está al costado de la carretera a Petrópolis. Se puede ascender a pie o en vehículo, hasta una especie de explanada existente en el morro y desde aquí hasta el templo, por ancha escalera, cuyos peldaños están tallados en la roca; trescientos sesenta y cinco peldaños, uno por cada día del año.

Nuestra estadia en San Pablo fué breve. Dos días permanecimos

en la ciudad. La circunstancia feliz de haber trabado contacto con el Sr. Ernesto Kühn Talay, Cónsul del Uruguay en San Pablo, nos permitió aprovechar el escaso tiempo disponible. Es un gran cicerone; caballero distinguido, hombre inteligente. digno representante de nuestro



Diapositivo N.º 5. - Cascada.

país. Nos ilustró sobre la mejor manera de aprovechar el tiempo y nos reveló muchos aspectos de la febril actividad que desarrolla San Pablo, conceptuada hoy, como la ciudad más industrial de la América Latina.

Surtido completo de

## Artículos para Laboratorio

MICROSCOPIOS
Y ACCESORIOS

V I D R I E R I A E N G E N E R A L

COLORANTES Y
REACTIVOS

CARLOS STAPFF & Cía.

URUBUAY 8 2 6

TELEFONO 80181/82

#### **AZUFRE**

## Volcán

Insustituible para la preparación de baños sarnífugos.

## "Karnas"

Amour, compuesto de residuos de carne y huesos, para añadir a la ración diaria, facilita el desarrollo normal y rápido de los porcinos.

Asegura cerdos sanos, gordos y sobre los cuales se obtendrán luego los mejores precios.

## "Karnas"

Amour, rinde resultados ampliamente satisfactorios.

FRIGORIFICO ARTIGAS S. A.

Conservación y belleza; obtendrá con SIEMPRE ROJO

VETERINARIA

Está edificada a 800 metros sobre el nivel del mar; tiene un millón cuatrocientos mil habitantes; todo el estado de San Pablo, siete millones y medio. El clima de la ciudad es muy bueno; en verano no hace mucho calor; llueve casi todos los días, de media a una hora; esto refresca el ambiente; los meses de agosto y setiembre son los más malos, pues hay mucha humedad; en invierno llueve poco. Según los informes que nos suministrara nuestro Cónsul, en el Estado de San Pablo, existen unas veinte mil fábricas en actividad, de las cuales la mitad tienen su asiento en la Capital. Tan importante es la actividad industrial, que se calcula que el 40 % de la producción nacional brasileña, reside en el Estado paulista.

Las industrias desarrolladas son, por orden de importancia decreciente, las que siguen: industria textil, productos alimenticios, prepara-



Diapositivo N.º 6. — Moderna edificación de San Pablo

ción de metales, producción de máquinas e instrumental, vestuarios y objetos de tocador, productos químicos, papel, cartón, maderas, muebles, materiales de construcción, vidrios, cristales, etc. A su vez la capacidad adquisitiva y las necesidades del Estado, son grandes en lo relativo a muchos productos, de los cuales el Uruguay podría ser proveedor. En tal sentido, procurando vigorizar nuestra exportación, tesoneramente trabaja el meritorio cónsul y gentil informante. Por ejemplo, me decía el señor Kühn Talay, que San Pablo sería buen comprador de lanas brutas, reproductores vacunos y ovinos, cueros, corderos congelados ,trigo, harina, alpiste, lino, frutas (membrillo, durazno, manzana, ciruelas y melones), ajos, vinos, etc. Las noticias más recientes confirman la opi-

nión del Sr. Kühn Talay; los vinos uruguayos, expuestos en estos días en San Pablo, han tenido gran aceptación.

Tan marcado es el progreso de la ciudad que se edifica, en forma vertiginosa. Daremos algunas cifras estadísticas: desde el 1.º de enero hasta el 15 de agosto de 1941, fueron construidas 6975 casas, lo que equivale a 4,1 casas por hora en la jornada de 8 horas hábiles. Durante 1940 la construcción alcanzó a 11601 casas, a razón de 3,95 casas por hora. Su adelanto prodigioso remonta a unos 10 años. De inmediato, el turista advierte la gran cantidad de barrios construidos hace 3 o 4 años, los más; otras están en plena construcción; por ejemplo, los barrios jardines "Europa" y "América", tienen residencias a cual más bonita. Diapositivos Nos. 6 y 7. Modernísimos barrios de San Pablo. Diapositivo N.º 8, Rua San Bento. Es muy grande el movimiento de peatones.



Diapositivo N.º 7. — Revela el gran adelanto urbanístico de San Pablo

El precio de la tierra ha aumentado en este último semestre en más del 30 %; vale el metro cuadrado, sobre la Avenida Paulista, la suma de 5 contos de reis. Esta avenida cambiará de nombre, poniéndosele Avenida del Trópico, en razón de pasar por ella el trópico de Capricornio.

Entre las obras más recientes que hemos visitado, citaré el Estadio de Pacaembú; tiene capacidad, holgadamente, para sesenta mil personas; se invirtieron en su construcción, unos 22.000 contos de reis (unos dos millones y medio de pesos uruguayos. Una vez terminado, costará 25.000 contos. Ya el público disfruta de ese magnífico centro deportivo, pues están habilitados el campo de fútbol, grande y lujosa piscina, canchas de tennis —de las cuales algunas tienen ubicación en amplio edificio de varios pisos, canchas de baskett ball, etc.

Recorrimos el moderno hipódromo; desde el punto de vista de la

estética arquitectónica y comodidades para los espectadores no puede hacérsele objección. Además, sus autoridades han tenido la feliz iniciativa de construir gran número de caballerizas, creo no exagerar si digo alrededor de trescientas, siguiendo un mismo tipo de construcción. Alquilan los boxes a los propietarios y entrenadores. Tal disposición es ventajosa para éstos y evita también lo que sucede en la mayoría de los circos hípicos del Río de la Plata y de otras ciudades brasileñas, que están rodeados por studs, cuyos edificios, salvo excepciones, dejan mucho que desear, por falta de condiciones hígiénicas.

Posee otros lugares que deben ser visitados por los turistas, como ser: el orquideario, el vivero forestal, etc. No tuvimos la dicha de encontrar abierto el Museo Nacional del que hay óptimas referencias; en



Diapositivo N.º 8. — Obtuvimos esta foto a las 11 de la mañana de un día hábil. Rúa San Bento, muy visitada

cambio, pudimos instruirnos con una provechosa visita al Instituto Butatán, de mundial renombre. Recorrimos sus museos y admiramos el serpentario, en el cual se encuentran ejemplares de todos los ofidios brasileños. Diariamente se reciben de los más apartados lugares del país, víboras, que vienen a enriquecer el serpentario, cuyos ejemplares suministran el veneno con que se preparan los sueros antiofídicos.

El Instituto fué creado en 1899 y en él—desde su origen— el después célebre profesor Vital Brasil, realizó la gran cruzada contra la mortalidad por mordeduras de víboras ponzoñosas. Se calcula que en los Estados Unidos del Brasil, anualmente eran mordidas por serpientes, 20.000 personas, con pérdidas de 5.000 vidas. Gracias a la actividad de Vital Brasil, preparando sus sueros, efectuando campañas de educación del pueblo, procurando la cooperación del habitante rural, sobre todo de

los propietarios y trabajadores de las plantaciones de café —que era donde se producía la mayoría de los casos letales — fué posible llegar a la realidad actual; hoy cuentan con medios terapéuticos abundantes y eficaces para luchar con éxito contra las serpientes ponzoñosas. Los trabajadores de los cafetales, comprendiendo la útil defensa que representa Butantan, empezaron a ayudar en el envío de las serpientes capturadas vivas. En los Laboratorios se preparaban los sueros, que eran después gratuitamente entregados a los interesados.

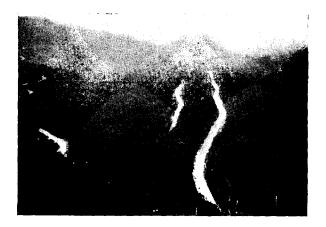
Como demostración de la fe que puso el pueblo en el ilustre maestro brasileño, cuyo pasaje por la vida ha sido inspirado en un gran patriotismo, (hasta su apellido se confunde con el de su patria), diremos que el Instituto Butantán recibió desde:

1900	a	1905	 958	serpientes
1905	a	1910	 8342	,,
1910	a	1915	 23193	,,
1915	a	1920	 37231	**
1920	a	1925	 48542	,,

Calcúlase en diez mil el número de serpientes, que cada año —a partir de 1926-- llegan a los laboratorios del mismo. No solamente los sueros antiofídicos fueron los medios que las autoridades del Instituto pusieron a disposición del público; también le hicieron conocer una serie de animales ofiófagos, que representan en el medio natural, un recurso no despreciable para la lucha. Indicaron al zorrillo, al ñandú y sobre todo, por su marcada utilidad, a una serpiente muy común en el Brasil, llamada mussurana. No es venenosa, no ataca al hombre y se alimenta con serpientes ponzoñosas, a las que acomete especialmente de noche y cuando tiene hambre. Por lo general, en el verano, come de 15 en 15 días; suele ingerir de una vez, hasta dos víboras ponzoñosas. En el serpentario pudimos observar mussuranas vivas y en el museo, ejemplares sacrificados en el momento en que engullían una víbora. Para ilustrar, pasaremos en la pantalla un diapositivo correspondiente a una mussurana, en momentos en que engulle a otra serpiente; es una reproducción del libro "Medicina no Brazil", compilado por el talentoso médico y publicista, doctor Leonidio Ribeiro.

No soy ecuánime con la descripción de San Pablo. Omitiré mencionar múltiples aspectos de la ciudad y sus alrededores, porque no puedo extender demasiado esta exposición. Conducta similar adoptaré con referencia a Río de Janeiro, la etapa siguiente de mi viaje. Cómodo motocar nos condujo rápidamente a esta ciudad; llegamos a las 8 de la noche. No intentaré describir el aspecto incomparable que ofrece la ciudad carioca con su intensa iluminación, con la sombra gigantesca de las moles de los circundantes morros, con la imagen luminosa del gran Cristo Redentor en la cima del Corcovado. Para tal tarea es menester poseer

fácil y galana palabra. Difícil me resultaría proporcionar cabal idea del aspecto que brinda Río, con su polícroma iluminación escalonada sobre los cerros. Nada diré de la belleza de los paseos cariocas, de sus jardines, de su gran Museo-Jardín de Boa Vista; de la espléndida carretera que conduce a la estación veraniega de Petrópolis, edificada a 849 metros sobre el nivel del mar (diapositivo N.º 9. Fotografía de una parte de la carretera Río-Petrópolis), de un orquideario, con unos 120.000 pies de orquídeas, de la vuelta de Tijuca, de las playas y ramblas —como Copacabana, populosa y regia, con doscientos mil habitantes; nada diré del Circuito de Gavea, nada de la rica Biblioteca Nacional, nada de la actividad edilicia de esa ciudad, que tiene alrededor de 1.800.000 habitantes, nada de Niteroi —situada a unos veinte minutos de Río, sobre la



Diapositivo N.º 9. — Admirable es la carretera hormigonada Río - Petrópolis. Se ven varios trechos de la carretera que contornea un morro

otra margen de la Bahía—; nada de la isla de Paquetá—a una hora y pico de navegación—, donde la naturaleza, hábilmente dirigida por el hombre, brinda tanta belleza, que me permito sugerir a todo viajero, cualquier sacrificio, para disfrutar del oasis tropical de la Baía de Guanabara, representado por la isla de la referencia. Diapositivos Nos. 10, 11, 12 y 13. (Fotografías que obtuvimos de la isla de Paquetá). Nada diré de la ascensión al Corcovado, de la parte de la ciudad construida en los morros, de los túneles, algunos de ochenta metros de largo. Algo que enseña—pero que hay que visitar con detenimiento— es el Museo Nacional, con sus Secciones de Botánica, Zoología, Antropología, Mineralogía, Historia, etc., situado en la quinta de Boa Vista. En su antiguo y soberbio parque, existen unas palmeras llamadas del Viajero; separando sus hojas con un cortaplumas, vierten un chorro de agua cristalina, fresca y sabrosa.

No entraré en consideraciones sobre el orden, respeto y cultura que caracterizan a la población. Sólo un detalle, para proporcionar idea de las



Diapositivo N.º 10. — Un aspecto de la Isla de Paquetá

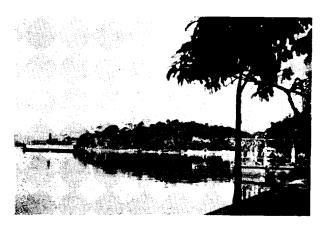
características del ambiente cultural del pueblo de Río y de San Pablo. Los peatones, en las calles más transitadas —v. gr. Avenida Río Branco,



Diapositivo N.º 11. — Otra vista de la l. de Paquetá

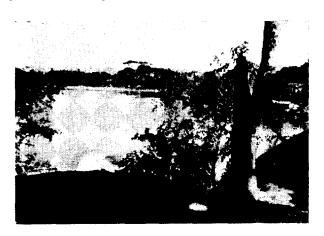
que equivale a nuestro 18 de Julio, circulan conservando siempre la derecha; en esas vías de extraordinario movimiento— el tráfico resulta fácil

y cómodo, por el orden al que todo el mundo se ha habituado, comprendiendo sus ventajas. Después de clausurados los comercios y oficinas, vemos



Diapositivo N.º 12. — Uno de los numerosos barcos que hacen la travesía de la bahía; lo fotografiamos en momentos en que llegaba a la Isla

en las esquinas, filas de cien o doscientas personas que espontáneamente, con ejemplar cultura, ocupan su lugar a medida que llegan. No hay es-



Diapositivo N.º 13. — Gratamente impresiona la Isla con su ambiente tropical

trujones, discusiones; en un abrir y cerrar de ojos, la fila se renueva. porque resulta así cosa fácil tomar los vehículos. En las calles, la gente

no grita, no se oye una palabra obscena. Diapositivo N.º 14. Muestra una fila de personas dispuestas a tomar los vehículos.

Pasaré por alto otros aspectos reveladores del adelanto de la ciudad, para describir algunas de las muchas obras de gran aliento emprendidas por el Gobierno del actual Presidente Dr. Vargas. Son obras que, como tienen relación con mi profesión, justifican el que les dedique algunas líneas. Me refiero a la Universidad Rural y al Entreposto de Pesca. En dichas obras está marcado el sello de la actividad e inteligencia del exministro de Agricultura, Dr. Fernando Costa.

La primera, dependiente del Ministerio de Agricultura, hállase formada por las actuales Escuelas de Agronomía y Veterinaria que funcionan en Praia Vermelha y Avenida Pasteur, respectivamente. El Estado de Río cuenta además, con la Escuela de Veterinaria de Niteroi, dirigida por el



Diapositivo N.º 14. — Público formando fila, dispuesto a tomar un ómnibus

eminente profesor Dr. Américo Braga. El Gobierno está empeñado en la lucha de hacer progresar la industria agropecuaria. Ejemplar es la obra desarrollada; tengo nítido el recuerdo de un viaje a Bagé, en cuya oportunidad visité el Instituto Fitotécnico da Fronteira y la Fascenda Experimental da Criação.

Hablan con elocuencia de la obra patriótica, las numerosas escuelas para capataces rurales, servicios meteorológicos, organizaciones del crédito agrícola, organismos para la defensa del poblador rural, al cual —paulatinamente— le van mejorando sus condiciones de vida; las Estaciones Experimentales del Trigo, la organización del sistema cooperativo.

Siguiendo esa orientación cardinal, el Ministerio de Agricultura ha deseado instalar las actuales Escuelas de Agronomía y Veterinaria de Río de Janeiro, en medio adecuado. Para ello, en tres años de trabajo, convir-

## specíficos Veterinarios "EXTERMINADOR"

#### **CABALLARES**

emoi: Combate el asma. Cajas de 30 papeles.

nticólico: Contra los cólicos y dolores de barriga. Fcos. de 180 gramos,

restin-ol: Arestin, elefantitis. agua de las patas. Frascos de 300 gramos.

iúldo Reforzador: Tónico nervomuscular. Frascos de 300 gms

.iquido para vahos: Coriza, laringitis, anginas. Fco. 180 gms

Pasta Pectoral: Desinfectante de las vías respiratorias. Latas de 1 kilo.

Pomada Fundénte: Acción fundente especial inflamaciones de la verga, glándulas. Latas de 200 gramos.

Reductol: Inflamaciones, edemas, rengueras, cojeras. Latas de 200 gramos.

Deorroe: Sobre-huesos, sobre-cafias, etc. Tarritos 30 gramos.

Tópico Secante: Abcesos supurantes, fístulas, llagas. Frascos de 300 gramos.

Tópico de Weber: Higromas, tumores, etc. Latas 200 gramos.

Bolos Vermífugos: Contra la gastrofilosis, gusano del estómago. Caja de 10 bolos.

Solos Varadura: Contra la infosura aguda de los caballares. Cajas de 10 bolos.

Ungliento de Pie: Vasos agrietados, resecos, etc. Latas de 500 gramos.

#### **VACUNOS**

Antigas: Indigestiones, empaste, hinchasón de la panza. Frascos de 500 gramos. Bolos Antidiarrelcos: Contra la diarrea de los terneros. Cajas de 10 bolos.

Bolos Enteque: Contra el enteque de los terneros. Cajas de 10 bolos.

Descornador barritas: Lápices descornadores. Frascos de 100 gramos.

loduroi: Contra actinomicosis, tumores de la carretilla. Frasco de 180 gramos.

Pomada Mamitis: Inflamaciones de las ubres, grietas de los pezones. Latas de 200 gramos.

#### LANARES

Lombricida "Eureka": Mata la lombriz y tonifica las majadas. Latas de 5 litros.

Manquerina: Contra la manquera de los lanares. Latas de 1 kl.

Mata - bicheras "Exterminador": Cura la bichera y ahuyenta la mosca, Latas de 1 y 5 kilos.

Pintura: Dura de zafra a zafra. Latas de 2 y 1|2 kilos.

Saguaypicida: Lo mejor y más práctico contra el saguaypé. Cajas de 25 dosis.

#### PERROS

Jabón Parasiticida: Cura las afecciones de la piel y mata los parásitos, Pastilla 100 gms.

Sarna - perro: Pomada contra la sarna del perro. Lata 200 gms.

#### **AVES**

Avicoi: El mejor antipeste conocido. Frascos de 180 gramos.

Difterina: Contra la difteria, pepita de las aves. Frascos de 180 gramos. Exit- Ovo: Polvo estimulante fosfo-azoado, aumenta la producción de huevos. Latas de 500 gramos.

Polvos piojos: Contra los parásitos de las aves. Latas de 500 gramos.

Reumatolina: Contra el reumatismo. Frascos de 60 gramos.

Sarnave: Contra la sarna de las patas de las aves Latas de 200 gramos.

Tópico Viruela: De gran eficacia contra la viruela de las aves. Frascos de 60 gramos.

#### MEDICAMENTOS GENERALES

Bolos Purgantes: Para caballares y vacunos. Cajas 10 bolos.

Cicatrizante: Para heridas, degolladuras, peladuras, etc. Latas de 100 gramos.

Dermicure: Tifias, herpes, ecsemas, empeines. Fcos. 180 gms.

Fuego Líquido: Pulmonías, comgestiones, pleuresías. Frascos de 180 gramos.

Hemostático: Contra hemorraglas. Frascos de 180 gramos.

Polvos secantes: Heridas infectadas, llagas, supuraciones. Latas de 120 gramos.

Polvos y Pomada Oftálmica: Inflamaciones de los ojos, nubes, etc. Envases de 60 gms.

Mata-verrugas: Verrugas, endurecimientos, callosidades. Frascos de 180 gramos.

Ungüento "Exterminador": Para mataduras, basteras, llagas. Latas de 200 gramos.

Sai Tónica: El mejor alimento racionado para los animales. Bolsas de 60 kilos.

Garrapaticidas y Sarnifugos: De las marcas "El Exterminador", "Eureka", "Boyero" y "Rey de Oro".

**Productos Veterinarios** 

NOLI HNOS.S.A.

HOCQUART 1737

**MONTEVIDEO** 

## FLOGIL "ATHENA"

Aplicación local de calor húmedo DESCONGESTIVO Y ANTISEPTICO

Pasta a base de Caolín, glicerina, iodo, timol, ácido salicílico, esencia de eucaliptus y gauleria.

Laboratorio "Athena" - Dr. Antonio Peluffo

### LA YERBA DEL BUEN MATERO



FRANCISCO LOPEZ & CÍA

## TRABUCATI & Cía.

(Casa fundada en el año 1840)

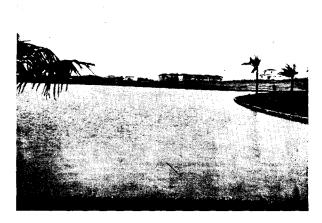
25 DE MAYO esquina BARTOLOME MITRE
MONTEVIDEO

Unicos importadores de los renombrados arados "EL RUSO" de una y dos rejas.

MAQUINARIA AGRICOLA EN GENERAL

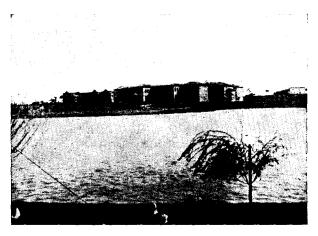
Sales Tónicas GROPPER

tió los que eran terrenos insalubres, pantanosos, en abérrimos campos. Son unas cuatro mil hectáreas, a la altura de los kilómetros 46, 47 y si-



Diapositivo N.º 15. — Uno de los hermosos lagos de la Universidad Rural

guientes, sobre la carretera Río - San Pablo, en el paraje llamado Santa Cruz. Recorrí parte de los campos destinados a la Universidad Rural. Las

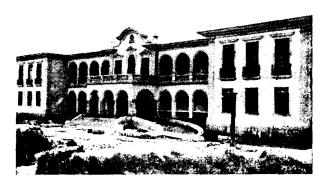


Dìapositivo N.º 16. — —Otro lago de la Universidad Rural. Edificios para sede de algunos Institutos

sesenta y tantas hectáreas de parque de ornato, que unen diversos pabellones ya construídos.

Gran lago —cuya fotografía reproducimos— contribuye a hermosear el sitio. Diapositivos Nos. 15 y 16. Lagos de la Universidad Rural.

En esta magna obra, como en todas las que visité, se ha tenido el cuidado de armonizar lo útil con lo bello. Empresa monumental, para la cual destinaron más de cinco millones de pesos de nuestra moneda. Concluídos están, listos para ser ocupados, (algunos ya lo fueron) cómodos pabellones destinados a la Dirección, a las cátedras de Zootecnia, a los Servicios de Api-serici y avicultura, Biblioteca, Experimentación Agrícola, Estación de ensayos de máquinas, observatorio meteorológico; casas para fazendeiros, niños de escuelas rurales —elementos que irán a perfeccionarse en la Universidad— cuyos profesores, en gran número, tendrán sus viviendas en el mismo centro de trabajo. Diapositivo N.º 17. Instituto



Diapositivo N.º 17. — Instituto de Experimentación Agrícola

de Experimentación Agrícola. Diapositivo N.º 18. Edificios para las oficinas. Diapositivo N.º 19, Parte del predio de la Universidad Rural. A la izquierda está la Casa-Habitación del Director. Diapositivo N.º 20. Parque que rodea el edificio correspondiente al Instituto de Ecología Agrícola. Diapositivo N.º 21. Vista aérea de parte de la Escuela Nacional de Agronomía.

El Instituto de Ecología —que ya funciona— ha clasificado más de 300 variedades de arroz, algodón, mandioca, sorgo, girasol.

El Instituto de Sericicultura, constituye la obra más completa —en su género— del mundo. Está integrado por cuatro edificios construidos y montados en forma admirable. Armonizan en ellos, lo que de más adelantado y mejor, tienen los distintos países que marcan rumbos en la cría, explotación e industria del gusano de seda. Veremos una fotografía

de conjunto, correspondiente a los citados edificios. Diapositivo N.º 22, Edificios del Instituto de Sericicultura. Diapositivo N.º 23, Edificio principal; sede de la Biblioteca, etc.



Diapositivo N.º 18. — Cómodos edificios destinados para asientos de las oficinas

Otro centro donde trabajan intensa y entusiastamente, es el Instituto de Biología Animal. Lo dirige el ilustre técnico Dr. Argemiro de Oli-



Diapositivo N.º 19. — Parte del predio ocupado por la Universidad Rural

veira. Numeroso elenco de jóvenes investigadores, atiende las diversas secciones en las que preparan vacunas y sueros utilizados por el Ministerio, en la defensa del stock pecuario brasileño, representado por más

de 95.000.000 de cabezas de ganado. Se realizan también las investigaciones sobre el estado de salubridad de los alimentos de origen animal, consumidos por la población.



Diapositivo N.º 20. — Parque que rodea al edificio correspondiente al Instituto de Ecología Agrícola

Han iniciado los trabajos tendientes al ensayo oficial de los productos zooterápicos y al registro de los establecimientos preparadores. Destacamos que la legislación brasileña —hasta 1938— no establecía el con-



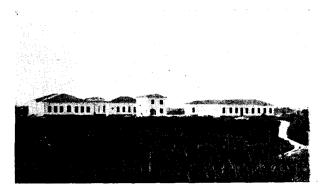
Diapositivo N.º 21. — Vista aérea de parte de la Escuela Nacional de Agronomía

tralor de los productos zooterápicos, progreso consagrado en nuestras leyes desde marzo de 1936.

El Instituto cuenta con edificios cómodos; pero el gobierno resolvió construir otra sede de gran importancia, en Deodoro; los trabajos ya han empezado.

Hablemos ahora del Entreposto Federal de Pesca, el segundo de los establecimientos a que me quería referir particularmente. Termina de ser construído. Ocupa en la plaza 15 de Noviembre, un edificio de seis o siete plantas, cuya arquitectura moderna, con su alto friso exterior de mármol negro, sus bajorrelieves, ofrece majestuoso aspecto. Diapositivo N.º 24, vista exterior del Entreposto Federal de Pesca.

Costó alrededor de once mil contos de reis. Posee cámaras frigoríficas donde pueden almacenarse 440 toneladas de pescado. En ellas pueden obtenerse desde 4 hasta 15 grados centigrados. Los depósitos de agua cuentan con capacidad para 300.000 litros; será lavado el pescado con agua de mar, a 5 grados centígrados. Parece ser esta la mejor manera de no perjudicar las condiciones organolépticas de la carne. En el último piso hay un restaurant; contiguo, un salón con piscina, donde el cliente escoge el pescado que desea comer. En la azotea, un jardín de verano, cuya fotografía pasaremos en la pantalla; al lado tiene su



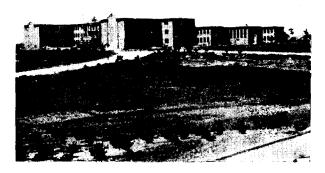
Diapositivo N.º 22. — Edificio del Instituto de Sericicultura

asiento la central del Servicio Meteorológico. Diapositivo N.º 25. Jardín de verano del Entreposto Federal de Pesca. Aprovecho el momento, para decir que este Servicio de Meteorología, fué reorganizado hace tres años, pasando a depender del Ministerio de Agricultura. Otro de los pisos sirve de asiento a los servicios de la Policlínica de los Pescadores, gratuitos para estos y sus familiares. Fueron creados recientemente, por decreto de 14 de Marzo de 1941. El Gobierno fortifica su labor de asistencia social a las clases humildes, tratando de mejorar el standard de vida del obrero. Paulatina pero firmemente, va hacia la obtención del loable propósito de mejorar la sanidad del pueblo.

Decía que los servicios de asistencia están ubicados en uno de los "andares" del establecimiento. Cuando llegué, funcionaba la policlínica; había más de 120 personas entre niños y adultos. No menos de 12 sec-

ciones, ocupando 24 salas, componen ese importante centro médico, que ampara en estos momentos a más de 5.000 inscriptos; dentro de poco, su tutela llegará benéficamente a 19.000 familias, con un total de 60.000 personas, ya que el decreto establece el amparo a los pescadores, a las esposas e hijos menores de edad.

Rayos X, farmacia, cirugía de urgencia, archivo, etc. forman parte de los servicios médicos. El Director, Dr. Raymundo Brittos, puede estar orgulloso de la empresa confiada a su capacidad y hombría de bien. La asistencia médica es, no sólo para las famílias de los pescadores de Río de Janeiro, sino también para los de otras colonias y dentro de muy poco se extenderá a todos los grupos de pescadores del inmenso Brasil. Quieren las autoridades, terminar con la triste situación en que están colo-



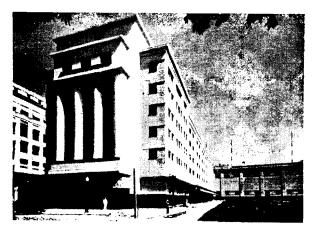
Diapositivo N.º 23. — Edificio principal; sede de la Biblioteca, etc.

cados grandes núcleos de obreros del mar, en algunas de cuyas colonias, hay un porcentaje de analfabetos que alcanza al 98 % y donde el índice de morbidad y mortalidad es elevado, sobre todo, por las precarias condiciones higiénicas y alimenticias. Viendo lo realizado en poco tiempo, uno llega a la conclusión de que triunfarán autoridades tan patrióticamente inspiradas. En la planta baja hay enorme salón, con largas mesas, para la recepción, clasificación y venta, investigación sanitaria, rápida, del pescado. Un sistema especial de vigilancia, permite que uno o dos funcionarios puedan abarcar la amplia sala y señalar deficiencias en el funcionamiento.

Para dar una idea de la actividad del Entreposto, basta citar que durante el año 1939 llegaron a él, cuando ocupaba el viejo edificio, diez y ocho millones y medio de kilos de pescado.

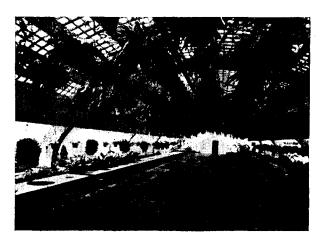
Investigadores especializados tienen sus laboratorios para el estu-

dio de las enfermedades de los peces; se estudian las propiedades nutritivas de las carnes y de los accites; se preparan piscicultores profe-



Diapositivo N.º 24. — Vista exterior del Entreposto Federal de Pesca

sionales; se enseña a los industriales a elaborar las conservas de pescado; se están repoblando los ríos, lagos y estanques artificiales, construidos en distintas zonas.



Diapositivo N.º 25. — Jardín de verano del Entreposto Federal de Pesca

Al Servicio de Caza y Pesca, dirigido por el talento del Dr. Ascanio Faría, debe la nación grandes beneficios. Notable ha sido su gestión. Para mencionar nada más que uno de los ínfimos detalles de labor tan beneficiosa, diré que Brasil —prácticamente— ya no importa pescados y mariscos. La colonia portuguesa, muy afecta a la carne de bacalao, ya casi no la consume, no habiendo necesidad de importarla porque ha sido sustituído por el cazón comestible, pescado en las costas brasileñas. Los técnicos han divulgado conocimientos que permiten industrializar la piel y la carne. Posee ésta, sabor similar a la del bacalao. El pez proporciona un aceite tónico, con los mismos principios e igual riqueza vitamínica que el aceite de hígado de bacalao. También es muy buscado para la industria perfumera, metalúrgica y jabonera.

En el breve espacio de esta conversación, que con tanta amabilidad habéis escuchado, he querido traer a vuestro espíritu un reflejo -pálido por la pobreza de mi expresión literaria— de algo, de lo mucho que ví y sentí, en los para mí inolvidables días de mi estancia en la gran nación norteña. Resolví hacer esta plática, entre otros motivos, a manera de homenaje a nuestro distinguido y querido amigo, el señor Embajador del Brasil, Dr. Baptista Luzardo, porque entendí que esta era una forma -pobre al final de cuentas, pero sincera- de retribuir las atenciones que la proverbial hospitalidad e hidalguía de los caballeros brasileños derrocharon en mi honor (1). Y una manera también de difundir el conocimiento de todo lo que vale —en el orden material y cultural ese acervo inmenso del país vecino. Por lo demás, me permito expresar, que con esta disertación, he tenido el honor de cumplir con la grata tarea de mutuo conocimiento de nuestros pueblos, que es una de las nobles finalidades que persigue el plan de este Instituto Cultural Uruguayo - Brasileño, creado por feliz inspiración de nuestro Dr. Luzardo y presidido ahora, por el Dr. Eduardo J. Couture, compatriota que luce, en el amplio campo de sus múltiples actividades, el talento superior y el dinamismo ejemplar de los hombres de excepción.

<sup>(1)</sup> Entre aquellas personas, recuerdo los nombres del Sr. Secretario de Agricultura del E. de Río Grande do Sul, Dr. Ataliba Paz, Rector de la Universidad de Río Janeiro, Dr. Leitao da Cunha, Presidente y Secretario del Instituto Cultural Brasileño.- Uruguayo, Drs. Levy Carneiro y Leonidio Ribeiro, respectivamente, profesores Vital Brazil, Américo Braga, Argemiro de Oliveira, Octavio Dupont, Sylvio Torres, Gullherme Hermsdorff, Ing. Waldemar Raythe de Queiroz, Raymundo Britto, Ing. R. Leite, Barcellos Máia, D. Mezquita Barbosa, Lins de Almeida, profesora Alberto Torres, Ruben Röhe, Benito Echenique, Alvaro Muniz, cónsules uruguayos Faustino Teysera y Ernesto Kühn Talay.



LA CALIDAD Y LA EFICACIA de los productos veterinarios

## COOPER

son mundialmente comprobadas y reconocidas

- Antisárnicos para ganado lanar y ganado vacuno.
- Garrapaticidas Lombricidas,
- Saguaypicidas Desinfectantes, etc.

## Fábrica de los renombrados POLVOS DE COOPER

El sarnífugo más popular en el mundo

## El Instituto de Química Industrial

CONTRIBUYE AL DESARROLLO DE LAS INDUSTRIAS AGROPECUARIAS, PROPORCIONANDOLES ENTRE OTROS LOS SIGUIENTES PRODUCTOS:

SOLICITE NUESTRA LISTA DE PRECIOS.

> CONSULTE NUESTROS FOLLETOS.

PARA AGRICULTORES:

Acido sulfúrico en solución anticriptogámica Arseniato de Plomo.
Azufre para viña.
Carbonato de cobre.
Mezcla Sulfocálcica.
Sulfato de Nicotina.
Sulfato de Cobre.
Sulfato de Hierro.
Superfosfato de Calcio.
Sulfato de Cobre.

PARA HACENDADOS:
AZUFRE para sarnífugo.
Creolina "23".
Cresilato.
Sulfato de Nicotina.
Sulfuro de Cal.

Los pedidos deben ser formulados a los Agentes de Ventas y Distribuidores, instalados en toda la República, o en su defecto al

INSTITUTO DE QUIMICA INDUSTRIAL
CALLE BERNABE CARAVIA 3797 - Capurro
TEL. 22 34 81 MONTEVIDEO

#### Información General de la Facultad

Extractamos a continuación los datos que consideramos de mayor interés, relacionados con las actividades de la Facultad durante el año 1941.

Se han realizado gestiones para equiparar la situación del personal de la Facultad a cargo de los aparatos de radiografía y radioscopía, con la de los técnicos del Ministerio de Salud Pública con idénticas o parecidos cometidos.

Se destaca también, la cooperación prestada por los laboratorios a los hipódromos de Maroñas y Las Piedras con respecto a investigaciones necrópsicas para combatir el "dopping".

Adoptáronse medidas acerca de las clases de profesores agregados estudiándose, por varias comisiones, la modificación de los Reglamentos vigentes sobre el particular.

Uno de los principales cometidos de la Institución, como hemos tenido oportunidad de recalcarlo más de una vez, es de fomentar y orientar por medio de sus secciones especializadas la cria de suinos y de ovinos, labor que fué dsempeñada en forma ampliamente elogiada por nuestros hacendados, en particular.

Y estos conceptos han sido ratificados últimamente por la primera entidad financiera del país, el Banco de la República el que ha donado a la Facultad la suma de \$3.400.00 para la prosecución de aquella obra. que se traducirá, en este caso, en la renovación de planteles de tales especies animales.

Los servicios de clínicas y las cátedras afines, serán indudablemente motivo de sensible mejoramiento, en los cursos próximos, después del viaje de estudio y observación que con tal fin realizó a la Argentina, el Director del Hospital.

Con respecto a las excursiones de estudio, además de la acostumbrada a la Exposición de Palermo, en el mes de agosto ppdo. se realizó un buen número de clases prácticas dictadas en Lecherías, Frigoríficos, Cabañas, etc., por los alumnos de 3.º y 4.º año.

Considerando la importante colaboración que podría ofrecer la Facultad, a la Dirección de Ganadería, en lo relativo a la nueva ley contra la tuberculosis bovina, el Consejo, con fecha 20 de setiembre ppdo., presentó una fórmula de colaboración que vendría a beneficiar las finalidades que se preven en tal cuerpo de disposiciones.

Se ha instalada una estación pluviométrica que rendirá marcados beneficios a la enseñanza.

Una importante resolución fué dictada por el Consejo con fecha 15 noviembre último, relacionada con el ingreso a la Facultad y que transcribimos íntegramente, por el interés que pueda tener especialmente para las personas que se propongan seguir la carrera de Veterinaria. Dicha resolución está concebida así:

#### CONSIDERANDO:

- 1.º Que el Consejo Nacional de Enseñanza Secundaria ha instituído a partir del presente año, un plan de estudios preparatorios de Veterinaria, que comprende dos cursos;
- 2.º Que a los efectos del ingreso a esta Facultad en el próximo año, cabe distinguir a los estudiantes que hubiesen terminado sus estudios por el plan universitario de 1917, de aquellos que lo hubiesen empezado conforme al plan de 1932;
- 3.º Que el Consejo Directivo resolvió en sesiones del 24 de marzo y del 20 de abril de 1938, exigir como requisito de ingreso para los del plan de 1932, el haber cursado un año cualquiera de los Cursos de Preparatorios entonces vigentes, excepto Notariado.

#### EL CONSEJO DIRECTIVO DE LA FACULTAD DE VETERINARIA

#### DECLARA:

Que sólo podrán ingresar a la Facultad en el año 1942, los estudiantes que se hallen comprendidos en una de las situaciones siguientes:

- a) Haber terminado sus estudios de acuerdo con el plan de 1917, debiendo en tal caso los interesados acreditar que han cursado los cuatro años liceales.
- b) Haber iniciado sus estudios de acuerdo con el plan de 1932, pero justificando en este caso que antes del 18 de marzo de 1941 ya habían rendido con aprobación los exámenes de, por lo menos, un curso de cualquier preparatorio, excepto Notariado.
- c) Haber cursado con aprobación el Preparatorio de la Escuela Militar.

#### MOVIMIENTO DE PERSONAL

De conformidad con los términos de la ley respectiva, fué confirmado en sus puestos, por el término de cinco años, el siguiente personal técnico:

Dr. Héctor R. Heguito, Director del Instituto de Industria Animal. Dr. Omar C. Viera, Profesor, Jefe de Trabajo del Instituto de Anatomía Patológica.

El Sr. Intendente de la Facultad Sr. Vicente Sabbia, se acogió a los beneficios de la jubilación, luego de haber desempeñado varios cargos en el Establecimiento, al cual ingresó en el año 1919.

#### DELEGADO ANTE EL CONSEJO C. UNIVERSITARIO

El Dr. Miguel C. Rubino presentó renuncia del puesto indicado en el presente capítulo, habiendo sido sustituído por el Consejero Dr. Omar C. Viera, según resolución de la corporación de fecha 25 setiembre ppdo.

#### HONROSA NOTA AL Sr. DECANO

En la misma sesión a la cual asistió el señor Rector de la Universidad Dr. José Pedro Varela, quien tuvo la oportunidad de exponer su criterio acerca de problemas fundamentales, universitarios, se leyó la siguiente nota:

NOTA N.º 700/941. — Montevideo, Octubre de 1941. — Señor Decano de la Facultad de Veterinaria, Doctor Mariano Carballo Pou.

"Me es grato poner en su conocimiento por intermedio de la pre"sente nota, que el Consejo Central Universitario en sesión realizada en
"el día de ayer resolvió por unanimidad —a propuesta del suscrito—
"expresarle todo su reconocimiento por su dilatada actuación como Rec"tor interino, mientras duraron las licencias que, por enfermedad, le fue"ron concedidas al Dr. Vaz Ferreira y mientras duró la acefalía del cargo
"por cese de mandato.

"El Consejo Universitario ha querido dejar constancia en actas de su "ponderada y constante actuación, que reconocen todos sus miembros "como merecedora de ser destacada, y que mucho dice de su amor a la "Universidad.

Al trasmitirle el reconocimiento del Consejo Universitario por ello le "ruego quiera recibir conjuntamente las expresiones de mi consideración "más distinguida. — (Fdo.): JOSE PEDRO VARELA. — EDUARDO LO-"PEZ LABANDERA".

Manifiesta el señor Rector que el contenido de la nota a que termina de darse lectura, no es más que la expresión fiel de la verdad, por cuanto a todos los Consejeros Universitarios consta el empeño puesto por el Dr. Carballo Pou en llenar esas funciones en forma altamente elogiosa, a pesar de sus otras ocupaciones.

El Dr. Lockhart pide que quede constancia en actas de la alegría y de la satisfacción que siente el Consejo Directivo ante el amplio reconocimiento de que informa la referida nota. Y mociona en el sentido de que sea publicada íntegramente en el próximo número de "ANALES".

El señor Rector entiende que si se aprueba esta moción, la publicidad de esa nota ha de significar un estímulo y un aliciente para todos.

El Dr. Carballo Pou expresa que su actuación en la Rectoría, fué ampliamente facilitada por el ejemplar espíritu de colaboración puesto de relieve en todo instante por los Señores Consejeros Universitarios. No desea reeditar aquí todo cuanto, en el sentido indicado, tuvo oportunidad de manifestar en el seno del Consejo C. Universitario.

#### CONFERENCIAS

Las conferencias y disertaciones sobre temas científicos realizados durante el año 1941 fueron las siguientes, debiendo advertir que algunos de ellos, corresponden a un ciclo auspiciado por los estudiantes;

- Dr. Angel M. Oyuela, "Hipocalcemia en los bovinos con particular referencia a la tetania y su tratamiento".
  - -Prof. Dr. Pio del Rio Hortega: "Macro y micrología".
- —Prof. Clemente Estable: "El piragalol en la exploración funcional de los centros nerviosos".
- —Prof. Dr. César Pinto: "Verminosis de Ovinos y Bovinos en el Estado de Río Grande do Sul".
  - -- Prof. Dr. Miguel C. Rubino: "Garrapata y Tristeza". Premunición.
- —Prof. Dr. R. Gerona San Julián: "Contribución de los médicos veterinarios en la lucha por la democracia".
  - -Prof. Dr. Juan Bacigalupo: "Distomatosis por Fasciola hepática L".

#### CONCURSOS

De conformidad con la correspondiente reglamentación se resolvió llamar a concurso para proveer la Cátedra de Patología Quirúrgica, Jefe de Clínica Quirúrgica, acto que se verificará el día 8 de enero de 1942. A efecto de poder resolver con mayor caudal de conocimientos, se dispuso establecer las siguientes bases especiales para llenar el cargo de ayudante técnico del Instituto de Industria Animal:

- Art. 1.º El concurso para la provisión del cargo de Ayudante técnico del Instituto de Industria Animal, versará sobre los programas actuales del curso de Inspección de Productos Alimenticios y del de Higiene.
- Art. 2.º Respecto de la presentación del programa exigido por el art. 13, inc. A) de las bases generales aprobadas por el Consejo C. Universitario el 20 de noviembre de 1940, se entenderá que corresponde, en este concurso, la de los programas de las asignaturas indicadas precedentemente, atendiéndose con preferencia a la parte práctica.
- Art. 3.º Sin perjuicio de lo que dispone el art. 13, apartado B) de las Bases generales, se establece que, con referencia al

Numeral 1: el escrito versará sobre un tema de Inspección de Productos Alimenticios o de Higiene, sacado a sorteo;

- Numeral 2: la clase pública oral versará sobre un tema sacado a sorteo, de la asignatura no sorteada conforme al numeral anterior.
- Numeral 3: la prueba práctica comprenderá dos partes:
  - a) una técnica de Inspección o de Industria de Productos Alimenticios, a realizarse preferentemente en un establecimiento de elaboración.
  - b) una determinación analítica sobre Higiene Alimenticia a realizarse preferentemente en el laboratorio. El Tribunal determinará el tiempo que deba durar cada una de las pruebas de este numeral.
- Art. 4.º El Tribunal acordará el tiempo que estime necesario para que los concursantes concreten, en un sumario escrito, la técnica que van a emplear en la prueba práctica que se señale.

Dentro del mismo tiempo y en la misma forma, los concursantes solicitarán los elementos que han de necesitar para la realización de la prueba; y, en el desarrollo de esta, deberán ajustarse a los términos del sumario de la referencia.

- Art. 5.º Se establece respecto de las pruebas del art 3.º, que cada miembro del Tribunal propondrá un tema para cada una y que por sorteo se determinará el que corresponda a cada prueba.
- Art. 6.º El Tribunal tomará todas aquellas medidas que estime necesarias, con el objeto de mantener a cada concursante en situación de desconocimiento frente a los casos sometidos a examen y a que se hace mención en el artículo anterior.
- Art. 7.º El puntaje que se asignará a las distintas pruebas de que consta el concurso, será el siguiente:

<b>a</b> )	méritos relacionados específicamente	0	a	10
b)	méritos generales del aspirante	0	a	5
e)	prueba escrita	0	a	15
d)	clase pública oral	0	a	20
e)	prueba práctica: A) Sobre técnica de Inspeccion o de			
	Industria	0	a	20
	B) Sobre determinación analítica	0	a	20

- Art. 8.º El Tribunal declarará vencedor del concurso, a quien obtenga el mayor puntaje, siempre que pase de cincuenta y cinco. En el caso de que ninguno de los concursantes obtuviese este mínimo, el Tribunal declarará desierto el concurso.
- Art. 9.º Las inscripciones para este concurso, se recibirán en la Secretaría de la Facultad, entre las 9 y las 12 horas.
  - Art, 10. Para todo lo no estipulado en las presentes Bases especia-

les regirá lo preceptuado en las Bases generales a que se refiere el artículo 2.º, las cuales se entregarán en la secretaría a quienes las soliciten.

Se acuerda asimismo efectuar un llamado a aspirantes al puesto de Profesor de Podología e ir al concurso de méritos y oposición para ocupar la vacante de Asistente de Clínicas.

#### DECESOS

Víctima de una cruel y rápida enfermedad falleció el día 30 de Octubre de 1941 el Sr. Julio E. Simón, quien ejercía el cargo de auxiliar Bedel.

El extinto contaba 55 años de edad y comenzó su carrera administrativa en 1916, habiendo luego ocupado varios cargos, hasta llegar al que le sorprendió la muerte.

La Facultad debe lamentar también el deceso del activo y meritorio auxiliar del Instituto de Anatomía Patológica, Don Mario Pagalday. acaecido luego de una grave afección.

El Sr. Pagalday era un hombre joven que por sus laudables prendas personales y sus buenas condiciones de funcionario era apreciado por todo el cuerpo técnico y administrativo de la casa. En el desempeño de las delicadas tareas del laboratorio en que le tocó actuar, muy pronto puso de manifiesto sus especiales aptitudes para la realización de la misma, hecho que lo calificaba como un colaborador de singulares y apreciados méritos reconocidos dentro y fuera del Instituto al cual pertenecía.

El Sr. Pagalday ingresó a la Facultad en el año 1927 y falleció el día 2 de Abril de 1941.

#### CURSOS Y EXAMENES (1)

Los datos relacionados con este capítulo se resumen así:

El número de alumnos inscriptos en los cursos ascendió a 99 y el resultado de los exámenes arrojó las siguientes cifras:

Aprobados: 302 Reprobados: 73 Desistieron: 280

Exámenes: Inscriptos Aprobados Reprobados Desistieron 764 387 86 291

<sup>(1)</sup> Habiéndose deslizado un error en el número anterior de los Anales. con respecto a los exámenes de 1940, publicamos nuevamente a continuación, los datos de referencia, debidamente corregidos:

 $\mathbf{DE}$ 

#### TERMINACION DE LA CARRERA

Los almnos que terminaron su carrera en el año 1941, fueron los siguientes: José Rubi Monti, José Felix Santiago, Heriberto Heredia, José S. Gilardoni, Joaquín De Freitas, Ernesto Oscar Acosta. Hugo Boragno, Santiago Geninnazza, Rastoil S. Perdomo, Edwyn Armstrong Brum, José Luis Stella.

#### MODIFICACION DE LAS BASES GENERALES PARA LA PROVISION DE CARGOS TECNICOS

Atendiendo un pedido formulado por varios profesionales y considerando que se trata de una modificación que sobre el punto ha regido hasta hace poco tiempo, insertamos a continuación las bases señaladas en este capítulo, aprobadas por el Consejo C. Universitario, con fecha 20 de noviembre de 1940, lo mismo que las aclaraciones formuladas por las autoridades de la Facultad, al referido cuerpo de disposiciones.

Artículo 1.º Todas las veces que deba realizarse concursos, se observarán las prescripciones contenidas en las presentes bases generales, sin perjuicio de las especiales que dicte el Consjo Directivo, para establecer en cada caso, lo que aquellas dejen librado a la fijación de estas últimas.

- Art. 2.º Los aspirantes, al momento de su inscripción presentarán:
- a) el documento que acredite su ciudadanía natural o legal;
- el título profesional que determine el Consejo Directivo en cada caso, nacional, o el extranjero revalidado ante las autoridades de la República.

Cuando la ley autorice expresamente el ejercicio del cargo a concurso, a un estudiante de Medicina Veterinaria, no se exigirá este último recaudo.

- Art. 3.º El Consejo Directivo, por mayoría absoluta de votos, podrá dejar sin efecto la inscripción de cualquier aspirante cuyos antecedentes pedagógicos, administrativos o morales, comprobados, signifiquen una implicancia forzosa con el normal ejercicio del cargo.
- Art. 4.º El Consejo Directivo dentro de los quince días siguientes a aquel en que se resuelva llamar a concurso, deberá establecer las bases particulares que regirán el mismo.
- Art. 5.º Aprobadas estas bases, publicará un llamado a los interesados mediante:
  - a) avisos en el Diario Oficial y en otro de la Capital durante cinco días:
  - b) fijación de los mismos en las carteleras de la Facultad de Veterinaria, de la Dirección de Ganadería y de la Sociedad de Medicina Veterinaria.

Art. 6.º En los avisos que se publiquen en la forma del artículo anterior, se establecerá:

- a) el cargo a proveerse;
- b) el término de vencimiento de la inscripción con expresión de lugar, días y horas en que ésta se recibirá;
- c) la fecha en que comenzarán las pruebas;
- d) los títulos que el Consejo Directivo exija.
- Art. 7.º Las pruebas comenzarán dentro de un plazo que no será menor de nueve meses ni mayor de un año, a contar de la primera publicación que se haga en el Diario Oficial.
- Art. 8.º El término de la inscripción vencerá a los 180 días contados de la primera publicación en el Diario Oficial.
- Art. 9." El Consejo Directivo procederá a nombrar el Tribunal, dentro de los quince días siguientes al del vencimiento del período de inscripción.
- Art. 10.º El Tribunal se compondrá siempre de cinco miembros titulares y cinco suplentes en orden preferencial, todos los cuales serán libremente designados por el Consejo Directivo, debiendo comunicarse esta designación a los inscriptos, en forma personal.
- Art. 11.º Los miembros del Tribunal serán acusables —por causa fundada y con ofrecimiento de prueba— ante el Decanato, dentro de los diez días siguientes a la notificación a que se refiere el artículo anterior.

Vencidos los diez días contados desde la última notificación que se hubiere practicado, el Decano convocará dentro de los cinco días al Tribunal de recusación, el cual una vez reunido. procederá a recibir, los antecedentes del caso y abrirá un período de prueba por el término que estime necesario, debiendo dictar resolución dentro de los diez días siguientes al del vencimiento del término probatorio.

Contra lo resuelto por el Tribunal de recusación —que será notificado personalmente al o a los interesados— no habrá ulterior recurso.

- Art. 12.º El Tribunal de Recusación estará compuesto por el Rector. el Decano y el profesor más antiguo en ejercicio.
- Si el Decano hubiese sido nombrado miembro del Tribunal, y fuese objeto de Recusación, lo sustituirá en el Tribunal de Recusación. el profesor no consejero más antiguo.
- Si el profesor más antiguo en ejercicio, hubiese sido nombrado miembro del Tribunal, y fuese objeto de recusación lo sustituirá en el Tribunal de Recusación el profesor en ejercicio no Consejero que siga en antigüedad.
- Art. 13. Todo concurso comprenderá, fundamentalmente. dos partes: una de méritos y otra de oposición, que se desenvolverán sucesivamente.
  - A) La parte de méritos, consistirá en la recepción y calificación de los antecedentes relacionados específicamente con la asignatura en concurso y los generales del aspirante, comprendiendo unos

ANALES

LA

y otros la escolaridad, los trabajos publicados, y la actuación profesional y docente.

Por otra parte, se exigirá como antecedente específico la presentación del programa que el concursante entienda que deberá regir para la asignatura y el método pedagógico a observar.

Todos estos antecedentes deberán ser presentados —al momento de su inscripción— en sobre cerrado y lacrado que será abierto por el Tribunal.

#### B) La parte de oposición, consistirá en:

1.º Un escrito para cuya preparación y redacción dispondrán los concursantes de cuatro horas, no pudiendo utilizar durante ese tiempo ningún elemento de consulta, bajo pena de eliminación definitiva de las pruebas. Cada miembro presente anotará, por separado en una hoja de papel, un tema, procediéndose, inmediatamente antes de la iniciación de la prueba, al sorteo del mismo por uno de los concursantes designado por los demás o por sorteo.

Los concursantes desarrollarán el tema en hojas numeradas y rubricadas por un miembro del Tribunal —escribiéndolo sin otras abreviaturas que las admitidas— debiendo este mismo lacrar y firmar los sobres en que se guardarán los escritos hasta el momento de su lectura por el autor, la que deberá ser controlada por los concursantes o por un miembro del Tribunal.

- 2.º Una clase pública oral, de 45 minutos, para cuya preparación se concederán 24 horas, sobre un tema que será sorteado en la forma indicada precedentemente.
- 3.º Una prueba práctica, si la índole de la asignatura lo permite. Podrá aumentarse su número cuando, a juicio del Tribunal, lo imponga aquella. En todo caso, la prueba durará el tiempo que el Tribunal estime necesario prefijándolo.
- Art. 14.º El Consejo Directivo determinará en las bases especiales, el puntaje que se asignará, como máximo, a cada parte del concurso, y, dentro de cada una, el que corresponda a las distintas pruebas.



# OPTIMO

EL FINISIMO ACEITE DE LAS MESAS SEÑORIALES AL ALCANCE DE TODOS LOS HOGARES

### Indice General

#### TERCERA EPOCA — AÑOS 1937 - 1941

#### **AUTORES**

-	Pág.
Baethgen R. — La emoción como factor pedagógico en la labor de	
las aulas	313
Bordaberry D. — La ganadería brasileña (Conferencia)	433
Bregante L. J. — Contribución al estudio de la identificación del	
bovino y del equino	533
Carballo Pou M., Viera O., Varela Calzada. — Endocarditis úlcero-	
trombótica del perro, por un estreptococo hemolítico	7
Carballo Pou M. y De León Arenillas. — Condro-ósteo sarcoma en	
un gato	59
Carballo Pou M., Varela Calzada y Rodríguez García J. A. — Primeros	
ensayos sobre el grado de eficacia de sustancias vermífugas	63
Carballo Pou M., Viera O., Varela Calzada y Lujambio L. — La anci-	
lostomiasis del perro en el Uruguay	241
Carballo Pou M., Viera O., Varela Calzada y Rodríguez García J. A.	
- Sobre tratamiento de las enfermedades parasitarias y el grado	
de eficacia de algunas substancias vermífugas	333
Carballo Pou M., Viera O., Varela Calzada y Rodríguez García J. A.	
- Primera comprobación de microfilarias del perro en el Uruguay	355
Carballo Pou M., Viera O., Varela Calzada y Rodríguez García J. A.	
- Observaciones sobre coccidiosis de los animales domésticos en	
el Uruguay	375
Castelo M., Salsamendi R. — Salmonela Newington en el perro	359
Castelo M., Salsamendi R. — Salmonela Tiphi-Murium en Cavia	
Aperea	365
De León J. — (Ver Carballo Pou y De León Arenillas J. P.)	59
De León J. — (Ver Mattos M. M. y De León)	255
Delgado Correa A. — Hernia congenital del diafragma	67
Delgado Correa A. — La anestesia epidural en los animales bovinos	81
Delgado Correa A. — El tronco celíaco en el perro estudiado compa-	
rativamente con el similar en el hombre	523
Echenique L. — (Ver Riet J., Echenique L. y Sanz D.)	41
Epstein B. — (Ver Sotelo y Epstein)	<b>551</b>
Fielitz F. — Etiología y patogenia de las hiper y avitaminosis "A",	
"D", "C" y "B"	269
Freire Muñoz C. — La acción de la vacuna antirrábica considerada	
bajo distintos aspectos en su aplicación práctica y experimental	197

	Pág.
Gerona San Julian R. T. — El profesor Serres en nuestra Facultad	289
Lujambio L. — (Ver Carballo Pou, Viera O., Varela Calzada y Lujam-	
bio)	241
Mattos M. M. y De Leôn Preparación del "Poulet Grain"	255
Messner E. — Cantidad de gérmenes de las leches producidas por	
glándulas sanas	11
Messner E. — Contenido celular de las leches producidas por glán-	
dulas sanas	<b>251</b>
Messner E. — Estudio comparativo de los métodos de dosificación de	
los cloruros de la leche	325
Messner E. — La fisiología de la Tiamina (Vitamina B)	471
Mezquita Barboza D. — Razas bovinas del Brasil	445
Oyuela A. M. — Hipocalcemia de los bovinos con particular referen-	
cia a la tetania y su tratamiento	461
Pereyra Fonseca. — (Ver Viera y Pereyra Fonseca) 363 y	373
Pou Orfila J. — Conferencia	177
Riet J. — Neumomicosis aspergilar o aspergilosis pulmonar de los	
pollitos	339
Riet J., Echenique L. y Sanz D. L. — El problema de la intoxicación	
de los bovinos por el Sudan Grass	41
Riet J. — Infección de gallinas por Hectopsylla Psitace	505
Rodríguez García J. A. — (Ver Carballo Pou, Varela Calzada, Rodrí-	
guez García)	63
Rodríguez García J. A. — (Ver Carballo Pou, Viera, Varela Calzada	
y Rodríguez García)	333
Rodríguez García J. A. — (Ver Carballo Pou, Viera, Varela Calzada	
y Rodríguez García)	355
Rodríguez García J. A. — (Ver Carballo Pou, Viera, Varela Calzada	
y Rodríguez García)	375
Rodríguez García J. A A propósito de una creencia muy genera-	
lizada. ¿Tiene acción tóxica la hoja de ombú (Pytolacca dioica L.)?	501
Salsamendi L. — (Ver Castelo, Salsamendi) 365 y	359
Sanz L. — (Ver Riet, Echenique, Sanz)	41
Serres J. — Intercambio cultural con la Argentina	383
Serres J. — Conferencia sobre Derecho y Legislación Rural	113
Sotelo J. R. y Epstein B. — Consideraciones sobre una anomalía ana-	
tómica en la vesícula pancreática del gato	551
Stábile V. — El abuso de las herraduras de filete en nuestras pistas	265
Stábile V. — La autolesión en Podología	351
Stábile V. — La higiene del pie en los caballos	367
Stábile V. — Anomalías del pie en el sentido antero-posterior	509
Torres de la Llosa J. P. — Condiciones que debe tener un reproductor	
vacuno para carnicería	277
Varela Calzada (Ver Carballo Pou, Viera, Varela Calzada)	7
Varela Calzada — (Ver Carballo Pou, Varela Calzada y Rodríguez	
García)	63
Varela Calzada. — Nuevos nematodes. Dos nuevas especies del gé-	
nero Capillaria, Zeder	73
Varela Calzada. — (Ver Carballo Pou, Viera, Varela Calzada y Lu-	
jambio)	241
Varela Calzada, — (Ver Carballo Pou. Viera, Varela Calzada y Rodrí-	

	Pág.
guez García)	333
Varela Calzada. — (Ver Carballo Pou, Viera, Varela Calzada y Rodri	
guez García)	
García)	
Varela Calzada. — Contribución al estudio de la evolución de Metas- trongylidae	
Viera O. — (Ver Carballo Pou, Viera, Varela Calzada)	7
Viera O. — (Ver Carballo Pou, Viera, Varela Calzada y Lujambio) Viera O. — (Ver Carballo Pou, Viera, Varela Calzada y Rodríguez	;
García)	
García)	
Viera O. y Pereyra Fonseca. — Hallazgo en el país del Demodex phy- lloides parasitando suinos faenados en el Frigorífico Nacional	
Viera O. y Pereyra Fonseca. — Descripción de un interesante caso	
de parasitosis masiva de higado de suino (lechón) por Ascaris sum	
o lumbricoides	
García)	
Viera O. — Experimentación con Bacillus anthracis	
Interno de lanas y cueros	563
MATERIAS	
Anestesia Epidural	81
Ancilostomiasis	241
Avitaminosis	269
Aspergilosis pulmonar	
Autolesión (en la Podología)	
Ascaris sum	3 <b>73</b>
Acto Académico	411
Anomalías del pie del caballo	509
Bibliografía (Vet. América Latina)	
Peretervide, Prof. Fallecimiento	
Bovino (identificación)	
Bacillus anthracis	
Condro-ósteo sarcoma	
Consejo (renovación)	89 375
Derecho y legislación rural. Conferencia sobre	11 <b>3</b> 363
Endocarditis úlcero trombótica del perro	7
Fmoción, La (Conferencia Baethgen) Edificios	313 394
Gérmenes en la leche	11
Germenes en la leche Ganadería brasileña	433
Hernia congenital del diafragma	67

	Pág.
Herraduras, abuso de las	265
Hipocalcemia de los bovinos	461
Hojas de ombú	501
Hectopsylla, Infección por	505
Informaciones 85, 297, 389	627
Institutos, elementos para	301
Intercambio cultural con la Argentina	383
Jardines de la Facultad	97
Leche, gérmenes en	11
Leches, contenido celular de las	251
Leche, dosificación de los cloruros de	325
Lanas y cueros, características del comercio de	563
Microfilarias, comprobación en el Uruguay de	355
Metastrongylidae	515
Nematodes, dos nuevas especies de	73
Neumomicosis aspergilar	339
Obras (refacciones)	300
Presupuesto	95
Permanencia de los estudiantes en establecimientos ganaderos	103
Profesión Veterinaria, vista por un no veterinario (Conferencia)	177
Poulet - Grain	255
Pie de los caballos, higiene del	367
Parasitosis masiva por Ascaris sum	373 396
Práctica rural, reglamento de la	
Reforma de la Facultad	91
Rubros, refuerzo de	98 277
Reproductor vacuno para carnicería	305
Revistas, donación de	445
Sudan Grass, intoxicación por el	;1 289
Serres, profesor	359
Salmoneta Newington en et perio	365
	302
Tuberculosis, conferencia sobre (Dr. Finzi)	471
Tramma, fisiologia de la	523
	333
Vermífugas sustancias, eficacia de las	197
Veterinaria profesión (conferencia)	177
Vivero, local para	394
Vesícula pancreática del gato	551

## INSTITUTO DE HIGIENE EXPERIMENTAL

Ramón Anador 3051

## TELEF: 41 46 43 M

```
) 10 c.c.
Suero antidiftérico natural
                           ) 20 c.c.
                                            ) 5.000 U.
Suero antidifiérico depurado y concentrado (10.000 U.
                                           ) 20.000 U.
                           ) 10 c.c.
Suero antitetánico natural
                           ) 20 c.c.
Suero antitetánico depurado preventivo, 1.500 Unidades.
Suero antitetánico depurado y concentrado ) 10.000 U. ) 20.000 U.
                           ) 10 c.c.
Suero normal de caballo
                           ) 20 c.c.
                           ) 10 c.c.
Suero normal de bovino
                           ) 20 c.c.
                           ) 10.c.c.
Suero antimeningocóccico
                           ) 20 c.c.
                           ) 10 c.c.
Suero antiestreptocóccico
                           ) 20 c.c.
Suero antigangrenoso
) antivibrión séptico.
) antiperfringens.
Suero antipestoso 20 c.c.
Vacuna antigonocóccica
                           { 1 c.c.
                          ) B
Vacuna antipiógena 1 c.c.
Idem antipiógena para curaciones locales 30 c.c.
Idem antitifica yodada.
Lipovacuna antitífica 1 c.c.
Idem antitífica 1 c.c.
Anatoxina diftérica 1 c.c.
Idem estatilocóccica pura y diluída 1 c.c.
Toxina diftérica para reacción de Skick 1 c.c.
Tuberculina para uso humano, en capilares y ampollas.
Medios de cultivo, comunes y especiales.
Líquido hidático, 1 c.c.
PRODUCTO PARA USO DE LABORATORIO
                                        ) cultivos.
Emulsiones bacterianas para dignóstico ( suero aglutinante.
                                        ) hemolítico, etc.
PRODUCTOS PARA USO VETERINARIO
                                                         ) única
Vacuna anticarbunciosa contra el carbuncio bacteridiano (20 y 50d.
Vacuna anticarbunclosa contra el sintomático concentrada. Unica.
             ) bruta
Tuberculina
                uso veterinario.
             ) diluída.
```